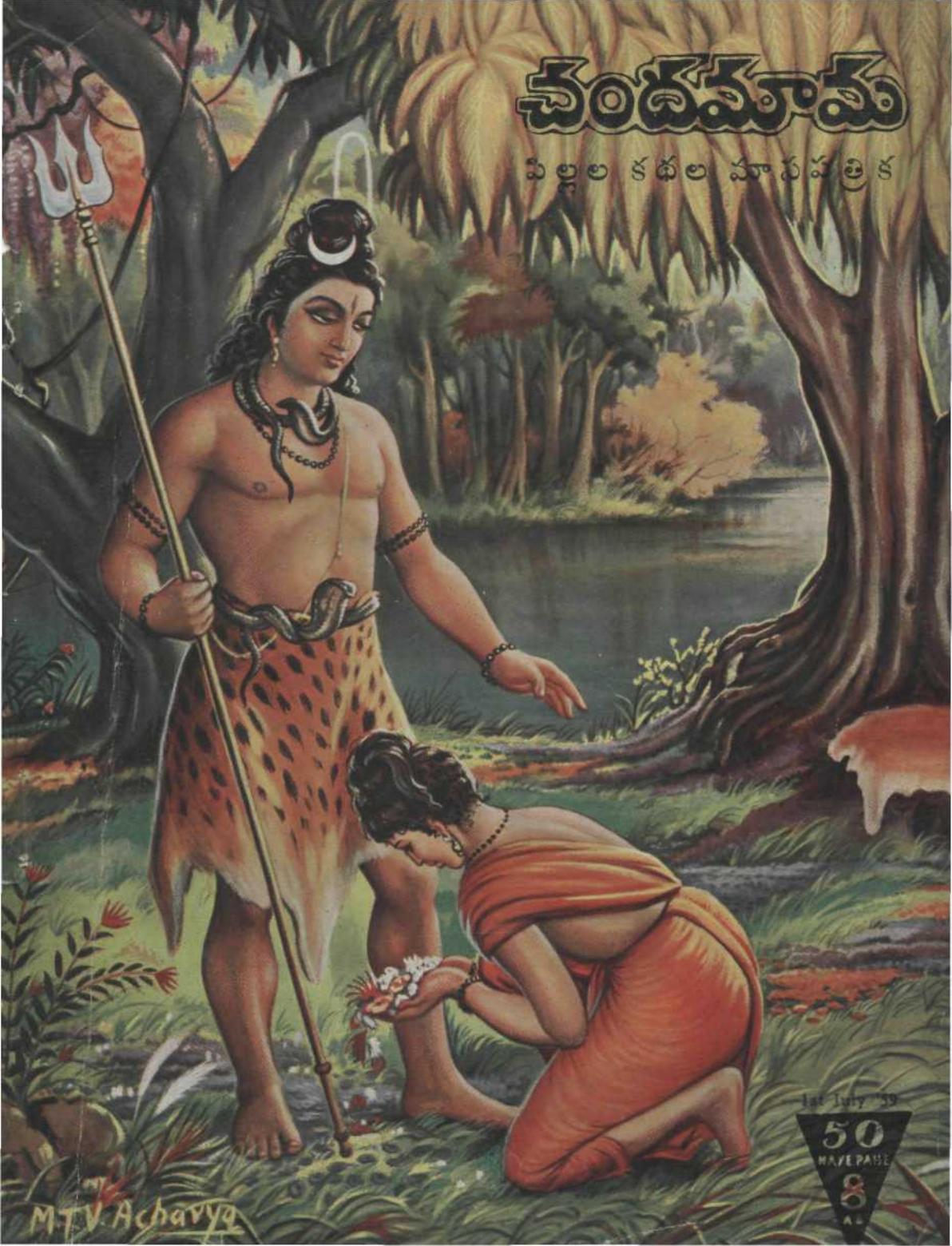


# చండువాను

పిల్లల కదల మాసపత్రిక



1st July '59

50  
PAGES

8

M.T.V. Acharya



ఒప్పుమటి  
పాందిన వ్యాఖ్య

పసి గట్టిన దొంగలు

పెంపెనవారు :  
మి. పనమయ్య - కోవెలకుండల్

మన్మహారమైన పరిషుషమును!



రెమీ సౌందర్య  
పరికరాలు

Ayuan

# చందులూ

ఈ సంచికలో కథలు - వింతలు - విశేషాలు

మహాబ్రతం	...	2	డెన్వెర్ల్ యువరాజు	...	33
కంచుకోటు - 13	...	9	కిచుబోమ్మలు	...	46
రక్షస్తు : వ్యత్యసాలు	...	17	ఆహింసాజ్యోతి - 7	...	49
బాలిసుది పరాభవం	...	23	పరమ మూధులు	...	57
అసమిక్ష్యకారిత్వం (గె. క.)	29		చిత్రకథ	...	72

ఈ గాక కార్టూనులు, ఫోటోఫిలిటికల పాటి  
మొదలైన మరి ఎన్నె ఆక్రమణలు.

అద్యాతీయమైన నాయము ! అతి సరసమైన మూల్యము !!



FOR Costly PENS

*Iris*  
INKS



ఐరిస్  
సెర్వెలు

పోష్ట్ కలములకు పేరెన్నిక కన్నవి,

1, 2, 4, 12, 24 పోస్ట్ మ్యాకింగులలో లభించును.

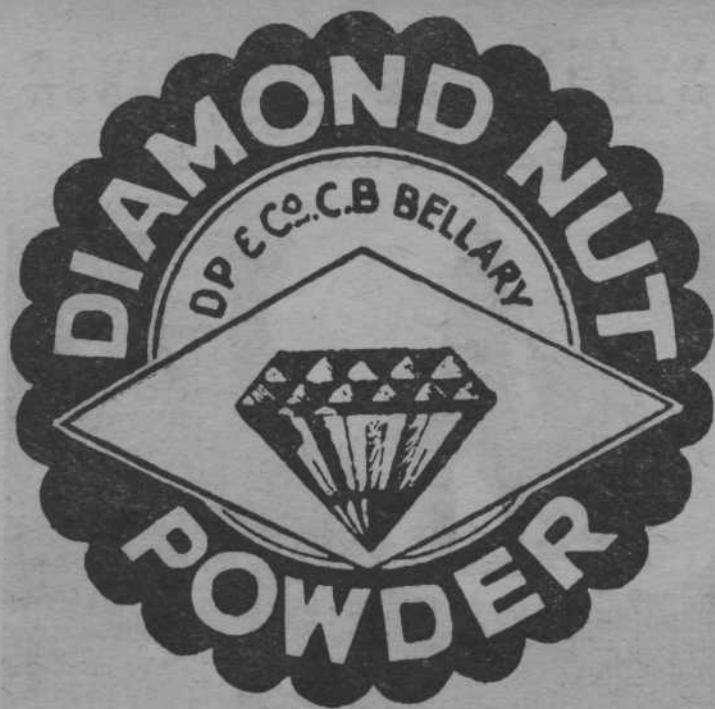
కయాదుచేయువారు :

రిసెర్చ్ కెమ్మకల్ లెబోరేటరీస్

మద్రాసు-4 ★ స్ట్రోఫిల్టీ-1 ★ బెంగళూరు-3

ఆంధ్రదేశమంతట విజయవంతంగా  
ప్రదర్శింపబడుతూంది.





రిజిస్టర్డ్ నం: 119923

## డైమండ్ సుగంధవక్కు పాడి

ఉపయోగించువారికి గమనిక

మా 'డైమండ్' మార్కు సుగంధవక్కుపాడి ఆతి రుచికరమైనది, అన్ని విధాల మిక్కిలి ప్రసిద్ధిచెందినదినీ. మీరు ఈసారి వక్కుపాడి కనే టప్పుదు—“మాతు 'డైమండ్' మార్కు సుగంధవక్కుపాడి కావాలి. అదే జవ్వంది. ఇతరములు ఏవీ వద్దు” అని కచ్చితంగా చెప్పి, అయగంది.

పాట్లం ఒకింటికి 2 న. మై. మూతమే.

ది. డి. ఎండ్ కంపెనీ,  
కోల్బజార్ - బళ్ళారి - 1.

సెల్యూడిప్స్ లు :

చీరాల - గుంటూరు - కర్కూలు - ఆదేని - హుబ్లి.

ఆంధ్ర రాజుధానిలోని ల్యూంచిన ప్రీథిమే చిత్రం!

నేడే చూడండి!



నవ్ స్కెట్ ఫిల్మ్స్ ప్రై

# చూయండి ప్రస్తుతి

నవ్యు  
ఎంట్రీ

ఎంట్రీ

...దర్జకున్న  
జీరామునిదు

...సద్గుత...  
పిగోంగాధరరావు

...స్కెట్ ఫిల్మ్స్ ...  
త్రిసారచి త్రిశ్రూలి

PLASARO

# ‘చందమా ము’ కు



వీజంట్లు లేనిచోట్ల ప్రతి ఊరా చిన్న చిన్న వీజంట్లు కావాలి. మీరు వీజంటయి కౌద్దికాపీలు కూడా తెప్పించుకోవచ్చును. మీరు ప్రతినెలా 3-0-0 వంపుతూపుంటే మీకు 4 కాపీలు వంపుతాము. ఈ పద్ధతిని మీకు ప్రతినెలా 1-0-0 లాభం వుంటుంది. ఘూర్తి వివరాలకు ప్రాయంది.



చందమా ము పట్టి కే షన్సు,  
విశవారి, మద్రాస - 26

సౌందర్య  
అతిశయం

రాజా స్నేహ దగ్గర వుంటే,  
మీరు ఎల్లప్పుడు సౌందర్య  
తిథి కుటుంబే ప్రకా  
శస్త్రాలు. రాజా పోయిర్  
అయిల్ మరింత కాంతి  
నిచ్చి, చక్కటి దీర్ఘమైన  
కేక ములను విరివిగా  
పెంపాంది త్రుంది.



Use RAJA KASTURI SOAP for luxury Bath,  
RAJA BAR SOAP for easy washing.



MFRS: MANYAM & CO., BANGALORE-3.....



## సముద్రపు జూలర్లు

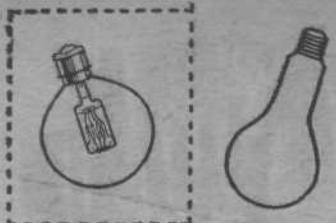
శేరళ రాష్ట్రంకో నీరి అరేబియా సముద్రాన్ని అసుకొని కసుల వండుమైన మంబారు వుంది. ఇక్కడ చూడ చోద్యమైన రఘుటీయమైన ప్రదేశాల చాలా వున్నాయి. కానీ సముద్ర తీరాన కొఱ్పురికోటల చుట్టూ వున్న తెప్ప వల్లెం కోత వేద.

మంబారు తెప్ప వల్లెం చుట్టికో చక్కగా కట్టి బిడిన హూరిగుడినెలా, ఎదురుగా కనిపించే సముద్ర తీరం తళ తళ మెరినే డునక చూచితీరవల నిందే. దృగ్రకాయలైన లాంరివాట్ల వర్షాకాలంలో గాలి ఉరుతంగా వీస్తున్నప్పుడు, సముద్రపు పీటు వచ్చినప్పుడు తప్ప ఏదాది పొదుగునా చేపట వదుతుంటాడు. ప్రొట్టు పొదవుండా సముద్రం ముదికి వెళ్లి. వంద్యోళకు మోయురేసన్ని చేపలకో తిరిగి వచ్చి ఇరుగు పొదుగు గ్రామాల్లో, చుట్టుచుట్టో అమ్ముతుంటాడు. చేపల వేట అయ్యాక వలంను, వదవలను మరమ్మతు చేసుకొని, కొఱ్పురి

శాచ్చు అట్లకుంటాడు. నిస్పందేహంగా చాలా కష్టమైన వని. అయినా వీయన్నప్పుడల్లా నయ గురూ చేరి టీ క్రాగుతూ కట్టు చెప్పుకుంటాడు. వారి ప్రియమైన బీ బ్రూక్ బాండ అని వేరే చెప్పుక్కల్లేదు. దేశపు అన్ని కోట్లగా మంబారులో తూడా బ్రూక్ బాండ టీ కేట వదును తాటాగా సరపరా అగుటచే చిన్నా పెద్దా తూడా అదే క్రాగుతుంటాడు.

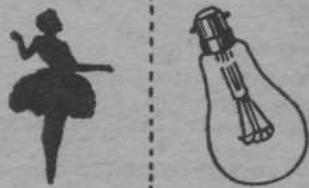
మంబారు కొఱ్పురికాయలకు, జీడివప్పు, ఏంపలు. లవంగాలు. రణ్ణరువు చాలా ప్రసిద్ధికెక్కింది. అయినా ఆ తెప్ప వల్లె డానిలో నివసించే అమూరుకు తెప్పయ డానికి ఎక్కువ కోత చేకూరుస్తున్నాయి. వారి జీవనోపాధికి ఆదరుమైన సముద్ర మంచే లాలర్లకు చాలా అభిమానం. వీరు వనికి వెళ్లేమందు, తిరిగి వడ్పుక బ్రూక్ బాండ టీ క్రాగుతాడు. ఏమంచే అది ఉత్సాహము, ఉల్లాసము చేకూరుస్తుంది.

బ్రూక్ బాండ్ ఇండియా ప్రైవేట్ లిమిటెడ్.



## మాజ్జ దీపములు

ఎక్కువ కాలము  
ప్రకాశమంతముగా  
వెలుగును



అసోసియేషన్ ఎలక్ట్రిక్కిల్ ఇండస్ట్రీస్  
(ఇండియా) ప్రైవేట్ లిమిటెడ్  
పోట్ అఫీస్ : క్రొన్ హౌస్, 6, బిషణ్ రో, కంక్రె  
ట్రాంచీలు, హైదరాబాదు, మద్రాసు, వెంగాలూరు, కోణంపుర్మారు, నాగపూరు

నియమించబడ్డ డీల్డ్ల్స్ : AIC 208 TE

రఘునాథ బ్రేడింగ్ కార్పొరేషన్, గుంభూరు. :: మచ్చుండ్రె ఎలక్ట్రిక్కల్ ప్రోర్పు, విజయవాడ-2.  
మొబార్స్ & జనరల్ ప్రోర్పు ప్రైవేట్ లిమిటెడ్, హల్మీలి.

## ఎక్కుడ వన్నె న్యూట్రిన్ ప్రశంసనే !



మీ మధురానందమునకు :

ది న్యూట్రిన్ కస్టమ్ నెరి కో., లిట.,

చిత్తారు - (అంధ్ర ప్రదేశ్)

**Nutrine**

స్లూలతు న్యూట్రిన్  
“ద్రమె” అంటే ఎంతే  
యిష్టం. ఏమంటే,  
న్యూట్రిన్ కంపనీవారు  
అందముగా ప్రోక్స్ చేయబడలో కొత్త పద్ధతిని  
అవలంబించున్నారు. అత్యంత రుచికరమైన  
న్యూట్రిన్ మిలాయిలు, దాఫీలు ఒక ఆక్రూ  
శీయమైన పెట్టెలో ఆమర్పబడిన్ని, ఖరీదు  
పెచ్చింపబడక, మామూలు వెలకే అన్ని  
చేటులందు  
లభిస్తున్నావి.





ఏ విధమయిన అచ్చపనులైనను  
 అతి చక్కగా...  
 ఆనుకొన్న గడువులో  
 మే ము చేసి యి వ్యాగ ల ము !



మా ముద్రణకాలకు తేఱుగా చిత్రకళాఖ,  
 బ్లాకు త యా రికాఖ, లతో-ఆఫ్ సెట్  
 నంపులు సమకూడి పున్నపి.



**ది. బి. ఎన్. కె. ప్రెస్**  
 (ప్రీవేట్) లిమిటెడ్

చందులు బిల్లింగ్స్  
 వడవళని :: మదరాసు - 26

ఫోన్ : 88851—4 లైస్సు

అన్నిచేట్ల అందరికి అందుబాటులో వుండే మా సాటిలేని



**రాజు**

బనియనులు

రాజు నిష్టింగ్ కంపనీ

P. B. No. 24, తరుఫురు

వీజంట్లు :

**గొల్లపూడి బ్రదర్స్**

సత్యనారాయణపురం :: విజయవాడ-2

పేరన్నికగన్న మా “KKK” రకమును అడగండి.



నాణ్యత యే  
నమ్మకమును

కలిగించును



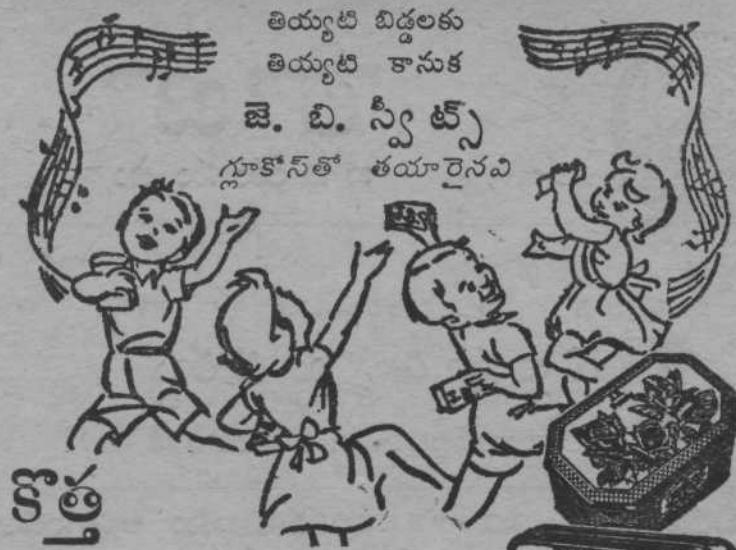
**VUMMIDIAR'S**

VUMMIDI RAMIAH CHETTY  
GURUSWAMY CHETTY & CO

ఉమ్మిది రామయ్యచెట్టి గురుస్వామిచెట్టి అండ్ కో.,

నగల వరకులు - వెండిపనివారలు

23-25, నెతాజీ సుఖాచంద్రబాబోనే రోడ్, మద్రాసు - 1



తియ్యటి బిడ్డలకు  
తియ్యటి కానుక  
జ. బి. స్వీట్స్  
గూకోనెత్తో తయారైనవి



అందరకూ మంచివి  
అందరకూ ప్రియమైనవి

**J. B. MANGHARAM & CO.,**  
GWALIOR, INDIA

*Makers of famous biscuits*

జ. బి. మంఘరామ్ అండ్ కో.,  
గ్వాలియర్, ఇండియా

శ్రస్తిగాంచిన విస్కులు నిర్మితలు

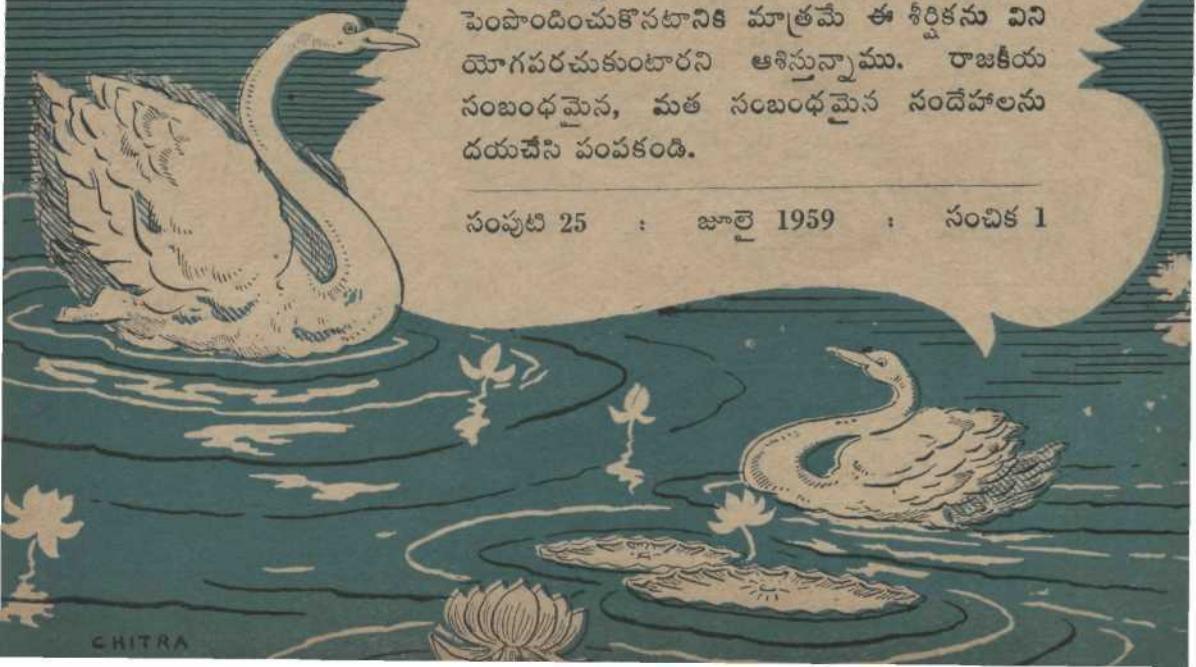
# చంద్రమాషు

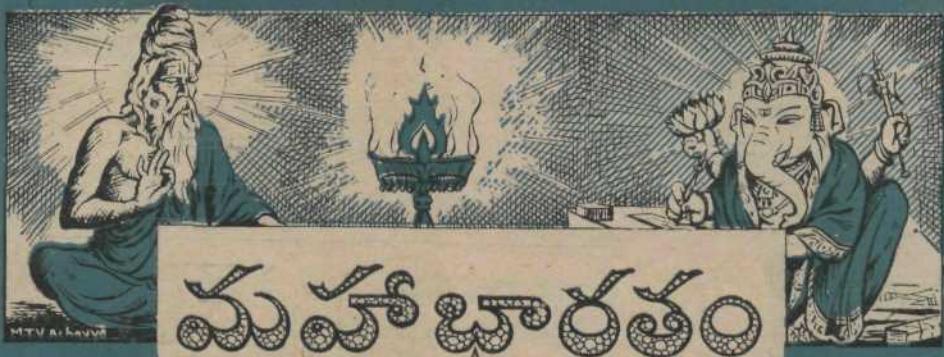
నంచాలకుడు : ‘చక్ర పాణి’

కిందట నెల మేఘు కోరిన ప్రకారం చాలామంది పాతకులు “చంద్రమాషు”ను గురించి తమ అభి ప్రాయాలు తెలిపారు. కొందరు కేవలమూ తమ అభి మానాన్ని మాత్రమే ప్రకటించారు. కొంతమంది మాంత్ర కొన్ని సూచనలనుకూడా చేశారు. వాటిలో ఆచరణీయమైన వాటిని క్రమంగా “చంద్రమాషు”లో ప్రవేశపెట్టగలము.

దాదాపు పాతకులందరూ “ప్రశ్నాత్తరాలు” శిర్మిక ప్రవేశపెట్టమని కోరారు. ఈ శిర్మికను ఆగష్ట నెల నుంచి ప్రవేశపెట్ట నిశ్చయించామని తెలియజేయటానికి అనందిస్తున్నాము. పాతకులు తమ విజ్ఞానాన్ని పెంపాందించుకొనుటానికి మాత్రమే ఈ శిర్మికను విని యోగపరచుకుంటారని ఆశిస్తున్నాము. రాజకియ సంబంధమైన, మత సంబంధమైన సందేహాలను దయచేసి పంపకండి.

సంపుర్ణి 25 : జూలై 1959 : సంచిక 1





## మహా భారతం

యుద్ధం అయిపోయింది, కాని ఎవరు ముందు వెనక్కు తిరగాలనేది తేలలేదు. "ముందు వాళ్లి తిరగమనండి! వాడు నన్ను ఎదిరించి నిలబడి ఉండగా నేను తిరిగిపోతానా?" అన్నాడు పరశురాముడు.

"యుద్ధంలో వీపు చూపననీ, నా వెనక పార్వత్యంలో బాణం తగలగూడదనీ నాకు ప్రతం ఉన్నది," అన్నాడు భీష్ముడు.

అందరూ చేరి చివరకు పరశురాముడి చేతనే ముందు యుద్ధం మాన్యించారు. ఆ తరవాత భీష్ముడు వచ్చి ఆయన కాల్యాపై పడ్డాడు. పరశురాముడు చిరునప్పు నవ్వొ, "క్షత్రియులలో నీవంటివాళ్లి నే నెన్నడూ చూడలేదు. నువ్వు చేసిన యుద్ధం నాకు చాలా నచ్చింది," అన్నాడు.

తరవాత పరశురాముడు అంబకేసి తిరిగి విచారంగా, "అమ్మాయా, చూకావుగదా! నీకు జిరిగిన అన్యాయాన్ని సరిచెయ్యాలూనికి

నాకు చేతనైనంతా చేశాను. ఇక నేను చేయగలది ఏమీ లేదు," అంటూ దీర్ఘంగా ఒక నిట్టూర్పు విడిచాడు.

తనను భీష్ముడు ఓడించినట్టు పరశురాముడు చెప్పగానే అంబ, "మహాత్మా, నాకు నీ చేతనైన సాయం చేశవు, కాని ఘలితంలేకపోయింది. నీచేత ఓడని భీష్ముడు దేపతలకుకూడా ఓడడు. అయినా నేను భీష్ముణ్ణీ శరణు వేడను. ఎప్పటికైనా, ఎలా గైనా ఆయనను నేనే ఓడించాలి. అందుకు మార్గం ఏమిటో వెతుకుతాను!" అంటూ తన దారిన తాను వాళ్లిపోయింది. పరశురాముడు మునులతేసహ మహౌందగిరికి వెళ్లిపోయాడు.

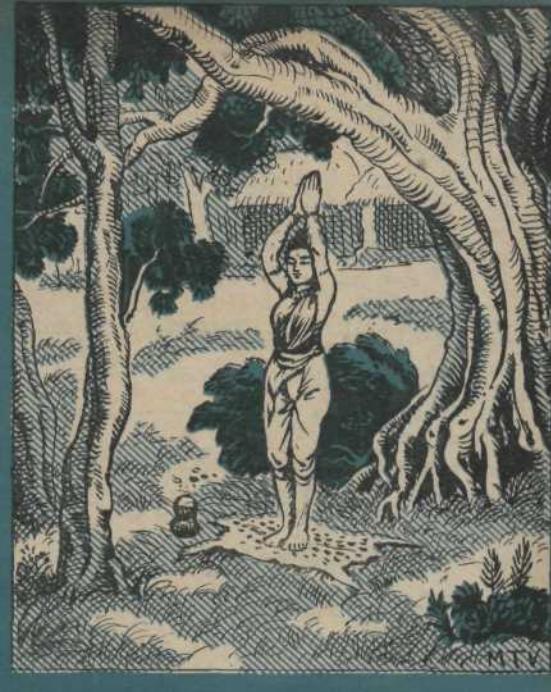
భీష్ముడు బ్రాహ్మణుల ఆశీర్వాదాలు పొంది ఇంటికి తిరిగి వచ్చేశాడు.

ఆయన సత్కృతికి జరిగినదంతా చెప్పాడు. ఆవిడ భీష్ముణ్ణీ చాలా మెచ్చు

కున్నది. తరవాత భీమ్యుడు అంబ వెనకగా వేగులవాళ్లను పంపి, ఆమె ఎక్కుడికి పోతుందో, ఏమెమి చేస్తుందో ఎప్పుటి కప్పుడు తనకు తెలియజేస్తుండవలసిందిగా ఆజ్ఞా పించాడు. వారు ఆ ప్రకారమే భీమ్యుడికి అంబను గురించిన వార్తలు వివరంగా తెలుపుతూ వచ్చారు.

అయినా అంబ భీమ్యుడికి పక్కలో బల్లెంలాగా తయారయింది. ఆమె తనను చంపటానికిగాను తపస్సు చేస్తానని ప్రతిజ్ఞ చేసి పోయింది. పరశురాముడు ఎంతే తపశ్శాలి అయిఉండికూడా తనను జయించ లేకపోయాడు. అయినా భీమ్యుడు అంబను తలు చుకుని భయపడసాగాడు. చివర కాయన తన భయాన్ని వ్యాసుడికి, నారదుడికి విన్నవించుకున్నాడు. “సీన్న అంబను గురించి ఇంతగా విచారించటం అనవరం. ఏధి నిర్దేశం ఎలా ఉంటే అలా అపుతుంది!” అని ఆ ఇద్దరూ విడివిడిగా భీమ్యుడికి ధైర్యం చెప్పారు.

కురుక్షేత్రంనుంచి బయలుదేరిన అంబ యమునాతీరాన గల బుయాక్రమాలకు వెళ్లి అక్కడ ఫోరతపస్సు ప్రారంభించింది. ఆమె ఆహారం మానెసి, శరీరాన్ని కృషింప జేసి, శరీరంనిండా మర్మి పట్టంచుకుని



తపస్సు చేసింది; కంఠంవరకూ సీటిలో ముణ్ణిగి ఆరు మాసాలు తపస్సు చేసింది. ఒక ఏడాది నిరాహార తపస్సు చేసి, తరవాత రోజుకు ఒక పండుటాకు తింటూ, కాలి బొటనవేలిపై నిలబడి మరొక సంవత్సరం తపస్సు చేసింది. ఈ విధంగా ఆమె పన్నెండు సంవత్సరాలు కోర తపస్సు చేసింది; ఎంద రెన్నివిధాల చెప్పినా ఆమె తపస్సు మానలేదు.

ఆ తరవాత ఆమె వత్సదేశానికి వెళ్లి అక్కడ ఆక్రమాలన్నీ చూసింది. తరవాత ఆమె పుణ్యక్షేత్రాలు సేవిస్తూ సంచారం ప్రారంభించి చ్ఛపనాక్రమం, బ్రహ్మషాసనం,



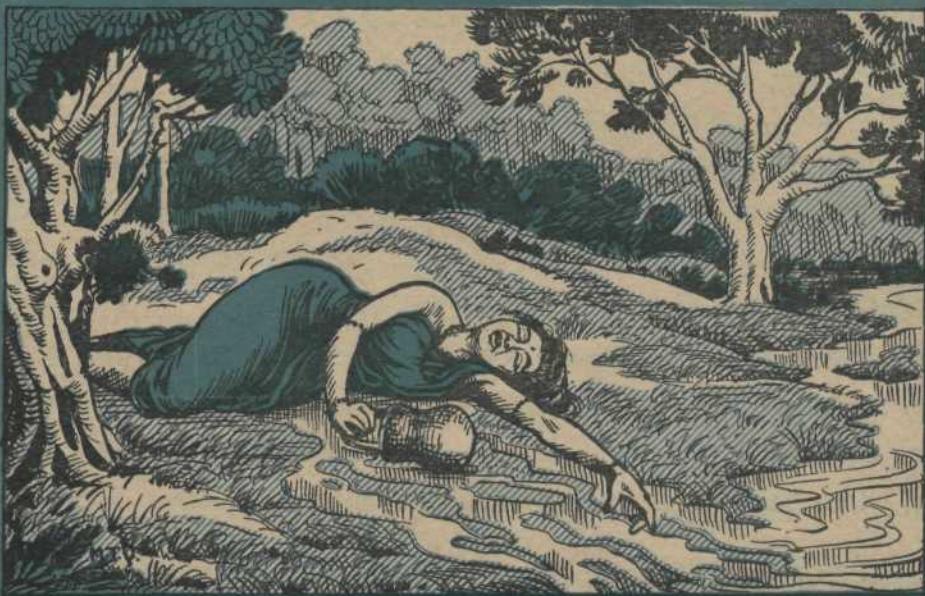
ప్రయాగ, దేవారణ్యం, భోగవతి, రామప్రాదం మొదలైన అవేక చేట్లకు వెళ్లింది.

ఆంబ జిల్లా తపస్సుతోపాటు తీర్థ యాత్రలు చేసే కాలంలో భీమ్యుడి తల్లి అయిన గంగ ఆమెను కలుసుకుని, “అమ్మాయి, నీవు దెనికిగాను ఇన్ని కష్టాలు పడుతూ తెరుగుతున్నావు?” అనిఅడిగింది.

“అమ్మా, నాకోసం పరశురాముడంతటి వాడు భీమ్యుడితో యుద్ధంచేసి ఉడిపోయాడు. అటువంటి భీమ్యుష్ణి ఇంకెవరు చంపగలరు? నేనే ఆయనను చంపే శక్తి సంపాదించాలని శ్రమపడుతున్నాను. నాకోరిక సిద్ధించేటట్లు వరమియ్య తల్లి!” అన్నది ఆంబ.

“ఒసీ, ప్రీవై పుట్టి నీకి కోరిక ఏమిటి? ఇది ఎన్నటికి సిద్ధించదు. ఇలాటి ప్రయత్నం లోనే నీవు చనిపోయావంటే ఎప్పటికైనా నీవు నదివైపాతావు. నీలో భయంకరమైన మొసల్లం టాయి. ఏడాదిక నాలుగు మాసాలు మాత్రమే నీలో నీరుంటుంది; మిగిలిన ఎనిమిది మాసాలూ నిన్ను చూసి నది అనికూడా ఎవరూ అనుకోరు!” అంటూ గంగ వెళ్లిపోయింది.

తరవాత కొంతకాలానికి గంగ చెప్పినట్టే జరిగింది. ఆంబ మత్స్యదేశంలో నడుపు ఒక చోట సృష్టాతప్పి పడిపోయింది. ఆమె పడిపోయన చోట అంబానది పుట్టింది. ఆ



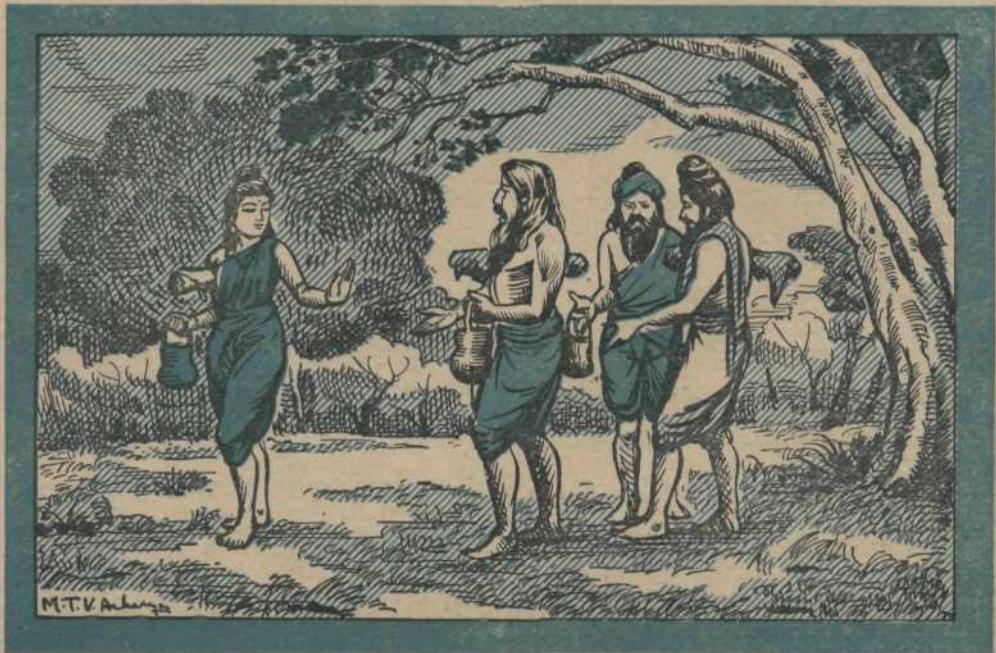
నదిక వర్షాకాలంలో వరదలు వస్తాయి, ఎత్తితె మగజన్మే ఎత్తాలి! ఎలాగైనా భీమ్మణ్ణి భయంకరమైన మొసల్లతో నిండి ఉంటుంది, యుద్ధంలో చంపాలి. అందువేత నన్ను నిదాదిక ఎనిమిది మాసాలు ఆందులో మీరు నివారించకండి!” అనేది.

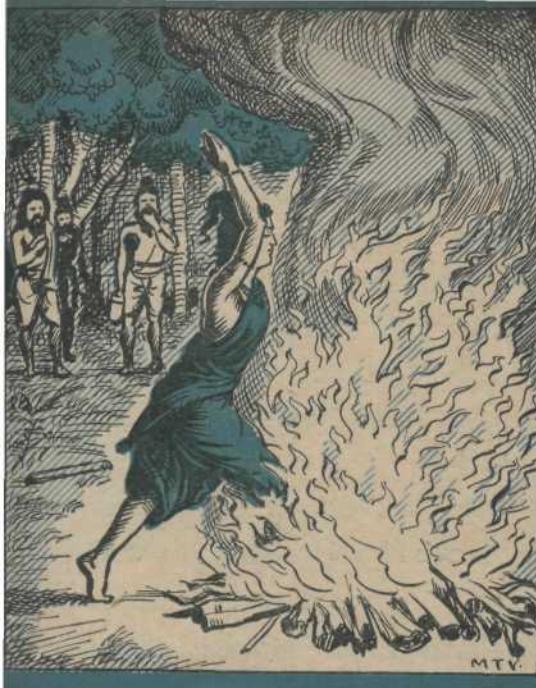
నీరుండదు.

ఆంబను చూసి ఎందరో బుమలు, “అమ్మా, నీవు ఏమి కోరి తపస్సు చేస్తున్నావు?” అని ఆడిగారు. వారందరికి అంబ, “అయ్యా, నేను ఉత్తమలోకాలు కోరను. ఎలాగైనా భీమ్మణ్ణి చంపటానికి నేనిలా తపస్సు చేస్తున్నాను. నాకు భర్తా, సంసారమూ లేకుండా పొయాయి. నాది ఆశ్రమితుకూ కాదు, మగబ్రతుకూ కాదు. నాకు ఆడజన్మమీద మొహం మొత్తింది.

చివరకు అంబ కోరిక అనుకోని విధంగా ఘలించింది. శివుడు ఆమె తపస్సుకు మెచ్చి ప్రత్యక్షమై, “అంబా, ఏం పరం కోరుతావు?” అని ఆడిగాడు.

“దేవా, నేను భీమ్మణ్ణి జయించేటట్టు అనుగ్రహించు!” అన్నది అంబ. “అలాగే జయిస్తావు!” అన్నాడు శివుడు. “దేవా, నేను ప్రీనిగదా మహాపరాక్రమాలి అయిన భీమ్మణ్ణి ఎట్లా జయిస్తాను? నిమాట అనత్యం కాదుగదా?” అన్నది అంబ.





"ఎన్నటకీ కాదు. వచ్చే జన్మలో నీకు పురుషత్వం లభిస్తుంది; నీపు భీమ్యాణ్ణి సంహరిస్తాపు!" అన్నాడు శివుడు.

శివుడు అంతర్థానం కాగానే అంబి మునీశ్వరులంతా మాసుండగానే ఒక చిత్త పేర్చుకుని, యమునానదివేపు తిరిగి నమ సాగ్రంచేసి, "భీమ్యాణ్ణి చంపగలందులకు నేను ఆగ్నిప్రవేశం చేస్తున్నాను!" అని పరికి, చిత్తిలో పడి కాలిపోయింది.

ఇదె నమయంలో పాంచాలదేశపు రాజైన ద్రుపదుకూడా శివ్యాణ్ణి గురించి తపస్సు చేశాడు. ఆయన తపస్సుకు రెండు కారణాలు. ద్రుపదుడికి పెల్లలు లేరు;

సంతానం కావాలన్నది ఒక కోరిక. ద్రుపదుడి భీమ్యాడు బడించిఉన్నాడు; భీమ్యాణ్ణి జయించగలవాడు తన కడుపున పుట్టాలన్నది రెండో కోరిక.

ద్రుపదుడి తపస్సుకూడా ఫలించింది. శివుడు ప్రత్యక్షమై, "నీ కడుపున ఒక కూతురు కలుగుతుంది!" అని వరమిచ్చాడు.

"దేవా, నాకు కూతురెందుకు? భీమ్యాణ్ణి చంపగల కొడుకును ప్రసాదించు!" అని ద్రుపదుడు ప్రార్థించాడు.

"ఆ కూతురే తరవాత కొడుకుగా మారి భీమ్యాణ్ణి చంపుతుంది. అంతతో తృప్తిపడి ఇంటికి వెళ్లిపో!" అన్నాడు శివుడు.

ద్రుపదుడు ఇంటికి తిరిగిపచ్చి తన భార్యతో జరిగినదంతా చెప్పాడు. తరవాత ద్రుపదుడి భార్య గర్వపతి అయి, నవ మాసాలు మోసి, శివుడు చెప్పిన విధంగానే ఒక ఆడపిల్లను కన్నది. ఆ పిల్ల రహస్యం తల్లిదండ్రులకు మాత్రమే తెలుసు. ద్రుప దుడు అందరితోటి తనకు మగపిల్లవాడు కలిగాడని చెప్పాడు, ఆ పిల్లవాడికి శిఖింది అని నామకరణం చేశారు.

శిఖిందికి మగపిల్లవాడి దుష్టులే వేసి, మగపిల్లవాడులాగే పెంచారు. ఆ పిల్లకు చిత్రలేఖనమూ, శిల్పమూ నేర్చించారు,

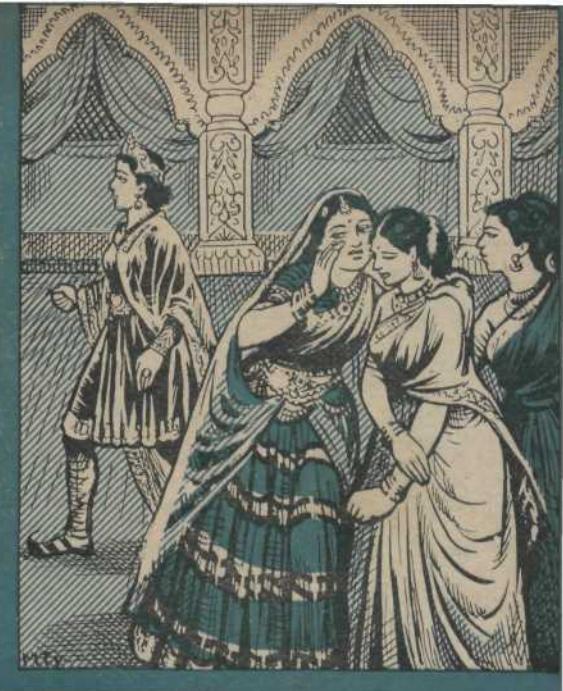


విలువిద్యకూడా చెప్పించారు. శివుడు చెప్పి నట్టగా అ పెల్ల ఉన్నట్టుండి పురుషుడయి పొతుండనే గట్టినమ్మకంతో ఉన్న ద్రుపదుడిక ఆమెలో నానాచీకి వృద్ధి అయ్యి త్రీ లక్ష్మణాతే కనిపించాయి. అయిన భయ పదుతూ తన భార్యతో, “నేను శివుడి మాటలు నమ్మి ఇది మగవాడని ఇంత కాలమూ అందరితోనూ అబద్ధం చెప్పేకాను. చూడగా చూడగా ఇది యుక్తవయస్కురాలై దీని రహస్యం అందరికి తెలిసిపోయేలా గున్నది. నాకు మతి పొతున్నది. నీక్కేదైనా ఉపాయం తోస్తే చెబుదూ!” అన్నాడు.

“దీనికి ఒక్కటే ఉపాయం, తగిన కన్యను చూసి పెళ్ళిచేసేద్దాం! తరవాత శివుడు చెప్పినట్టు అది మగవాడు కానే అపుతుంది. ఆప్మదు మరే చిక్కాగ్గ ఉండదు!” అన్నది ద్రుపదుడికి భార్య. ఈ సలహ ద్రుపదుడికి కూడా సచ్చింది.

\* \* \*

దశార్థదేశంలో హిరణ్యవర్ష అనే రాజుకు ఒక యాడువచ్చిన కుమార్తె ఉన్నది. హిరణ్యవర్ష చాలా పెద్ద బలగం కలవాడు, చాలా బలశాలికూడానూ. ద్రుపదుడు తన కూటంలోని రాజులందరికి హిరణ్యవర్ష కులగోత్రాదులు చెప్పి, అయిన కుమార్తెను,



శిఖండిని అనేదాన్ని, తన కుమారుడైన శిఖండికి చేసుకోబోతున్నానని తెలియబరి చాడు. పాంచాల రాజుతో వియ్యం చెయ్య టానికి దశార్థరాజున హిరణ్యవర్షకూడా ఎంతో సంతోషించాడు.

శిఖండికి శిఖండినికి వివాహం జరిగింది.

శిఖండి రహస్యం శిఖండినికి తెలిసి పోయింది. ఆమె తనవెంట పచ్చిన దాసీ లతో, “నా భర్త పురుషుడు కాడు, నాలాగే ఒక త్రీ!” అని రహస్యంగా చెప్పేసింది. వారీ మాట విని నివ్వేరపోయి ఎవరికి తెలియకుండా ఈ వార్తను దశార్థదేశానికి చేరవేశారు.



తన కూతురికి, తనకూ ద్రుపదుడు చేసిన అన్యాయావమానాలను గ్రహించుకుని హరణ్యవర్ష ఉగ్రుడైపోయాడు. “నీ కూతురు మగవాడని అబద్ధమాడి నాకూతురి అమెకు పెళ్ళి చేసినందుకుగాను నిమ్మా, నీ వంగాన్ని సర్వనాశనం చేయ బోతున్నాను!” అని ఆయన ఒక దూత ద్వారా ద్రుపదుడికి కబురుచేశాడు. ఆ దూత ఈ మాటలను రహస్యంగా ద్రుపదుడి చెవిని వేశాడు.

ఈను ఎంతోకాలం దాచిన శిఖండి రహస్యం హరణ్యవర్షకు తెలిసి ఆయన అగ్రహించాడని వినగానే ద్రుపదుడు కొయ్య బారిపోయి, మాటలుకపోయాడు. ఆయన తియ్యగా మాట్లాడగలవాళ్లను పిలిచి, “మీరు హరణ్యవర్ష వద్దకు వెళ్లి, నేను అయినను ఏ విధంగానూ మోసం చెయ్య లేదని నచ్చజెప్పి ఆయన అగ్రహం పొగట్టండి!” అన్నాడు.

ఆయితే ద్రుపదుడి యత్నాలు ఫలించ లేదు. తన అల్లుడనుకున్న మనిషి ఆడదన్న సంగతి రూఢిగా ఎరిగిన హరణ్యవర్ష తన బంధువర్గాన్నంతమూ పిలిచి, ద్రుపదుష్టి హతమార్పటానికి బలాలన్నిటితో సూబయలుదేరమన్నాడు. హరణ్యవర్ష బంధువులు, “నీవు చెప్పునదే నిజమైతే ఆ ద్రుపదుష్టి కట్టితెస్తాం. అతని కూతురిని, బంధువులనూ హతమార్పి పాంచాలదేశానికి కొత్తరాజును ఏర్పాటుచేస్తాం!” అన్నారు.

హరణ్యవర్ష వద్దనుంచి మల్లీ దూతలు వచ్చి ద్రుపదుడితో, “మా రాజు నిన్న హతమార్పటానికి ఎత్తివస్తున్నాడు. నీవు కూడా యుద్ధానికి సిద్ధంగా ఉండు!” అన్నారు. ద్రుపదుడు వారితో బింకంగా సరేనని చెప్పి పంపేశాడుగాని లోపల గుండె అదిరిపోతున్నది.

ఆయన చాలా పెరికివాడు; దానికి తేడు తప్పచేసి ఉన్నాడు.



# కంచుకోటు



13

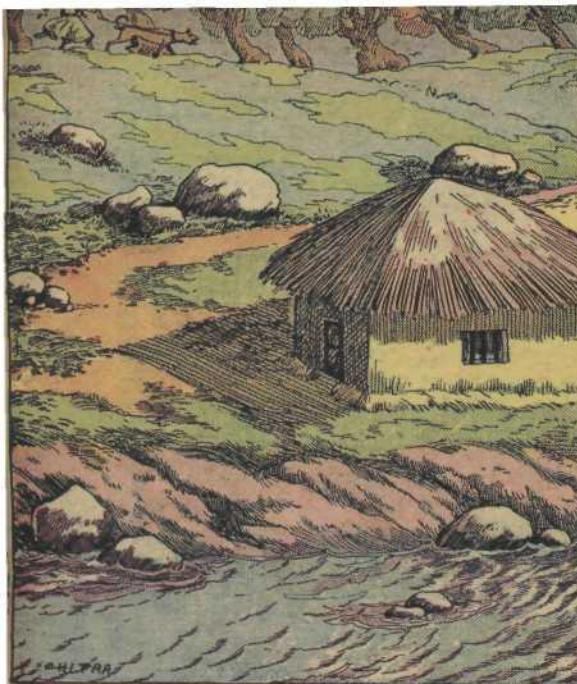
[ చంద్రవర్ష, కాపాలనీ శంఖుడి మంత్రగృహం పున్న కొండమీదికి ఎక్కురు. అక్కుడ కాపాలనికోసం చంద్రవర్ష, కాలకేతుడూ కలిని చిన్న ఇల్లు కట్టురు. చంద్రవర్ష మర్మాతి వుదయం కాపాలనీ, కాలకేతుల దగ్గిర సెలవుతీసుకుని అరజ్యంలో ప్రవేసించాడు. అతడికి ఒక మహావృషం కింద ఒక ఇనపగలును దేరికింది. ఆ వెంటనే భయంకరా కృతిలో పున్న ఒక దయ్యపుకుక్క మొరుగుతూ అతడిమీదికి రాశాగింది. తరవాత— ]

దయ్యపుకుక్క భయంకరంగా నేరు తెరిచి, తన కంశాన్ని ఒడిసిపట్టేందుకు చెంగున మీదికి పురికేంతలో, చంద్రవర్ష తన కత్తె మొనతే దాని గుండెలమీద పాడిచేందుకు తల పంచి ముందుకోక అదుగు వేశాడు. అదే సమయంలో ఆతడి ఎదుమచేత గల ఇనపగలును చెల్లుమని దయ్యపుకుక్క తలమీద గట్టిగా తగిలింది. కుక్క ఎగిరి అల్లంత దూరాన వెల్లకిలా పడిపోయింది.

చంద్రవర్ష మొరుపులా గ్రిఱన వెనుదిరిగి భీకరంగా అరుస్తూ, దయ్యపుకుక్కను సమీపించ బోయేంతలో, అది లేచి నిలబడి ఒక్క తృటికాలం చంద్రవర్ష చేతులో పున్న ఇనపగలునుకేసి మాసి, చప్పున వెనుదిరిగి పొదలదగ్గిరకు పరిగత్త, అక్కుడ తేక ఆడిస్తూ నిలబడింది.

దయ్యపుకుక్కలో పచ్చిన యా వింత మార్పు చూస్తూనే చంద్రవర్ష చాలా ఆశ్చర్య

'చంద్రమామ'



ప్రదాడు. అతడు తన చేతులో పున్న ఇనప గొలుసుకేసి ఓమారు చూసుకుని దాన్ని దయ్యపుకుక్క నిలబడిపున్న చేట పడెలా విసిరివేళాడు. దయ్యపుకుక్క ఆగొలుసును ఒకసారి వాసన చూసి, దాన్ని నేట కరుచు కుని చంద్రవర్షుదగ్గిరకు వచ్చి, తేక ఊపుతూ నిలబడింది. ఈ సంఘటనతో చంద్రవర్షుకు ఆ ఇనపగొలుసులో ఏదో ప్రభావం పున్నట్టు అర్థమైంది. అతడు ఆగొలుసును కుక్క నేటినుంచి తీసుకుని ఒక కొసను దాని మెడకు లిగించాడు.

కుక్క ఒక మారు చుట్టూ కలయ చూసి, పెద్దగా మొరుగుతూ చంద్రవర్షును



పొదలకేసి గుంజసాగింది. అది తనను ఎక్కుడికో తీసుకు పొదలచించని గ్రహించిన చంద్రవర్షు, ధైర్యంగా దాని వెనక నడవ సాగాడు. అనరికి చంద్రవర్షుకు అది శునక రూపంలో పున్న విరాషండో కాదనీ, నిజ మైన శునకమే అయివుండవచ్చనీ తేచింది.

కుక్క ముళ్లపొదల మధ్యగా కొంత దూరం నడిచి, చంద్రవర్షును ఒకానెక కొండగుట్టమీదికి తీసుకువచ్చింది. ఆ గుట్ట డిగువగా పున్న పల్లంలో, ఒక సెలయేటి పక్కన చిన్న గుడికే ఒకటి చంద్రవర్షు కంటబడింది. బహుశా, ఆ గుడికెలో కుక్క యజమాని నివసిస్తూ పుంటాడనీ, తనను కుక్క అతడిదగ్గిరకు తీసుకుపోతున్నదనీ చంద్రవర్షు పూహించాడు. ఆ వెంటనే అతడు తన చేత గల గొలుసునుకూడా కుక్క మెడకు చుట్టి దాని వెనకగా కొండ గుట్టమీది నుంచి దిగి సెలయేటి ఆంచునే నడుస్తూ గుడికెను సమీపించాడు.

గుడికెలో నుంచి ఎవరూ బయటిక రాలేదు. కుక్క పెద్దగా మొరుగుతూ గుడికెలోకి పోయి, అంతలోనే బయటికి వచ్చి చుట్టూ కలయ చూడసాగింది. ఈ గుడికెలో ఎలాంటి వ్యక్తి నివసిస్తున్నాడో, అనుకుంటూ చంద్రవర్షు జాగ్రత్తగా గుడికెలోకి వెళ్లాడు.



లోపల ఎవరూ లేదు. ఒక మూలగా ఒక కుక్కిమంచం పున్నది. మరోవెపున గోద నానుకుని చిన్నపాయ్యా, దాని ముందు రంపు మూడు కుండలూ, చిన్న మట్టి పాత్రలు కొన్ని పున్నవి. ఇంటి వాసాలకు వెలాడుతున్న ఒక తాడుమీద ఒక గంగళీ, చిరిగిపాయిన కొన్ని బట్టలూ పున్నవి.

ఈ గుడికెలో ఎవరో బీదవాడు నివ సిన్నున్నాడని వంద్రవర్షై భావించాడు. కానీ, అంతలోనే ఆతడికోక అనుమానం కలిగింది. ఇంత భయంకరారణ్యం మధ్య ఆ బీదవాడు కాలం గడవవలసిన అవసరం ఏం కలిగింది? వీడవడైనా మరోక మాంత్రికుడా?

చంద్రవర్షకు యా అనుమానం కలగ్గానే, ఆతడు చప్పున ముందుకు నడిచి, పాయ్యా దగ్గిర పున్న కుండలను సమీపించి, వాటని పరికించి చూడసాగాడు. వీడవడైనా నర మాంస భక్తుడైతే, ఆ కుండల్లో మాన వాస్తికలు దేరకపచ్చనని ఆతడి హాహ.

చంద్రవర్షై తన పనిలో నిమగ్గుడై పుండగా హరాత్తుగా వెనకనుంచి పొష్టరిక వినబడింది. “ఉన్న చేటునుంచి కదలకు. కదిలెందుకు ప్రయత్నించావే....వెన్నులో ఈటపాటు పడుతుంది! వెనుతిరిగి మూడు కుండా, నా ప్రశ్నలకు జవాబు లివ్వాలి.”



చంద్రవర్షై కు ముచ్చెమటలు పోసినై. ఎలాంటి శత్రువునుంచి తనకు ప్రమాదం రానున్నదే చూసేందుకైనా అవకాశం లేదు. బహుశా, తన విష్పవెనక నిలబడిపున్న ఆ శత్రువు, ఈటము వెన్నుమీదికి గుచ్ఛిచేసి పుంచాడు. కనుక, వెనుదిరిగేందుకు ప్రయు త్రైంచటం వృద్ధా.

“నేను సీకు శత్రువునుకాదు, మిత్రుణ్ణీ! నా ముఖం చూస్తే ఆ సంగతి గ్రహించ గలవు,” అన్నాడు చంద్రవర్షై భయాన్ని కప్పిపుచ్చుతూ.

“నువ్వు? నాకు మిత్రుడివా...చీ,” అన్నాడు వెనక నిలబడిపున్న వ్యక్తి. తరవాత

చంద్ర మా మ

ఓ కులకాలం ఆగి, “నీతోపాటు వచ్చిన రాజభటు లెక్కడ ?” అని ప్రశ్నించాడు.

“రాజభటులా ?” అంటూ చంద్రవర్మ ఆశ్చర్యపోయి, “నేను యా అరబ్బుంలో ఒంటరిగానే తిరుగుతున్నాను. దైవకృష్ణవల్ల నీ దయ్యాపు కుక్కతు ఆహరంకాకుండా నన్ను ఒక జనపగొలును కాపాడింది. ఆ కుక్కడారిచూపగా, నేనిక్కడికి వచ్చాము,”  
అన్నాడు చంద్రవర్మ.

“ఆ జనపగొలును నీ ప్రాణాన్ని కాపా దిందనేదాంట్లో సంచేహం ఏమిలేదు. ఆ గొలునునే నా కొడుకు కుక్కమెడకు కట్టి దానిని వెంటపెట్టుకుని అరబ్బుంలో తిరుగు

తూండెవాడు. వాటి రాజభటులు పట్టుకు పోయినప్పుడు, ఆ గొలును అరబ్బుంలో ఎక్కడే పడిపోయింది. అది నీ చెతిలో పుండటం పసిగట్టి, నీవు తన యజమానికి మిత్రుకివని భావించి కుక్క నిన్ను చంప కుటడా వదిలింది. ఇంతకి నా కొడుకు బతికే పున్నాడా ? లేక రాజు వాటి చంపించాడా ?” అన్నాడావ్యక్తి.

చంద్రవర్మకు అంతా అయ్యామయంగా పున్నది. వీడెవడే తనను రాజభటు డను కుంటున్నాడు. తన కొడుకుకు పట్టిన దుర్గ తికి కారకులైనవారిలో తను ఒకడని ఆతడు భావిస్తుండబట్టే, తన వెన్నుమీద ఈటెను



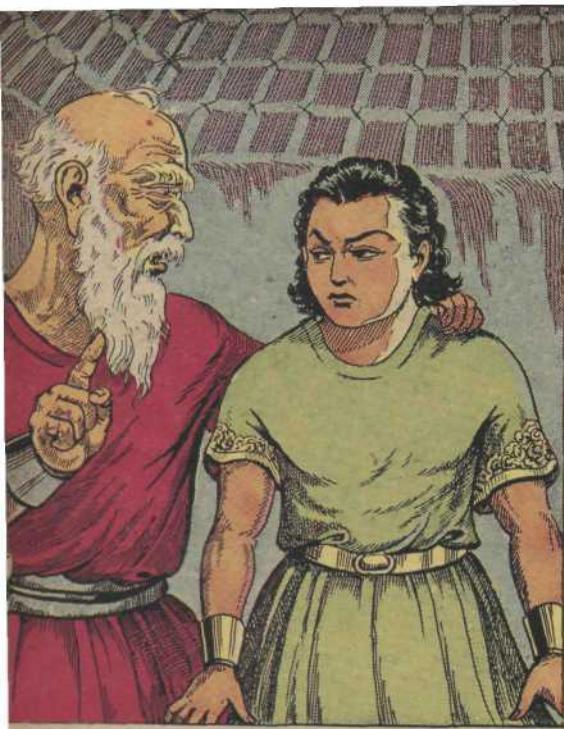
గురిచేసి వుంచాడు. ఈ ప్రమాదం నుంచి బయటపడుటం ఎలా?

చంద్రవర్కు ఆ ప్రమాద పరిస్థితుల్లో చప్పున ఒక ఉపాయం తోచింది. అతడు తన నడుమునుంచి వెలాడుతున్న కత్తిని చూపుతూ, "అయ్యా, మీరెవరోగాని, నన్ను గురించి అపాహారుతున్నట్టున్నది. నేను మీ కొడుకును పట్టుకుపోయిన రాజభటుల్లో వాణికాడు. మీరు చెప్పే రాజెవరోకూడా నాకు తెలియదు. నా నడుముకు వెలాడుతున్న యా కత్తిని మీరు తీసుకోండి. మనం యిద్దరం అన్ని సంగతులూ నిదానంగా మాట్లాడుకోవచ్చు," అన్నాడు చంద్రవర్కు.

చంద్రవర్కు మాట ముగించక ముందే, అతడి వెనక నిలబడివున్న వ్యక్తి, కత్తిని చంద్రవర్కునుంచి తీసుకుని, "ఇప్పుడు, వెనుదిరగవచ్చు. ఏదైనా మోసం చేసేందుకు ప్రయత్నించావే, నీకు చావుతప్పదు," అన్నాడు కరినంగా.

చంద్రవర్కు బతుకుజీవుడా అనుకుని ఇక నిట్టూర్పు విడిచి, వెనక్కు తెరిగిచూశాడు. అతడికి దాదాపు డెబైవిల్ వయసు గల వృద్ధు డెకడు కనిపించాడు. అతడి తలా, గడ్డం బాగా తెల్లబడివున్నవి. ముఖం అంతా ముడతలు పడివున్నది. అతడు ఒక చేతులో పెద్ద శాటు, రెండవ చేతిలో కత్తి పట్టుకుని





నిలబడివ్వాడు. అతడి కళ్లు ఎరగా  
జేవురించిపున్నవి.

“నేను రాజభట్టు కాను. రాజ్యం  
పొగొట్టుకుని అడవులపాలైన ఒకానెక దేశపు  
రాజును. మీ కుమారుణ్ణి బంధించి తీసుకు  
పోయిన రాజువరు?” అని ఆడిగాడు  
చంద్రవర్ష.

“నువ్వు ఏరాజ్యపు ఎల్లలో వున్నావే  
కూడా నీకు తెలియదా?” అని ఆడిగాడు  
ముసలివాడు అనుమానం కనబరుస్తూ.

చంద్రవర్ష తెలియదన్నట్టు తల అడ్డంగా  
తిప్పాడు. ముసలివాడు చంద్రవర్షకేసి ఓ  
నిమిషకాలం గుచ్ఛిగుచ్ఛి పరికిస్తున్నట్టు

చూసి, “నీ మాట తీరు, నీ దుషులూ  
చూస్తే, నువ్వు ప్రాంతాలకు కొత్తవాడివిలా  
కనబడుతున్నావు. నిజంగానే నువ్వు రాజ్యం  
పొగొట్టుకుని అడవులపాలైనవాడివైతి, నేను  
నీకు సహాయంచేస్తాను. నువ్వు దానికి  
ప్రతిగా నాకు సహాయం చేస్తానని వాగ్దానం  
యివ్వగలవా?” అని ఆడిగాడు.

“నానుంచి మీకు ఎలాంటి సహాయం  
కావాలి?” అన్నాడు చంద్రవర్ష.

“నా కొడుకును రుద్రపురం రాజైన శివ  
సింహాము బంధించి తీసుకుపోయాడు. నేను  
అతడి భట్టుల బూరి పడకుండా తప్పించు  
కుంటూ, ఈ అరజ్యంలో తిరుగుతున్నాను.  
రాజుతో విరోధం పెట్టుకుని, ఈ విధంగా  
మరంతో కాలం బతకగలనన్న ఆశ యిక  
నాకు లేదు. ఈసరికే నా కొడుకును రాజు  
చంపించివుంటే చేయగలిగిందేమీ లేదు!  
ఆలాకాక అతడు బతెకిపుంటే, నేను రాజుతో  
రాజీపడి అతడికి “కంచుకోట” ప్రాంతం  
వున్న చోటుకు వెళ్లే మార్గాన్ని తెలిపే  
పటం యివ్వడలుచుకున్నాను,” అన్నాడు  
ముసలివాడు.

“కంచుకోటా?” ఆంటూ చంద్రవర్ష  
ఎక్కుడ లేని ఆశ్చర్యం కనబరిచి, “మీరనే  
కంచుకోట సంగతి నా చిన్నప్పుడు, పెద్ద

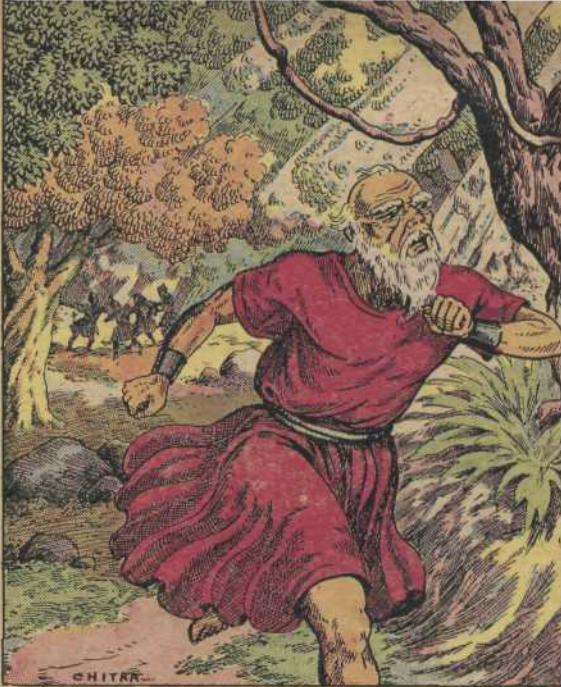


వాళ్ల చెప్పుకుంటూ వుండగా వినేవాళ్లి. ఆ కంచుకోట పదమటి సముద్రతీరప్రాంతాన ఎక్కడే వున్నదని, దానికి వెళ్లే మార్గం తెలిసినవాళ్లైవరూ బతికలేరని వాళ్లను కుంటూ వుండేవాళ్లు. ఆ చేటుకు చేరెందుకు మార్గం సూచించే పటం మీదగ్గిర వున్నదని వినటం నాకెంతే ఆశ్చర్యం కలిగిస్తున్నది!" అన్నాడు చంద్రవర్ష.

"అపును, ఆశ్చర్యమే!" అంటూ ముసలివాడు తల వంచుకుని ఓ కీళకాలం ఆలోచిస్తూ పూరుకుని, తరవాత తల ఎత్తి, చంద్రవర్ష ముఖంలోకి సూర్యిగా చూస్తూ, "ఆ కంచుకోట ఎక్కడ వున్నదే తెలుసు కునేందుకు ప్రయత్నించి, చాలామంది ప్రాణాలు కోల్పోయారు. ఆ సంగతి నీకు తెలుసుగదా?" అన్నాడు.

"అలా అని, పెద్దవాళ్లు చెప్పుకుంటూ వుండగా విన్నాను," అన్నాడు చంద్రవర్ష.

చంద్రవర్ష జవాబు వింటూనే ముసలివాడు నవ్వి, "నీకు కంచుకోటను గురించి సర్వం తెలుసునని నాకు అనుమానం కలుగుతున్నది. నాదగ్గిర ఆ కంచుకోటకు వెళ్లే మార్గం చిత్రించిన పటం ఒకటి వున్నది. దాన్ని మా పూర్వులో ఒకరు సంపాదించారు. దాని సంగతి రుద్రవురం



రాజున శివసింహుడివరకూ పోయింది. అతడు తన భట్టులను పంపగా నేను పారి పోయి యిటువచ్చాను. నాకొడుకు దేవలుడు అతడికి చికిత్పాయాడు. కంచుకోటలో లభ్యమయే వెలలేని రత్నరాసుల్లో నాకూ కొంత భాగం యిచ్చేటట్టయితే, ఆ పటాన్ని నేను రాజగారిక యిప్పగలను. ఇందుకు నువ్వు మధ్యవర్తిగా వుండాలి. దేవలుళ్లి విడిపించాలి. ఇందుకు సహాయపడేటట్టయితే, నాకువచ్చే భాగంలో కొంత నీకిస్తాను. ఆ థనంతో నువ్వు కావలసిన సైన్యాలను సమకూర్చుకుని, నీ దేశాన్ని తిరిగి జయించుకోవచ్చు," అన్నాడు ముసలివాడు.





మునలివాడు చెప్పినదంతా శ్రద్ధగా ఏన్న  
చంద్రవర్షకు అతడు సామాన్యాడు కాడని  
తెలిసిపోయింది. ఎత్తులు వేయటంలో,  
హృషాలు పన్నటంలో అతడు అందవేసిన  
చేయి అని చంద్రవర్ష గ్రహించాడు.

“మీరు పెట్టిన నియమాలు నాకు అంగి  
కారమే. కంచుకోటకు వెళ్లే మాగ్గాన్ని  
సూచించే ఆ పటం ఏదో నాకు చూపండి,”  
అన్నాడు చంద్రవర్ష.

మునలివాడు తృప్తిగా చంద్రవర్షకేసి  
ఓమారు చూసి, ఏదో జవాబివ్యాఖోయేంతలో  
బయటికలకలం వినబడింది. మునలివాడు  
ఎగిరి గంతేసి వాకిలదగ్గిరకు పోయి బయటిక  
తొంగి చూస్తూ, “అరుగో, రాజుగారి భటులు  
యాపే వస్తున్నారు! నాకూ, నా కొడుకీక్కు  
ఎటువంటి హానీ కలగదని వాళ్లు మాట  
యాసై నేను వాళ్లను కలుసుకుంటాను.  
కంచుకోటలో దెరికే థనంలో నాకివ్య  
వలసిన భాగం సంగతికూడా నుప్పు వాళ్లతో

మాట్లాడి వాగ్గానం తీసుకో!” అంటూ గుడినె  
నుంచి బయటికి పరిగెత్తి, అడవిచెట్లలో  
మాయముయాడు.

తృప్తికాలంలో జరిగిపోయిన యా  
నంఘుటన చంద్రవర్షకు నివ్వేరపాటు  
కలిగించింది. మునలివాడు అసాధ్యాడు.  
తనను నువ్వా యాసంగా ప్రమాదంలో  
తగులుగైనేట్లు చేసి, అడవిలోకి పారి  
పోయాడు. ఇప్పుడు తనెం చేయాలి?

చంద్రవర్ష తను ఏం చేయాలో నిశ్చ  
యించుకునే లోపలే, అతడున్న గుడినెను  
కత్తులూ, కలార్లూ థరించిన రాజబటులు  
చుట్టూముట్టారు.

“లోపల వున్నవాళ్లివరో బయటికి రండి.  
పారిపోయేందుకు ప్రయత్నిస్తే.... ఈ తెకు  
గుచ్ఛి ప్రికెత్తుతాం!” అంటూ భటులు కెక  
పెట్టారు. చంద్రవర్ష దేనికైనా తెగిచిన  
వాడిలా, నిర్మయంగా గుడికిలోంచి  
బయటికి పచ్చాడు. —(ఇంకా పుంది)



# రక్తసుర్పుఃమృత్యునాలు



ప్రశ్న విడవని విక్రమార్గదు చెట్టువద్దకు తిరిగి వెళ్లి, శవాన్ని దించి భుజాన వేసుకుని, యథాప్రకారం మానంగా శ్కృతానంకేసి నడవ సాగాడు. అప్పుడు కపంలోని బేతాళుడు, “రాజు, నీవు పడే కష్టం చూస్తే నాకు చాలా జాలిగా ఉన్నది. నీవు కష్టపడేది ఎవరి కోసం? ఆ మనిషి నీ రక్తబంధువా? నీ తరగతికి చెందినవాడా? రక్తబంధువుల కోసరమైతే త్యాగం చేసేనా తప్పు లేదు. ఈ విషయం రుజువు చెయ్యటానికిగాను నీకు ఒక చిన్న కథ చెబుతాను విను,” అంటూ ఈ విధంగా చెప్పసాగాడు:

పూర్వం కొంచెనగరంలో ఇద్దరు అన్న దమ్ము లుండేవారు. వారు పేదవారు. అన్న పేరు శంకరదేవుడు, తమ్ముడి పేరు శంఖు దేవుడు. ఇద్దరూ చాలా చిన్నవయసునుంచి గిప్పజంటివాళ్లపద్మ సేవచేసి జీవయాత్ర గడుపుతూ వచ్చారు.

## బేతాళ కథలు

ఈలా ఉండగా శంకరుడు పని చేసే సంపన్నుల కుటుంబంలో ఒక గ్రైడ్ కుమారుడుండేవాడు. అతనుకూడా శంకరుడి ఈడు వాడే. ఇద్దరూ చూషటానికి అన్నదమ్ము లని పించెట్టుగా ఉండేవారు. కొంతకాలానికి విధివాన ఇంటివారి కుర్రవాడు చని పోయాడు. సంపన్నుడైన ఇంటి యజమాని శంకరున్ని చూసుకుంటూ తన పుత్రుడోకాన్ని మరిచిపోయాడు.

అదిష్యువలు శంకరుడు ఆ ఇంట నౌకరులాగా ప్రవర్తించటం మాని, సంపన్నుడి కొడుకులాగే పెరిగాడు. వాడికి ఎందులోనూ లోటులేదు. సంపన్నుడి అస్తిలో సగం

భాగం వాడికి సంక్రమించింది. వాడు బాగా చదువుకుని చివరకు ఉజ్జ్వలుని రాజుగారి పద్మ కొలుపుకూడా సంపాదించుకుని గొప్ప వాడుయాడు.

ఈలోపల శంఖుడు మాత్రం నౌకరు జీవితమే గదువుతున్నాడు. వాడు ఎన్నడూ తన కష్టాలను తలుచుకునేవాడు కాడు, తన అన్న గొప్పతనాన్నే స్వరించుకుని అనందించేవాడు. వినేవాళ్లు ఉంటే చాలు తన అన్న కబుర్లు ఎంతసేపైనా చెప్పి పారవణ్యం చెందేవాడు.

“మీ అన్న ఎప్పుడైనా నిన్ను చూడ పశ్చాంటాడా?” అని ఎవరైనా అడిగితే,



“అహ్మీ, మా అన్నకు ఎన్ని పనులు! రాజుగారిక కొలువు చేయాలా? రాజుగారు ఇక్కడికి, అక్కడికి వెళ్లమంటే వెళ్లాలా? గిప్ప గిప్ప వాళ్లంతా ఇంటికి వస్తే రావ కార్యాలు మాట్లాడాలా? అతనికి ఎక్కడ తీరుతుంది? మూడేళ్ల కిందట ఈ పట్టణం వచ్చినప్పుడు నాకు కనబడి మరీ వెళ్లాడుగా!” అనేవాడు శంఖుడు.

“మీ అన్న నీకు ఎప్పుడైనా డబ్బు పంపించి సహాయం చేస్తాంటాడా?” అని అడిగితే, “ఎంత చెట్టు కంత గాలి! ఎంత డబ్బా ఆయనకే చాలదు. అయినా నాబోటి వాడికి డబ్బుందుకూ? నాకు కావలిసిందంతా

మా యజమాని ఇస్తూనే ఉన్నాడుగా!” అని శంఖుడు సమాధానం చెప్పేవాడు.

వాడికి తన అన్నమీద ఉండే గౌరవాభి మానాలు చూసి కొందరు సంతోషించేవారు, మరికొందరు సప్పుకుని, వాణి పిచ్చివాడి కింద జమకట్టేవారు.

ఈ విధంగా చాలాకాలం గడిచింది. శంఖుడు పెద్దవాడయాడు. వాడికి వివాహం చేసుకునే వయసు వచ్చింది. వాడికి తగిన వధువుకూడా దొరికింది. కొంటేనగరంలోనే మరొక గొప్పయించీ పిల్ల అయిన మాలతి అనే ఆమ్మాయికి లక్ష్మి అని ఒక పరిచారిక ఉండేది. లక్ష్మికి శంఖుడికి పరిచయం



అయింది. ఇద్దరూ పెళ్లాడకూనికికూడా నిశ్చయించారు.

పేదవాళ్ల పెళ్లిల్లు సులువుగా జరగవు. ఈ పెళ్లికి శంఖుడి యజమాని, లక్ష్మి యజమానురాలూకూడా సమ్మతించేసరికి ఒక ఏడాది గడిచింది. ఈ సంగతి సలు గుంకి తెలిసినాక అందరూ సంతోషించారు. అయితే తన అన్నకూడా లక్ష్మిని ఆమోదిస్తేనే గాని శంఖుడికి సంతృప్తి లేదు. వాడు శంకరుడికి కబురు చేశాడు.

కబురు అందిన కొంతకాలానికి శంకరుడు కొశాంచినగరానికి వచ్చాడు. అయితే అతను తన తమ్ముడు వనిచేసే ఇంటికి రాక అతిథి

గృహంలో దిగి, మంచి బట్టలు వేసుకుని తనను చూడరమ్మని నౌకరుచేత శంఖుడికి కబురు చేశాడు.

శంఖుడు ఆ ప్రకారమే అన్నను చూడ బోయి లక్ష్మిని వర్ణించి చెప్పి, "అన్న, సుపుకూడా లక్ష్మిని చూసి నీ ఆభిప్రాయం చెప్పు. మేము ఈడూ జోడూగా ఉంచామని అందరూ అన్నారుగాని, నీ నేట ఆ మాట వింతే తప్ప నాకు తృప్తిలేదు. ఇవాళే వచ్చి నీకు కనపడమని లక్ష్మికి కబురు చేస్తాను," అన్నాడు.

శంకరుడు సరేనన్నాడు. ఆ రోజు సాయం కాలమే లక్ష్మి, తన యజమానురాలైన



మాలతిని వెంటబెట్టుకుని అతిథి గృహానికి వెళ్లింది. మాలతి చాలా అందగత్తి. ఆమెను చూడగానే శంకరుడు పరపశుదైపోయి, అమెకు తన పేరు, హోదా మొదలైనవి తెలుపుకుని స్నేహం కలిపాడు. మాలతి వెళ్లిపాతూ శంకరుడిని తమ ఇంటికి అతిథిగా రమ్మని ఆహ్వానించింది. మర్మాడు ఉదయమే శంకరుడు వారింటికి వెళ్లి, మాలతి తండ్రిని కలుసుకుని, తనకు మాలతిని పెల్లాడాలని ఉన్నట్టు చెప్పాడు.

ఇది జరిగిన సాయంత్రాలం శంఖుడు గంపెడు అశ తో శంకరుడి వద్దకు వచ్చి,

“అన్నా, లక్ష్మిని చూశావా? ఎలా ఉంది? నీ కంటికి నచ్చిందా?” అని ఆడిగాడు.

“ఆ లక్ష్మి యజమానురాలు అంత అందగత్తే అని నాకు మాటమాత్రమైనా చెప్పావుకావేం?” అని శంకరుడు తమ్ముణ్ణి ఆడిగాడు.

“ఎందుచేతోగాని నేను ఆవిడ మొహం ఎన్నడూ సరిగా చూడలేదు. ఇంతకూ లక్ష్మి నీకు నచ్చిందని చెబుదూ!” అని శంఖుడు ప్రాధియపడ్డాడు.

“సువ్యోమి అనుకోకు. నేను లక్ష్మిని చూడటం మాటే మరిచాను. ఇంతకూ ఆ లక్ష్మిని సుఖ పెల్లాడే అవకాశం లేదు. ఎందు



కంటే, నాకూ మాలతికి పెళ్లి పైరమై పోయింది. లక్ష్మి మాలతి వెంట ఉజ్జుయినికి వచ్చేస్తుంది. నువ్వు లక్ష్మిని పెళ్లాడితే మా ఇంటనే నొకరులాగా బతకవలిని వన్నుంది. ఇది భావ్యంగా ఉండదు. అందుచేత నువ్వు మరొకతెను చూసుకుని పెళ్లాడు. ఈ ఉల్లో పరిచారికలు చాలామంది ఉంటారు!” అన్నాడు శంకరుడు.

తన అన్న చెప్పిన ఈ మాటలు విని శంఖుడు నిలువునా కుంగిపోయాడు. అతడికి ఏంచెయ్యాలో తెలియలేదు.

బేతాళుడి కథ చెప్పి, “రాజు, శంకరుడూ శంఖుడూ రక్తస్వర్ణచేత అన్న దమ్ములు, కాని వారిలో జీవితం వ్యత్యాసాలు కల్పించింది. అలాటప్పుడు శంఖుడు తనకూ శంకరుడికి ఉండే రక్తస్వర్ణము పాటించి అన్నకోసం సంతోషంతో తన ప్రిమును త్యాగించెయ్యాలా? లేక అతన్ని ఇంకోక తరగతివాడుగా భావించి తన

సుఖాన్ని తాను చూసుకోవాలా? ఈ సందే హనికి సమాధానం తెలిసికూడా చెప్పక పోయావే నీ తల పగిలపోతుంది,” అన్నాడు.

దానికి విక్రమార్గాడు, “రక్తస్వర్ణ జన్మతః వచ్చేది. వ్యత్యాసాలు జీవితమార్గాలలో తేడావల్ల ఏర్పడుతపి. శంకరుడి సుఖానికి శంఖుడి సుఖం ఆశ్చర్యం వచ్చినది వారు అన్నదమ్ములు కావటంవల్ల అని శంకరుడు అనుకున్నాడు. అయితే ఇది నిజంకాదు. వారిద్దరూ వేరువేరు తరగతులకు చేరి పోవటంచేత యజమానురాలినీ, పరిచారికమూ ప్రేమించటం జరిగింది. అందుచేత శంఖుడు తన అన్నపట్ల గల రక్తస్వర్ణము పాటించ నపచరంలేదు. అతను తన పదినెగారి సేవకురాలిని నిశ్చింతగా పెళ్లాడ వచ్చి.” అని జాబు చెప్పాడు.

రాజుకు ఈవిధంగా మౌనభంగం కలగానే బేతాళుడు శవంతేస్పచ్చ మాయమై మర్లు చెట్టెక్కాడు. —(కల్పతం)





## బాలిమడి ప్రాభవం

పూర్వం దండకారణ్యం మధ్య పర్వత ప్రాంతంలో మారీచలోయ అని ఉండేది. ఆ లోయనిండా గుట్టలుండేవి. ఒకొక్క గుట్టపైనా ఒకొక్క రాక్షసుడు జల్లు కట్టు కుని నిపసిన్నా ఉండేవాడు. రాక్షసులలో కెల్లా బలశాలి అయినవాడు రాక్షసులకు నాయకుడుగా ఉంటూండేవాడు. రాక్షసు లంతా సామాన్యంగా క లిసికట్టుగా నే జివించేవారు. కానీ ఒకొక్క గుట్టపైనే ఒక యువక రాక్షసుడు తాను చాలా బలశాలి ననుకుని మిగిలిన రాక్షసులను యుద్ధానికి పిలచి, వాళ్లను ఒకొక్క రినే జయించి తాను నాయకుడు కావటంకూడా జరుగుతూ ఉండేది.

బాలిసుడు నే రాక్షసుడు ఆపారమైన బలం గలవాడు. వాడు మారీచలోయలో ఉండే ఒకొక్క రాక్షసుల్నే తనతే పొల్చికి పిలచి ఉడించ నారంధించాడు.

“నువ్వు మమ్మల్నందర్నీ ఉడించటం ఒక లెక్కలోది కాదు. పెద్ద గుట్టపైన ఉండే శతబాహును ఉడించు!” అన్నారు రాక్షసులు బాలిసుడితో.

“ఎప్పుడే వీలు చూసుకుని ఆయన దర్శనంకూడా చేస్తాను!” అని బాలిసుడు అంటూ వచ్చాడు.

అలాగే శతబాహుడితోకూడా అనేకమంది రాక్షసులు, “ఎప్పుడే బాలిసుడు నిన్నుకూడా ఒక పట్టుపట్టి చూస్తాడు. ఆతణ్ణి జయించటం ఏమంత నులువు కాదు!” అన్నారు.

“నేనూ బాలిసుడికోసమే ఎదురు చూస్తున్నాను!” అన్నాడు శతబాహుడు బింకంగా. ఆయితే బాలిసుడు తనను ఉడించేస్తాడేమానన్న భయం శతబాహుడికి లేకపోలేదు.

మారీచలోయకు ఒక చివర బాలిసుడూ, ఇంకోకి చివర శతబాహుడూ ఉండటంవల్ల



ఉన్న చెట్టుకట పికి, వేళ్లూ, కొమ్ములూ తుందేసి, చెతికర్తలాగా చేసుకుని ఇంటికి చేరుకున్నాడు.

శతబాహుడి భార్య తన భర్త త్వరగా ఇంటికి వచ్చినందుకు మొదట సంతోషించినా, అతడి ముఖాన వీదో విచారం ఉండటం గమనించి కారణ మడిగింది.

“ వేరే కారణ మేముందీ ? ఈ బాలిసుడే. వాళ్లిగురించి ఎవరి నేటు విన్నా భయం కరమైన విషయాలే ! వాడు కాలితో గట్టగా నేలను తాటిస్తే భూకంపం వస్తుందిత ! వాడు పిడుగులను పట్టి రెండు చేతుల మధ్య అదిమి ఆప్యుడాలలాగా చేస్తాట ! ” అంటూ శతబాహుడు తన బొటనవేలు నేటు పెట్టుకున్నాడు. ఎందుకంటే వాడి మాయలన్నీ ఆ బొటనవేలలో ఉన్నాయి. దాన్ని నేటు పెట్టుకుంటే వాడికి ఎక్కుడ ఏమి జరిగేది తెలుస్తుంది.

“ ఏమి తెలిసింది ? ” అన్నది శతబాహుడి భార్య.

“ వాడిస్యుడు మన ఇంటికి వస్తున్నాడు. రెపు మధ్యన్నానికిల్లా ఇక్కడికి చేరుకుంటాడు, ” అన్నాడు శతబాహుడు.

“ ఫరవాలేదు. వాడి సంగతి నేను చూస్తాలే. భయవడకు ! ” అన్నది భార్య.

## చందమామ

ఆమె ఆ సాయంకాలమే చుట్టుపక్కల  
ఉన్న రాక్షసులందరి ఇల్లకూ వెళ్లి బోతడన్ని  
ఇనపపెనాలు అరుపు తెచ్చింది.

తమ ఆతిథిక రొట్టలు తయారు చెయ్యి  
భానికగాను రెండు గుండిగల నిండా  
పిండి సిద్ధం చేసింది.

బాలిసుడు వచ్చి చేరే సమయానికి ఆమె  
తన భర్తము ఒక పెద్ద తొట్టలో పడుకోబట్టి  
అతడిపైన గుడ్లలు కప్పింది. తరవాత ఆమె  
తాను అరుపు తెచ్చిన పెనాలు మధ్య ఉంచి,  
వాటికి పైనా కిందా పిండి పట్టించి రొట్టల  
శాగా తయారుచేసి వాటిని కాల్పణిగింది.  
ఇంతలో బాలిసుడు అక్కడికి వచ్చాడు.

“ ఈ ఇంటికి సుఖం కలగాలి ! ఈతబాహుడి  
ఇల్లు ఇదేనా, ఆమ్రా ? ” అని అడిగాడు.

“ అప్పను, నాయనా, కూర్చో ! నువ్వెవరో  
గాని ఆయన లెని సమయంలో వచ్చావు.  
ఎవడి బాలిసుడని ఒక పూగరుబోతు తనతో  
బలాబలాలు చూసుకునేటందుకు వస్తున్నా  
డని విని చిందులు తెక్కుతూ మా ఆయన  
కొండల మధ్య దారి వెస్తున్న చోటికి  
వెళ్లాడు ! పాపం, వాడెవడికో మూడించన్న  
మాపే ? ” అన్నది ఈతబాహుడి భార్య.

“ అట్టగా ? నేనే ఆ బాలిసుట్టి ! ఆయనే  
నేనే తెల్పుకోవాలని ఏడాడిగా ఎదురు  
చూస్తున్నాను ! ” అన్నాడు బాలిసుడు.



" నీకు ఆయన ముఖ పరిచయం ఆన్నా ఉన్నదా ?" అని ఆమె ఆడిగింది.

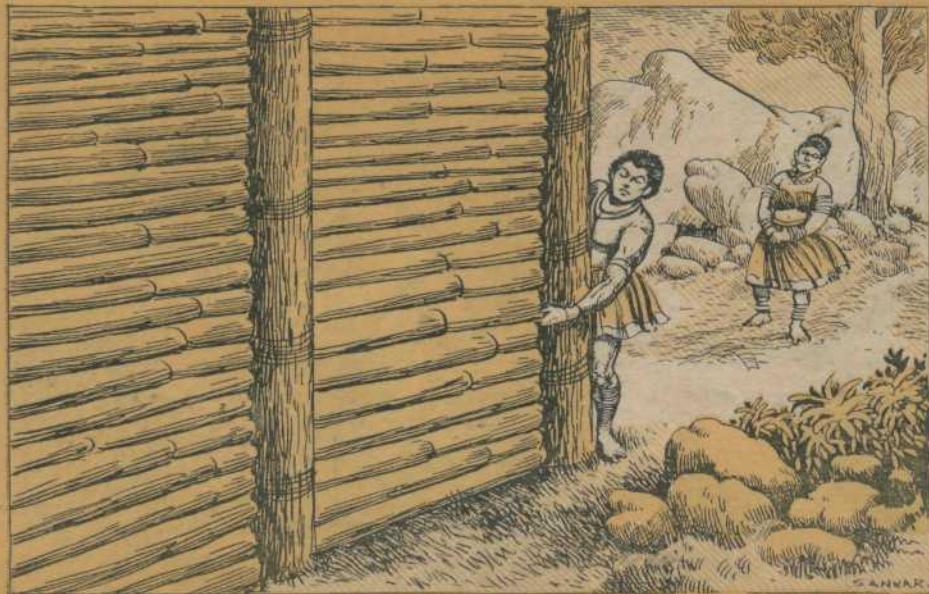
" ఏది ? ఆయన నా ఎదట పడకుండా తెరుగుతున్నాడాయి ! " అన్నాడు బాలిసుడు.

" ఇంతవరకు అద్భుతవంతుడివనుకో !.... ఇమగో, చూడు, నాయనా ! మరీ ఎదురు గాలిగా ఉందిగాని, ఇంటిని కాస్త తిప్పు శావా ? ఆయన ఉంటే ఆదే చేస్తాడు ! " అన్నది శతబాహుడి భార్య.

ఈ మాట విని బాలిసుడు లోలోపల నివ్వేరపోయాడు. కానీ ఆ ఆశ్చర్యం పైకి చూపలేదు. వాడు లేచి బయటికి వెళ్లి, తన కుడిచేతి మధ్యవేలు మెచికలు విరిచి,

రెండు చేతులా ఇంటిని పట్టుకుని తిప్పేగాడు. బాలిసుడి రాక్షస శక్తులన్నీ వాడి కుడిచేతి మధ్య వేలిలో ఉన్నాయి మరి !

బాలిసుడు తన ఇంటిని తిప్పేయ్యటం చూసి తెల్పులో పడుకుని ఉన్న శతబాహుడికి ముచ్చెమటలు పోశాయి. అతడి భార్య మాత్రం కొంచెమైనా ఆశ్చర్యం ప్రదర్శించక, " బాగుంది, నాయనా ! ఆ చేత్తేనే దొడ్డో ఉన్న కొండను చీల్చి నీళ్లబావి ఏర్పాటు చేస్తావా ఏమిటి ? నా భర్త నీళ్లకోసం కొండను చీల్చుటోతుండగా ఎవరో పచ్చి నీమాట చెప్పారు. నీ పేరు వినగానే రోషం పచ్చి ఉన్నవాడు ఉన్నట్టుగా బయలుదేరి



వెళ్లిపోయాడు ! ఈ పూట తాగకూనికైనా నీల్లు లెపు !” అన్నది.

బాలీసుడు ఆమెవెంట దొడ్డెక వెళ్లి రాతిని చూశాడు. అది నూరు నిలువుల ఎత్తుగల రాయి. అయినా బాలీసుడు వెనకాడక, తన కుడిచెతి మధ్యవేలు మెచికలు విరిచి రెండు చేతులతోనూ ఆ కొండను రెండుగా పగల ద్రుష్టండును కొన ఏర్పడింది.

“రా, బాబూ ! కష్టపడ్డావు, ఇంత తిండి పెడతాను ! ఏం తిండిలే, మాది చాలా మొరటు తిండి ! మా ఆయనకోసం రొట్టెలు చేస్తున్నాను. నికు కావలిసినవి నువ్వు తిను,

ఆయన వచ్చేలోగా మరిన్ని చేస్తాను,” అన్నది శతబూషణి భార్య. ఆమె బాలీసుప్పి కూర్చుబట్ట ఎదురుగా పది రొట్టెలు దంతరగా పేర్చి పెట్టింది.

బాలీసుడు ప్రొట్టె తీసి నేటపెట్టి కొరి కాడు. మరుషేఱం వాడి పట్లు రెండు పెళ్లన విరిగాయి; వాడు భయంకరంగా ఆర్త దీశాడు. కొండ నిలువుగా పగిలి మధ్య ఒక నాదం చేశాడు.

“ఛి, ఛి ! ఇదెం రొట్టె ? నా పట్లు ఎలా ఉండాయో !” అన్నాడు బాలీసుడు.

“అదేమిటి, నాయనా ? మా ఆయన రోజు తినే రొట్టెలేనే ! మాది కాన్న మొరటు తిండి అని ముందే చెప్పానుగా. అయినా



ఈ రొట్టెలను ఆ తెల్లోఉన్న పిల్లాడుకూడా తింటాడే!" అన్నది శతబాహుడి భార్య.

బాలిసుడికి రోపం పచ్చి ఇంకొక రొట్టె తీసి కోరికాదు. వాడి దంతాలు మరిండు జూడాయి. "ఛీ, ఛీ! ఇదేం తిండి! నాకు వద్దెవద్దు!" అని వాడు అరిచాడు.

"ఆ రొట్టెలు తినటానికి శక్తి లేకపోతే మానెయ్యగాని, కేకలు పెట్టకు. నిద్ర పాతున్న బిడ్డడు కాస్తా లేస్తాడు. అడుగో, లేపనే లేచాడు!" అన్నది శతబాహుడి భార్య.

ఆలోపల శతబాహుడు చిన్న శోకం పెట్టాడు. చిన్న పిల్లలవాడి గొంతు అలా ఉండటంచూసి బాలిసుడు దిగ్ధ్యమ చెంచాడు. శతబాహుడి భార్య పాయివద్ద నుంచి లేచి వెళ్లి, తెల్పులో ఉన్న తన భర్తకు మామూలుగా చేసిన రొట్టె ఒకటి ఇచ్చింది. తెల్పులో ఉండే పసివాడు ఆ రొట్టెను గబు గబా కోరికి తింటూఉండటం చూసి బాలి సుడు, "ఇంకా నయం! నేనిక్కడికి శత

బాహుడుండగా వచ్చాను కాదు!" అను కున్నాడు. భయంతో వాడికి కాళ్లూ, చేతులూ వజుకసాగాయి.

"అమ్మా, శతబాహుడు వస్తే నేను క్షమాపణ చెప్పుకున్నానని చెప్పు! అయిన ఎక్కడ, నేనెక్కడ! నాకు బుద్ధిపచ్చింది!" అన్నాడు వాడు శతబాహుడి భార్యతో.

"అసలా మనుమల తీరె వేరు, నాయనా! మా అబ్బాయి దంతాలు తడివి చూశావంటే నీకి తెలుస్తుంది! ఏది, నాయనా, నేరు తెరిచి నీ దంతాలు మా మయ్యకు చూపించూ!" అన్నది శతబాహుడి భార్య.

బాలిసు మోసపోయి, శతబాహుడి నెఱ్లో తన కుడిచేతివెల్లు పెట్టి తడిమాడు. వీలుమాసుకుని శతబాహుడు వాడి మధ్య వేలు కాస్తా కోరికేశాడు. ఆ వేలతోబాటు బాలిసుడి శక్తులన్నీ పోయి వాడు మామూలు మనిషి అయిపోయాడు. ఆ తరవాత శతబాహుడిమిదికి పోటీపచ్చిన రాక్షసుడే లేదు.



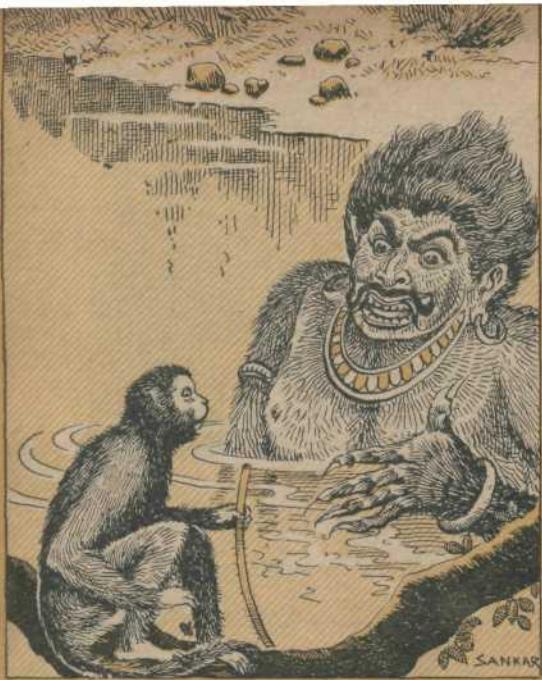


## అసంఖ్యకారిత్వము

సుప్రశ్నాది:

నిజము నీ మాట ఎం-తే ఆశవలన  
ప్రజ కష్ట నష్టముల్ - పదుచుండు రెపుడు.  
ఒక రాచనగరున - నెక కోతిమూక  
సుకముండు రాకుహూ-రకు లిచ్ఛ్వి తిండ్ల.  
నగరున పాట్టెళ్లు - తెగ క్రొవ్వియుండు  
తగ రొక్కుబి దినమ్ము - తడపు వంటలను  
వంటవా రది చూచి - కంటగించుచును  
ఇంటి సుండిన దెత్తి - ఇట్టె కొట్టెదరు.  
దినదినమ్ము రచ్చ - కొనసాగుచుండె  
కననట్లు కోతులు - గడచుచు సుండె.  
కోతిరా జిది చూచి - "కొంపలో నిట్లు  
రాతిరి పవలెల్ - రచ్చలు కలుగ  
ఉండరా ; దిటు నేమి - యెఱగుడగలడే ?  
మిండ పాట్టెతెమి - మెడకు తేగలడే ?"  
ఆని తనవారల - నడవికి పాద  
మని ప్రాత్మపొంచె ; వా - రది వినలేదు.

రాజబోజన మిట - రాము పామ్మనిరి.  
ఈ జగదాలలో - నెల కూర్చుంట  
ముప్పు తప్పదటంచు - ముసలి ఆ కోతి  
చెప్పిన వినకున్న - చెడుడు రటంచు  
తనవారి ముప్పును - తను చూడలేక  
వనమున కేగె, ఆం-తన ఒకనాడు—  
వంటింట పాట్టెలు - వంగుట చూచి  
వంటవా డెక కోర్చి - వడి వినరంగ,  
భగభగ మండె నా-తగరు వెంట్లుకలు  
రగులుచు అశ్వశా-లను దూరె నదియు.  
కప పంటుకొని కొంప - గబగబ మండె.  
పస చెడె గుత్తాలు ; - ప్రభువు వైదుగ్యలను  
రావించి ఆడుగు, "దొరా కోతి మెదడు  
ఈ వేడి తగ్గించు - నిప్పడే" అన్నారు.  
ఆన భటు అంత చి-కిట్టన కోతినెల్ల  
పనిపట్టి చంపి, రా - పగది, వనాన  
కోతిపెద్ద యొజింగి - గొలున నేడ్చి



కోతుల జంపిన - కొంటెరాజునకు  
 బుద్ది సెప్పదలంచి, - పాగులుచు నడవి  
 ఉద్దతి తిరుగగా, - నేక కుంట గాంచె.  
 అందులోనికి వెళ్ళు - అడుగుల జాడ  
 అందుండి తిరిగి రా-నట్లు కాన్నింప  
 తామరతూడుతో - దాహమ్యు త్రావె  
 ఈమాదిగ్గి చూచి క-న్నించె రాక్షసుడు.  
 " ఈ సరస్సున నుందు - నెప్పుడు, దిగిన  
 మానుల తీందు ; నీ-మతిక మెచ్చితిని "  
 అని వాడు మెచ్చు ; " అయ్యా నీకు తిండి  
 ఒనగూర్చ నీమెడ-నుండు రత్నాల  
 హరమ్యు ని"మ్యుని - ఆ కోతి కోరె.  
 హరమ్యు గని మెల్ల - చూరును జేరె.

అది చూచి జన మెల్ల - ఆ హర మెట్లు  
 ఎద దాల్చితని దాని - నెంతేని అడుగ  
 " కల దెక్క కొల, నందు - కలవు హరాలు  
 తలకొక్క బిత్తు నం-దుల వత్తురేని "  
 అని కోతి చెప్ప రా - జది విని ఆశ  
 తన పరివారమ్యు - గని తోడ వచ్చే.  
 తెలవారుచుండ నం-దుల దిగినంత  
 వెలలేని హరాలు - వేలు చిక్కును  
 పరివార మంతయు - ఉరికిరి లోస  
 తిరిగి రాకున్న ఆ-దెర కోతి నదిగె,  
 కోతి యిట్లనె : "మాదు - కొంప ముంచితివి.  
 ఈ తిరుగా నిమ్మ - నెను ముంచితిని.  
 పా"మ్యునె ; రాబంత - బుధి చెప్పుకొని  
 కిమ్మునకుండ దా-రమ్ముట వేయె.

\* \* \*

అత్యాశ మంచి గా - దన్న అందులనె  
 సత్యమ్యు, సత్యమ్యు - సత్య మీ మాట.

చక్రధారి :

తప్పయ్య గాని ననె - తటుకున ద్రోసి  
 ఇప్పగిదిని పోవ - నెఱు మననయ్య  
 నను ఏదిపోతు మీ-పని దిక్కులెక  
 కనరాని బాధల - గడపంగలేను.  
 ఏమైన దైపమే - యేరితి నడపు  
 నా మాగ్గమున శుభ-మ్యుశుభమ్యు నగును.

సుప్రసిద్ధి :

ఆయనను మన చేత - సగునంతపతుకు  
నయవాక్యముల విన-నగు నెవ్యతకును.  
వినకుండ చెడితివి ; - నసుగూడ నిచట  
కనరాని యాడుమల - దినుమను టైల ?

\* \* \*

విను మొక్క పనమన - చను నెక పక  
తనకు రెండు ముఖాలు - తనువేమొ ఒకలై.  
ఒకనాడు ఒక ముఖ - మొక్క పండు తినుచు  
జకిలించి జకిలించి - ఎంతో వర్షించే.  
అపలి ముఖముది - యంతయు చూచి  
శపలి కింతైన - ఇమ్మని యడిగ.

" ఎందుకోయి నీకు, - ఇటు తినుచుంట  
ఎందైన నెక పాటు-కే గద పాటు,"  
ఆనిన నా ముఖము దీ-నానతమ్ముయ్యె  
చనె కొన్నినాళ్ళు ; ఒక్క - సమయమ్ము  
సందు —

వినపు పండికతి ఆ-వేపు ముఖమ్ము  
కసిదీర చూచి త-క్కక తిననుండి.  
ఇటు ముఖ మ్ముంతయో - ఏడ్చి ప్రొక్కినను  
కటు భాషియై యాది - కనకన సమలె.  
రెండును పడి చచ్చు - బండెమి లెక

\* \* \*

అండజమ్ముల కథ - అగు మన తీరు  
నేనుండ నిచ్చట, - నే నేగువాడ  
కానిమ్ము విధి ; నన్ను - క్రమ్ముఱనిమ్ము.



చక్కారి :

నరె పోయి రమ్మాయి - జరుగనీ ఎట్లొ  
మతీ బంటరిగ బోకు - మంచిది కాదు.  
జంతుగా దారిని - చనవల నెపుడు

సుప్రసిద్ధి :

జంతు యొందులకు ఆ-సందర్భమేమి ?

చక్కారి :

విను మొక్క కథ చెప్పె-దను వివరింప  
మునుపాక్క ఊర నుండెను విప్రు డెకడు.  
పనిమీద పోదలం-చెను పొరుగూరు  
తన తల్లితో చెప్పు - జనని యిట్లనియో  
" తోడు తీరుకపొమ్ము - వేడుక యంచు  
వాడల కొంటిగా - వలదు పోవంగ. "

ఎవరు లేకున్న ని-దే చాలు ” నంచు  
ఆవతలి గుంటలో - సటు చూచి ఎండ్రి  
నైకదాని దచ్చి వా-నికి ఆమె యిచ్చే,  
ఇక విధిలేక తీ-సుక బుట్టలోన  
ఉంచి, దానిని గంచు - నెక చెట్టుక్రింద  
మంచి యొండగుటయు, - మతి కూరు  
సెండె.

చెట్టుతోళ్లను విడి - చెనటి పామెకటి  
గుట్టగా దిగిపచ్చి - బుట్టను జూచె.  
లోనికి తల వెట్టి, - హునిక యొండ్రి  
దానిని కతుల - బోనులో కొండి  
యల బట్టి, తల నేకిక్కి - యసుపుల బాపె.  
కలవడి విప్రుడు - తల విదిలించి  
మేలాగ్గంచి చచ్చిన - మిడినాగు చూచి  
కోల్పొని తన యొండ్రి - గుణము కీరించె.  
బనని మాటలు త్రేసి - చరచర రాక  
వినినందుననెకదా - మనితి సం చనియె.

అటుగాన తోడు నె-చ్చుటో చూచుకొనుము  
దిటపుగా పామ్ము పొం-దెపు సాఖ్యములు  
సువర్షస్థి :

సరి, పోయివతు నా-జ్ఞను సెలవిమ్ము  
చక్రధారి :

సరి పోయిరమ్ము గ్రి-మ్ముతి పొందు స్మేఖము

\* \* \*

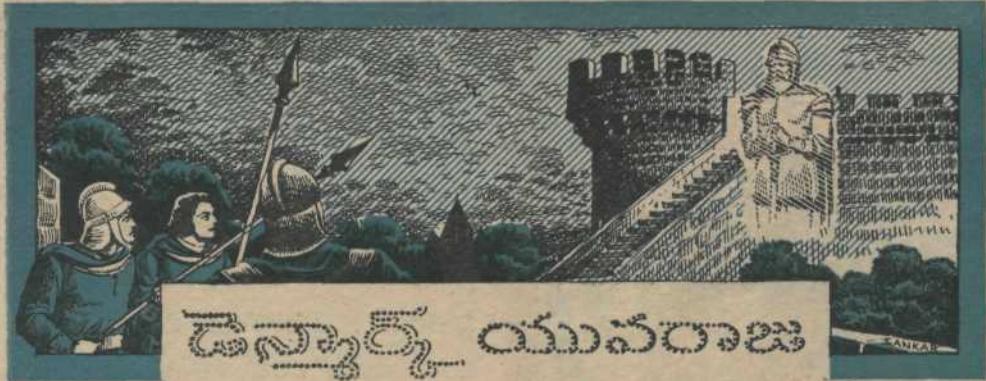
అని చక్రధారి పొ-మ్మునినంత నతడు  
పని విని ఊరికి - పరునమైపోయె.

\* \* \*

కాపున ఆత్మాశ - కాదనుచుందు  
వివి లభింప న-వే చాలునంచు  
మనవలె వెనికో - మతి చూడరాదు  
అనుటకై ఈ తంత్ర-మును చెప్పే విష్ణు  
శర్మ రాజకుమార-సమితికి నిట్లు  
శర్మద; మిందుతో - సంపూర్ణముగను  
పంచతంత్రము సమా-ప్రమృయ్యై నిపుడు.  
కొంచక చదివి పె-కుగ్గలు నేర్చుకొనుడు.

★ పంచతంత్రం సర్వం సంపూర్ణం ★





## డెన్నార్డు యువరాజు

పూర్వం డెన్నార్డు దేశాన్ని ఏలే రాజుకు హమ్మెట్ అనే కుమారుడూ, క్లాడియన్ అనే తమ్ముడూ ఉండేవారు. రాజు ఎంతో ఉదారుడు, పరాక్రమవంతుడు, దైవంశ సంభాతుడు. కాని ఆయన తమ్ముడైన క్లాడియన్ మటుకు పరమసీచుడు, కళా పీసుడు, రాక్షసాంశ గలవాడు.

ఒకనాడు రాజుగారు ఉద్యానంలో పడు కుని నిద్రపొతూండగా క్లాడియన్ ఒంటరిగా అక్కడికి వెళ్లి అన్నగారి చెవిలో విషం పోశాడు. దాని ఫలితంగా రాజు చని పోయాడు. తన అన్నగారు విషసర్పం కరిచి మరణించినట్టు క్లాడియన్ ప్రకటించాడు. ఆ మాట అందరూ నమ్మారు.

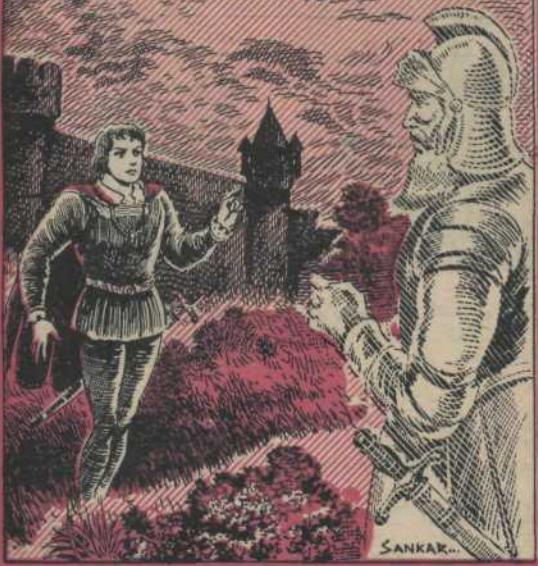
అచారం ప్రకారం క్లాడియన్ కు రాజ్యాభి షేకం జరిగింది. క్లాడియన్ కేవలం రాజ్యం కోసమే తన అన్నను చంపలేదు, తన వదినె గారిని పెళ్లాడే దురుద్దేశంకూడా అతనికి

ఉన్నది. ఈ కోరికకూడా నెరవేరింది. భర్త పోయి రెండు నెలలు తిరగకుండానే రాణ తన మరిదిని పెళ్లాడ్చి మల్లీ రాణితయింది.

అప్పటికి హమ్మెట్ యుక్తవయను వచ్చిన వాడే. అతను తన తండ్రి పొందిన అకాల మరణానికి కుమిలి పోతూంటే, తన తల్లి పెళ్లితో అతనికి, మూలిగే నక్కపై తాటి పండు పడ్డటియింది.

హమ్మెట్ తన తల్లి దండ్రులపట్ల ఎంతో ప్రేమాభిమానాలు గలవాడు. అటువంటి వాడికి భార్యగా ఉండిన తన తల్లి ఇటువంటి వాణి ఎలా పెళ్లాడిందో అతను ఉపాంచ లేక చాలా బాధపడ్డాడు. అతను తన మనే వేదనను పౌరేషయన్ అనే ప్రాణమిత్రుడికి ఒకడికి మాత్రమే చెప్పాకున్నాడు.

ఈ స్థితిలో హమ్మెట్కు ఒక వింత విషయం తెలిసింది. కోట వెలపల రాత్రివేళ పహరా ఇచ్చేవారు, అర్ధరాత్రికి తొలికోడికి



మధ్యకాలంలో వరసగా రెండు రోజులపాటు చనిపోయిన రాజుగారిని చూశారు. ఈ సంగతి విని పౌరేషియన్ మూడవ రాత్రి తానుకూడా పహరావాళ్లపెంట ఉన్నాడు. మామూలు ప్రకారం దయ్యం కనిపించింది. పౌరేషియన్ దయ్యాన్ని పలక రించి ప్రశ్నించాడు, కానీ అది సమాధానం చెప్ప కుండానే వెళ్లిపోయింది.

పౌరేషియన్ ఈ సంగతి హామ్మెట్ యువరాజుకు చెప్పాడు. నాలుగోరోజు రాత్రి హామ్మెట్ తన స్నేహితుడితో పహా కోటి వెల పలిక వెళ్లాడు. మళ్లీ అర్థరాత్రివేళ దయ్యం వచ్చింది. అది హామ్మెట్ ను తనపెంట

రమ్మని సైగ చేసింది. తన మిత్రుడూ పహరావాడూ ఎంత చెప్పినా వినక హామ్మెట్ ఆ దయ్యం పెంట వెళ్లాడు.

దయ్యం యువరాజును ఒక వికాంత ప్రదేశానికి తీసుకుపోయి, "నాయనా, నేను నీ తండ్రిని. నేను తోటలో పడుకుని ఉంటే నన్న పాము కరిచిందని అందరూ అనుకుంటున్నారు. నన్న కరిచిన పాము నా సింహపనంమీద కూచుని ఉన్నది! నిచుడైన నీ పినతండ్రి నా చెవిలో విషంపోసి నన్న హత్య చేయటమే గాక మీ అమ్మను కూడా తన మాయలో వేసుకున్నాడు. ఈ హత్యకు నువ్వు ప్రతిక్రియ చేయ్యాలి. మీ అమ్మను ఏమీ అనకు. దాని కర్మన దాన్ని వెళ్లని!" అని పొచ్చరించి అదృశ్యమైపోయింది.

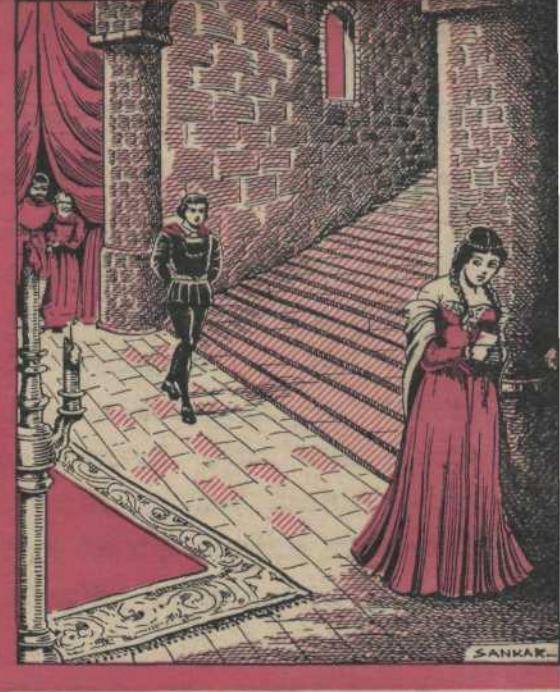
ఈ విషయాలు వినగానే హామ్మెట్ మనసు వికలమైపోయింది. అతను తన పినతండ్రిపై పగ తీర్చుకునేదాకా మతి వలించినవాడిలాగా నటించ నిశ్చయించుకుని ఆ సంగతి ముందుగానే తన మిత్రుడితో చెప్పాడు. తన తండ్రి దయ్యమై కనిపించిన విషయం కూడా ఎపరికి చెప్పమని పౌరేషియోచేతా, పహరావాడిచేతా ప్రమాణాలు తీసుకున్నాడు. అది మొదలు హామ్మెట్ అందరితోనూ

మతిచెదినవాడులాగా మాట్లాడుతూ వెప్రిగా ప్రవర్తించసాగాడు. పాలోనియన్ అనే మంత్రికి ఒఫీలియా అనే కుమారె ఉన్నది. హమ్మెట్ అమెను ఎంతగానే ప్రేమించి ఉన్నాడు. వారిద్వరికి వివాహం జరిగేలాగు కూడా కనబడింది. హమ్మెట్ ఇప్పుడు ఒఫీలియాదగ్గిరకూడా వెప్రివాడులాగే నటించసాగాడు.

హమ్మెట్ మతి చెడటానికి కారణమేమిలో క్లాడియన్ రాజుకు అంతు చిక్కులేదు. అప్పగా తన తండ్రి చాపుగురించే ఆతనికి మతిపోయిందని ఆయన నమ్మలేక పోయాడు. అనలు కారణమేమిలో ఆరాతీయమని ఆయన హమ్మెట్ పద్ధతు ఇద్దరు మనుషులను పంపకం చేశాడు.

హమ్మెట్కు మతిపోవటం ఆతని తల్లిని కూడా చాలా బాధించింది. అమెకూడా తన భర్తతోబాటు ఈ పిచ్చికి కారణం ఊహించలేక బాధపడింది. పాలోనియన్నెను అడిగితే, "యువరాజు పిచ్చికి కారణమేమిలో నాకు బాగా తెలుసును. ఆతను నాకుమార్చెను ప్రేమించాడు. ప్రేమ పిచ్చిలోకి దిగింది. అంతకంటె మరేమీ లేదు," అన్నాడు.

ఈ మాటలు విని రాణి "ఇదే అయితే భయం లేదు!" అని సంతోషించింది. తాను నటకుల బృందం పచ్చింది. వారు వెనక



చెప్పేనది నిజమని రుజువుచేయటానికిగాను పాలోనియన్ ఒకచోట రాజునూ, రాణినీ రహస్యంగా ఉంచి హమ్మెట్కూ తన కుమారెకూ సమావేశం ఏర్పాటు చేశాడు. హమ్మెట్ ఒఫీలియతో తన పిచ్చిధేరణిలోనే మాట్లాడాడు. ఆతని సంభాషణను విన్నాక రాజు క్లాడియన్కు ఆతని పిచ్చి ప్రేమపిచ్చి అన్న నమ్మకం కుదరలేదు. క్లాడియన్ నియోగించిన మనుషులకూడా హమ్మెట్తో మాట్లాడి ఆతని హృదయాన్ని తెలిచే రహస్యం ఏమిలో తెలుసుకోలేకపోయారు.

ఈ సమయంలో రాజభవనానికి ఒక నటకుల బృందం పచ్చింది. వారు వెనక

పకసారి వచ్చి నాటకాలాడారు. హామైట్ వారిని బాగా ఎరుగును. అతని కిప్పుడు వారిని చూడగానే ఒక ఆలోచన తట్టింది. తన పినతండ్రి తన తండ్రిని నిజంగా హత్య చేసినది లేనిది ఈ నాటకాలవాళ్ల సహా యంతో తేల్చుకుండా మనుకున్నాడు. దయ్యం తనతో చెప్పిన మాటలు నిజం కావచ్చు, కల్పన కావచ్చు. దయ్యాలు ఏ రూపమైనా ధరిస్తాయి; అది తన తండ్రి దయ్యమేననుకోవటానికికూడా హామైట్కు తగిన ఆధారం లేదు.

తన పినతండ్రి హంతకుడవటానికి మరింత రూధిసాక్ష్యం ఉంటే తాను

నిశ్చింతగా పగ తీర్పుకోవచ్చునని హామైట్కు తేచింది.

అతను నటకులను ఏకాంతంగా కలుసు కుని, "మీరు ఫలాని నాటకం ఆడగలరా ?" అని అడిగాడు. ఆ నాటకంలోకూడా ఒక దుర్మాగ్ని ఒక రాజును చంపి ఆయన భార్యాను పెట్టాడతాడు. ఆ నాటకాన్ని కొఢిగా మార్చితే అచ్చగా తన తలిదండ్రుల కథే అవుతుంది. నటకులు తమకా నాటకం వచ్చునని, అందులో యు పరాజారు కోరిన మార్పులుచేసి ఆడగలమని అన్నారు. నాటకంలో చేయవలిసిన మార్పులేవే హామైట్ వారికి చెప్పాడు.



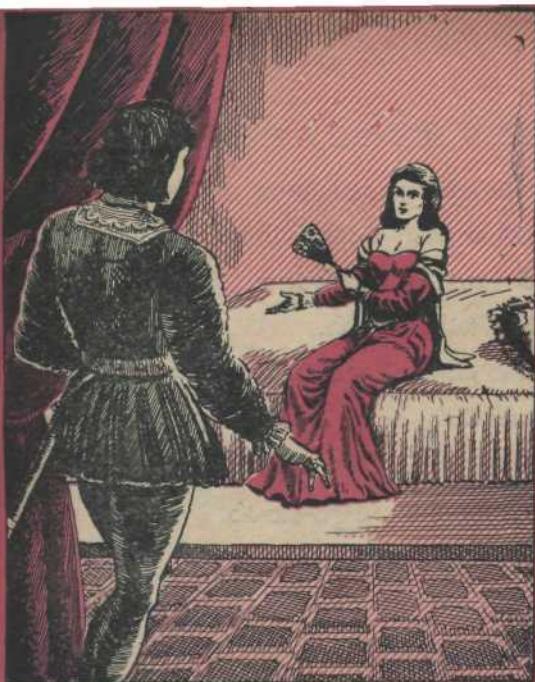
నాటకం చూడటానికి రాజు, రాణి, పాలోనియన్, బఫీలియా మొదలైనవారంతా వచ్చారు. హామ్మెట్ తన పినతండ్రి మొహన్ని పరిశీలించటానికి వీలుగా కూచున్నాడు. నాటకం ప్రారంభమయింది. మొట్టమొదటగా ఒక రాజు, రాణి రంగంమీదికి వచ్చారు. వారిద్దరూ మాట్లాడుకోపటంలో రాణి రాజుతో తాను అతన్ని ఎంతో ప్రేమిస్తున్నానని, అతను చనిపోతే మరొకర్ని పెట్లాడనని, భర్తలను చంపే ప్రీతి ఆలా మరొకరిని పెట్లాడతారనీ అన్నది. ఇది విని క్లాడియనే చేదుమందు తాగినవాడిలాగా ముఖంపెట్టాడు. తరవాత రాణి రంగంమీది

సుంచి వెళ్లిపోయింది. రాజు విక్రాంతికోసం పడుకున్నాడు. తరవాత హంతకుడు అడుగులో అడుగు వేసుకుంటూ వచ్చి రాజు చెవిలో ఏషం పోశాడు.

ఇది చూస్తూనే క్లాడియనేకు శివమైత్తింది. "దీపాలెక్కడ? నేను వెళ్లిపోవాలి!" అంటూ ఆయన లేచి మిగిలినవారందరినీ వెంటబెట్టుకుని వెళ్లిపోయాడు. నాటకం నడిమధ్యలో ఆగిపోయింది.

కాని హామ్మెట్ కోరిన రుజువు దౌరికింది. తన పినతండ్రి నిజంగా హంతకుడే. దయ్యం చెప్పిన మాటలలో ఆవగింజంతయినా అబుద్ధం లేదు. ఒక పెద్ద రహస్యాన్ని





బయటపెట్టినందుకు హామైట్ ఆనందంలో ఉండగా అతనిని తల్లిగారు పిలుస్తున్నట్టు పాలోనియనే వచ్చి చెప్పాడు. “తరవాత పస్తాను!” అని చెప్పి హామైట్ పాలోనియనేను పంపేకాడు.

శాలోపల రాజు క్లాడియనే హామైట్ పిచ్చి తనకు ప్రమాదకరమని నిశ్చయించు కున్నాడు. హామైట్ను ఏదో ఒక విధంగా చంపేసేనెగాని తనకు క్రమం లేదు. కాని హామైట్ హత్య దెన్నార్క్యుడేశంలో జరిగితే చాలా చిక్కులున్నాయి. యువరాజంపే ప్రజలకు అంతు లేని ప్రేమ; అతన్ని ఎవరైనా హత్యచేస్తే ప్రజలు తెరగబడి అరా

జకం కలిగిస్తారు. అధిగాక రాణికి ఇతర అవలక్ష్యాలెన్ని ఉన్నా కొదుకంటే వెరి ఆభిమానం ఉన్నది. అందుచేత క్లాడియనే ఏం చేయదలిచాడంటే, ఏదో ఒక సాకుపెట్టి హామైట్ను తన మనుషులవెంట ఇంగ్లాండుకు పంపించి, అక్కడ పరిపాలించే తన సామంతుడిచేత అతన్ని హత్యచేయింతా మనుకున్నాడు.

పాలోనియనే వెళ్లినాక కాస్ప్యపటిక హామైట్ తన తల్లిని చూడటానికి ఆమె గదికి బయలుదేరాడు. శాలోపగా పాలోనియనే రాజువద్దకు వెళ్లి, “మహారాజా, యువరాజుగారు రాణిగారి గదికి వెళ్ల బోతున్నారు. నేను ముందుగా అక్కడికి వెళ్లి, ఆ గదిలో ఉండే తెరలచాటున నక్కియువరాజు మాటలన్నీ విని, వీలయితే అతని పిచ్చికి కొరణమేమిటో తెలుసుకుంచాను!” అని చెప్పి, రాజుగారి అనుమతి పాంది, రాణిగారి గదికి వెళ్లి, ఆవిడ అనుమతితో తెరలచాటున దాకుండాన్నాడు.

క్లాడిసేపటిక హామైట్ తల్లి గదికి పచ్చి, “ఏమమా? ఎందుకు పెలిచాశుట?” అని అడిగాడు.

“ఏమీలేదు. నువ్వు మీ నాన్నగారికి మరి ఆగ్రహం తెప్పిస్తున్నాపురా!” అన్నది తల్లి.



తన తండ్రిని హత్యచేసిన దుర్మార్గణ్ణె  
ఆవిధ తన నాన్నగారనటం విని హమ్మెట  
రక్తం ఉడికిపోయింది.

"మా నాన్నగారికి ఆగ్రహం తెప్పించి  
నది నువ్వే!" అన్న డతను.

"నేటిక వచ్చినట్టు మాట్లాడకు,"  
అన్నది తల్లి.

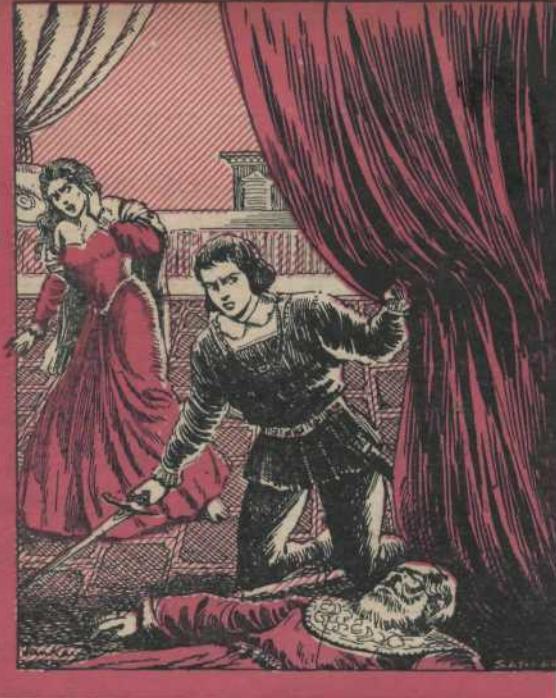
"వెయ్యరాని ప్రశ్నలు వెయ్యకు!"  
అన్నాడు కొడుకు.

అతని ధేరణికి నిర్మాంతపోయి రాణి,  
"నేనెవరినే గుర్తించే ఇలా మాట్లాడు  
తున్నావా?" అని అడిగింది.

"సుప్త రాణివి. నీ మొగుడి తమ్ముడి  
భార్యావు. నాకు తల్లివి. అలా కాకుంటే  
ఎంతే బాగుండేది!" అన్నాడు హమ్మెట్.

"నీతే మాట్లాడవలిసినదాన్ని నేను  
కాదు!" అంటూ రాణి తన భర్తను  
పిలు చుకురావటానికి లేవబోయింది.  
హమ్మెట్ ఆమెను అటకాయించి, "అలా  
కదలకుండా కూచో! నికు అద్దంలో నీ  
మొహం చూపిస్తాను. ఆ తరవాత మరీ  
కదులు!" అన్నాడు.

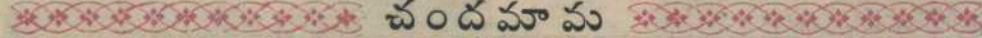
రాణి కంగారుపడి, "సమ్మ చంపేస్తా  
పుట్టా?....ఎవర్కూ? రక్షించండి! రక్షిం  
చండి!" అని కేకలు పెట్టింది.



ఈ కేకలు విని తెరల వెనక ఉన్న  
పాలోనియన్నికూడా పాలోమని, "రక్షించండి!  
రక్షించండి!" అని కేకలు పెట్టాడు.

"ఇక్కడ చేరావా, ఎలుకా?" అంటూ  
హమ్మెట్ కత్తి దూసి తెరకుండా పాలోని  
యన్నెను పొదిచేశాడు. ఆ పొట్టుతో పాలోని  
యన్న తెరవెనక చచ్చిప్పాడు.

మొదట హమ్మెట్ తాను చంపినది తన  
పినతండ్రినే ననుకున్నాడు. కాని తెరవెనక  
నుంచి శవాన్ని లాగినాక అతనికి నిజం  
తెలిసి విచారం కలిగింది. కాని జరిగిన  
దానికి విచారించి లాభం లేదు. అతను  
తల్లితో తన తండ్రి హత్యను గురించి, ఆయన

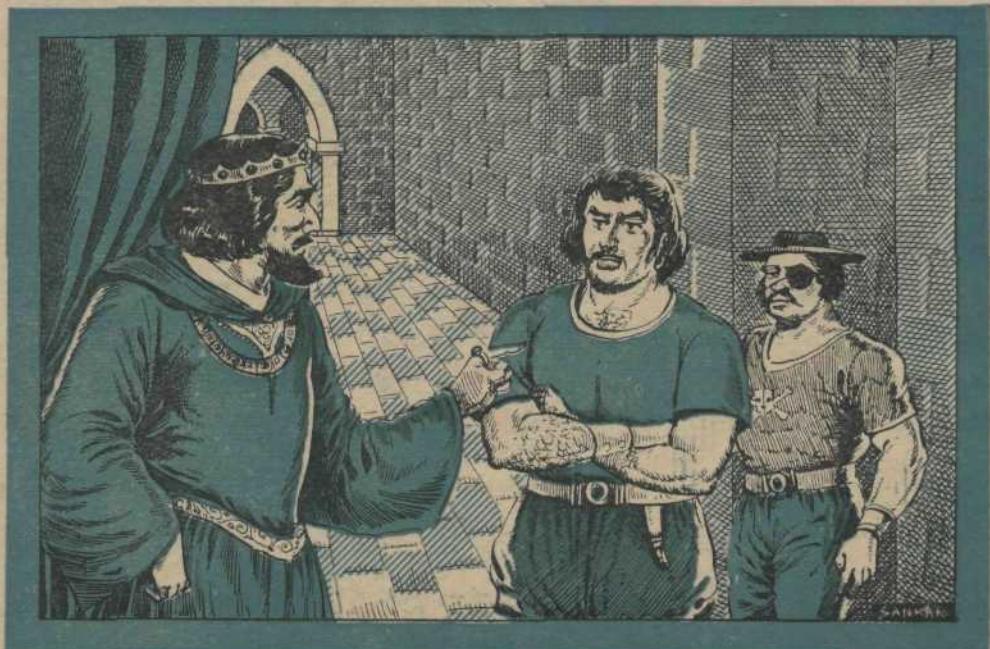


దయ్యం దూపంలో తనకు కనిపెంచబటం గురించి చెప్పాడు. అతను తల్లితో, "అమ్మా, అటువంటివాడికి భార్యవై ఉండి ఇటువంటి నీచుట్టి ఏమని పెల్లాడావు? నక్కికూ నాక లోకానికి ఎంత తేడా ఉన్నదే ఈ పాపిష్టీ ముఖానికి నా తండ్రికి అంత తేడా ఉన్నదే. ఇకనైనా వీటి దూరంగా ఉంచు. నాకు నిజంగా ఏ పచ్చి లేదు. జరిగినదానికి పశ్చాత్తాపపడు. అలా అయితేనే నీవు నాకు నిజమైన తల్లివి!" అన్నాడు.

కొడుకు మాటలతో రాణికి కను విప్పయింది. అమె అతను చెప్పినట్టు చేస్తా నని మాట ఇచ్చింది.

బట్ట తెలియని పిచ్చిలో పాలోనియనేను వంపాడన్నది సాకుగా పెట్టి రాజు క్లాడియన్ హామ్మెట్ ను ఇంగ్లాండుకు ప్రయాణించేశాడు. రాజు మనుషులు హామ్మెట్ ను పడవలో ఎక్కుంచి ఇంగ్లాండుకు బయలుదేరారు. వారివెంట ఉన్న పత్రాలను హామ్మెట్ రహస్యంగా విప్పి చూశాడు. తన పినతండ్రి తనను హత్య చేయించటానికి ఇంగ్లాండు పంపుతున్నాడన్న విషయం వాటిద్వారా అతడు తెలుసుకున్నాడు.

వెంటనే ఆతను వేరే పత్రాలను తయారు చేసి, వాటిలో రాజుగారి మనుషులను హత్య చేయవలసిందిగా రాసి, తన వద్ద ఉన్న తన





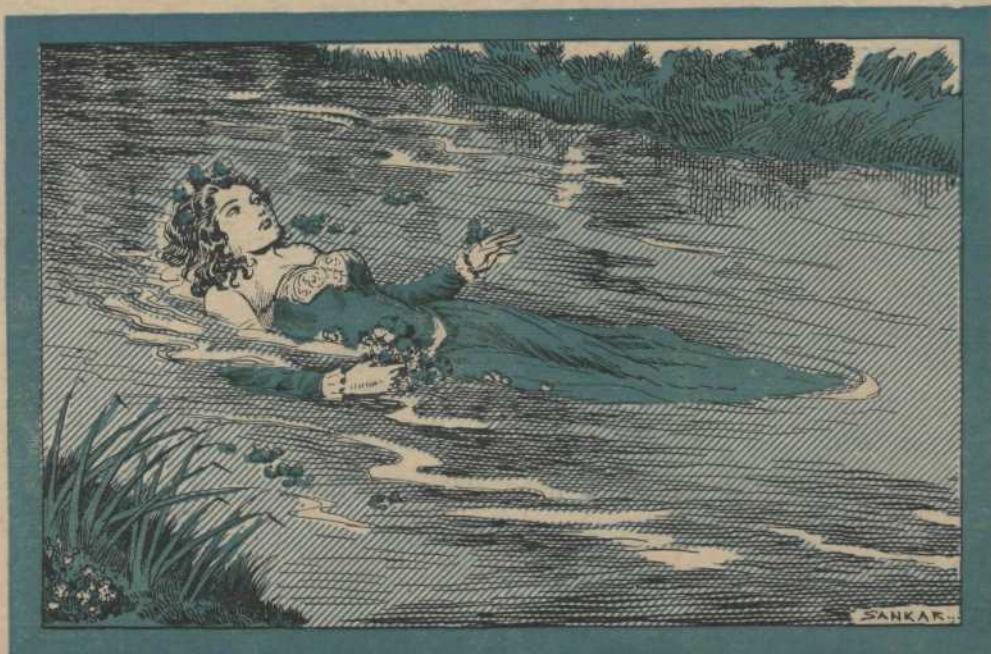
తండ్రి ముద్రికతో సీలువేసి, పత్రాలను చేరగలనని హమ్మెట్ తన పినతండ్రికి యథాస్థానంలో పెట్టేవాడు.

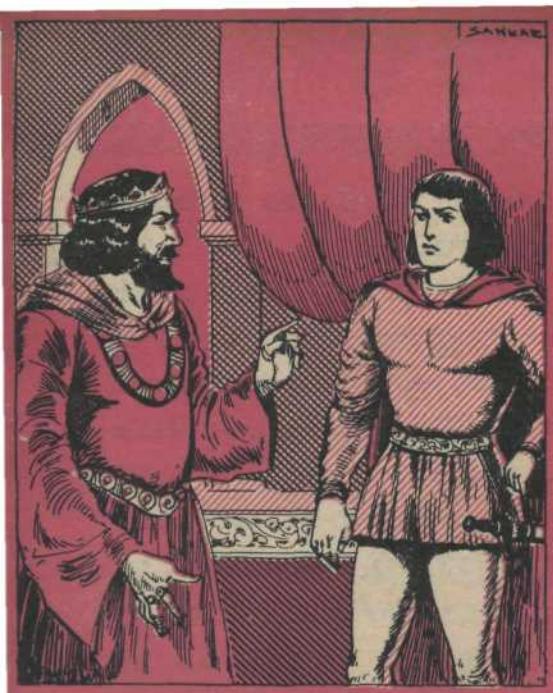
ఇది జరిగిన మర్మాదే సముద్రపుడొంగల పదవ ఒకటి హమ్మెట్ ఉన్న పదవను తరుముకు వచ్చింది. రెండు పదవలూ కలుసుకుని పోరాటం సాగే సమయంలో హమ్మెట్ డెంగల పదవలోకి దూకేవాడు. మిగి లినవాళ్లు తమ పడవతోనప్ప తప్పించుకుపోయారు.

తమకు ఒంటరిగా చికిత్స హమ్మెట్ను డెంగలు మర్యాదగానే చూశారు. వారు అతన్ని తిరిగి దెన్నార్స్ తీరానికి తెచ్చి దించారు. మర్మాతిక తాను ఇంటికి వచ్చి

శాలోఫుగా, హమ్మెట్ ప్రియురాలు ఒఫీ లియా పిచ్చిడైపోయింది. తన తండ్రి హత్య కావటమూ, అయినను హత్య చేసినవాడు తన ప్రియుడే కావటమూ గ్రహించినమీదట ఆమెకు మతి చెడిపోయింది. ఆమె కౌద్ది కాలంపొటు ఏవేవో పాటలు పాడుకుంటూ ఎక్కుతపడితే అక్కుడ తిరిగి చివరకు ఒక వాగులో పడి చనిపోయింది.

పొలోనియన్నికు లాయ్యిన్ అనే ఒక కొడుకున్నాడు. అతను పారిన్నలో చదువు కుంటున్నాడు. తన తండ్రి చనిపోయాడని





తెలియగానే అతను తుఫానులాగా పచ్చి పడ్డాడు. కొందరు జనం అప్పటికప్పాడే అతని పక్కమై, “లాయ్యినే మాకు రాజు కావాలి,” అని నినాదాలు సాగించారు.

ఆ మూకను వెంటవేసుకుని అతను రాజుగారి ఇంటిపైకి పచ్చాడు. రాజుభటులు ద్వారాలను కాయలేకపోయారు. అతను తలుపులు పగలగొట్టుకుని లోపలిక పచ్చి క్లాడియనీతే, “తుచ్ఛుడా, నా తండ్రి ఎక్కుడి?” అన్నాడు.

రాజు చాలా యుక్కగా, చాకచక్కంతే అతని కోపాన్ని సహించి, “నాయనా, నీ కోపాన్ని ఎవరిపైన చూపాలో వారిపైనే

చూపు. నీ తండ్రి చావు నిన్ను బాధించినట్టే నన్ను బాధించింది,” అన్నాడు.

ఆ సమయంలోనే లాయ్యినే తన చెల్లలిని ఉన్నాడ స్థితిలో మాసి చాలా బాధపడ్డాడు కూడా. అతను పచ్చినాకనే ఆమె చని పోయింది.

రాజు లాయ్యిర్చినేతే ఏకాంతంగా మాట్లాడి అతనిచేత హమ్మెట్టను చంపించటానికి పథకం వేశాడు.

“హమ్మెట్ నీ తండ్రిని చంపాడు. నీవంటి పరాక్రమపంతుడు అందుకు పగ తీర్చుకో కుండా ఉండలేదు. హమ్మెట్ వస్తున్నాడు. కత్తియుద్ధంలో నీ ప్రావిణ్యాన్ని ఎవరైనా ప్రశంసిస్తే చాలు, అతను రెచ్చిపోయి తన పరాక్రమం ప్రదర్శించటానికి సిద్ధపడతాడు. అప్పుడు నువ్వు అతనిపై పగ తీర్చుకోవచ్చు,” అని రాజు మంత్రి కౌడుకుకు బోధించాడు.

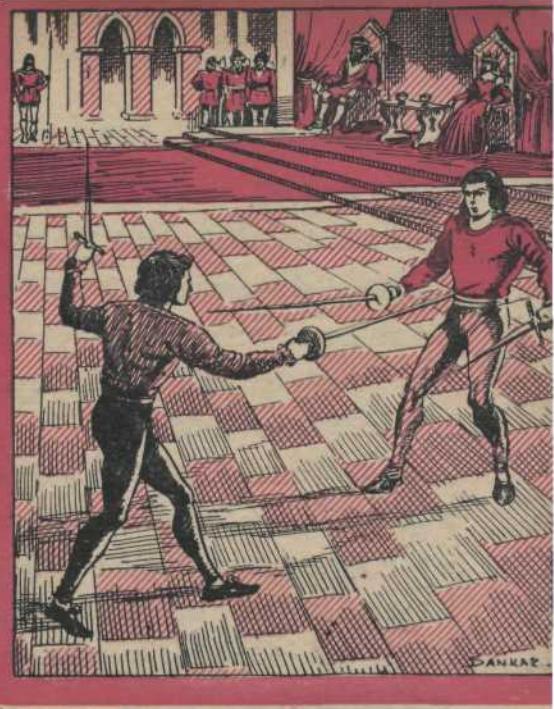
“నాపద్ద ఒక ఘూర్చైన విషం ఉన్నది. అది నా కత్తి మొనకు కొంచెం పూస్తే చాలు, దానితే ఏపాటి గాయం అయినా, చావు తప్పదు!” అన్నాడు లాయ్యిర్చి.

“మనం ఈ ఏర్పాటున్ని ఎవరికి ఎట్టి అనుమానమూ తగలకుండా చేయాలి. దీన్ని ఒక వినోదపు పోటీగా ఏర్పాటుచేస్తాం. రెండు పక్కలా పండాలు కాద్దాం. ఈ పందెవు

పోటీలో ఏ కారణంచేతనైనా యువరాజు చావకుండా బయటపడే పక్కంలో ఆతన్ని కడతేర్పుటానికి మరిక మార్గంకూడా ఆలో చించి ఉంచాలి. అందుకుగాను నేను, పానీయంలో విషం కలిపి సిద్ధంగా ఉంచుతాను,” అన్నాడు రాజు.

హామైట వచ్చేసరిక శ్ర్వానంలో ఒఫీలి యాను పూడ్చుటానికి ఏర్పాట్లు జరుగుతున్నాయి. శ్ర్వానంపద్మకు హామైట, పొరి పియో చేరిన కొద్దిసేవటిక శవంతోసహ రాజు, రాజీ, లాయ్దీన్, పురోహితులూ, పరివారమూ వచ్చారు. ఆ కవం ఎవరిదే మొదట హామైటకు తెలియదు. ఆతను చాటున ఉండి సంభాషణ వింటూ ఒఫీలియా చనిపోయిందని తెలుసుకుని ఆశ్చర్యపడ్డాడు. శవాన్ని గోతిలోక దించారు. లాయ్దీన్ తన చెల్లిలిపై ప్రేమకొద్ది తానుకూడా గోతిలోకి దూకి, “నన్నుకూడా పూడ్చిపెట్టండి. మామీద కొండంత ఎత్తు మట్టి పేర్చండి!” అని కేకలు పెట్టాడు.

ఇది చూసి హామైట ముందుకు వచ్చి తానుకూడా గోతిలోక దూకాడు. ఇద్దరూ కొట్టాడుకోసాగారు. మిగిలినవాళ్లు వచ్చి వారిద్దరినీ విడిపించి, గోతిలోనుంచి పైకి రప్పించారు.



“నలభైవేలమంది అన్నలయినా నేను ఒఫీలియాను ప్రేమించినంతగా ప్రేమించలేరు. కావలిస్తే ఆ సంగతి నిరూపించబానికి నేను యుద్ధం చేస్తాను!” అన్నాడు హామైట అవేశంతో.

తరవాత రాజుభవనంలో రాజు, రాజీ మొదలైన ప్రేక్షకుల సమక్షంలో హామైటకూ, లాయ్దీన్కూ కత్తియుద్ధం పోటీ ఏర్పాటయింది. అది వినేడవు పోటీయేనని హామైట నమ్మాడు. కాని లాయ్దీన్ కత్తికి విషం పూసిఉన్నది. మరిక లోహాలో విషం కలిపిన పానీయం హామైట కోసం సిద్ధంగా ఉన్నది.



క త్రియుద్ధంలో పరసగా రెండుసార్లు యువరాజే మంత్రికోడుకును కౌద్రిగా గాయ పరిచాడు. ఈలోపుగా రాణి హామ్మెట్కోసం సిద్ధంగా ఉంచిన విషపు పానియాన్ని అందుకుని, రాజు తాగవద్దని అంటున్నప్పటికి వినిపించుకోకుండా తాగేసింది.

ఇంతలో లాయ్దిన్, తన విషపు క త్రితో హామ్మెట్ను గాయపరిచాడు. మరుక్షబం ఇద్దరూ కలియబడుటంలో ఒకరి క త్రి ఒకరికి వచ్చింది. హామ్మెట్ తన చెతికి వచ్చిన విషపు క త్రితో లాయ్దిన్నెను గాయపరిచాడు. ఈలోపుగా రాణి పడిపోయింది.

లాయ్దిన్, “నా ద్రోహం నన్నె ముంచింది!” అన్నాడు.

“అమ్మ ఎలా ఉంది?” అన్నాడు హామ్మెట్.

“నాయనా, హామ్మెట్! పానియంలో విషం కలిపారు!” అంటూ రాణి ప్రాణాలు వదిలింది.

“తలుపులన్నీ మూసి హంతకుణ్ణి పట్టండి!” అని హామ్మెట్ కేకపెట్టాడు.

“హామ్మెట్, నువ్వు వచ్చినవాడికింద జమే. విషపు క త్రి నీ చెతిలోనే ఉంది. ఇదంతా రాజు చేసిన ద్రోహమే!” అన్నాడు లాయ్దిన్.

“హంతకుడా! పాపి! చావు!” అంటూ హామ్మెట్ తన చెతిలోని విషపు క త్రితో రాజును పొడిచాడు.

“హామ్మెట్, నన్ను క్షమించు. అదుర్గారుడికి అంతే కావాలి. నా చాపుకూ, నా తండ్రి చాపుకూ నువ్వు బాధ్యాడివి కావు. నీ చాపుకు నేనూ బాధ్యాడై కాను!” అంటూ లాయ్దిన్ ప్రాణం వదిలాడు.

క త్రివేటు తిన్న రాజు, హామ్మెట్కూడా ప్రాణాలు వదిలారు.

ఈ విధంగా క్లాడియన్ దురాశతో ప్రారంభమైన హత్యాకాండ సర్వనాశనానికి దారితీసింది.



## ప్రా జీ బీ తి

బిక సుల్తాను పరివారాన్ని వెంటతీసుకుని నదిలో పడవ ఖికారుకు వెళ్లాడు. పడవ సరిగా నదిమధ్య వుండగా పెద్ద గాలి వచ్చి, పడవ ఆటూ యిటూ ఉంగసాగింది. సుల్తానుగారి సేవకుల్లో ఒకడు ప్రాణభీతితో వణికిపోతూ, పడవకలానుల్లో, “అయ్యా, పడవ బ్యాధుకు పట్టించండి. నాకు ఈత రాదు. నదిలో మునిగి పొతాను,” అంటూ కేకలుపెట్టసాగాడు.

కళానులూ, సుల్తాను పరివారంలోనివాళ్లూ అతడికి భయపడవద్దని చెప్పి చూశారు. తాని, సేవకుడు మరింతగా అర్థమూ ఏడవసాగాడు. ఇదంతా గమ నిస్తున్న వజీరు, సుల్తానుతో, “మహాప్రభూ! తమరు అనుమతిస్తే, ఏడి ప్రాణ భీతికి నేను చికిత్సచేస్తాను!” అన్నాడు. సుల్తాను సరేనన్నట్టు తల ఘూషాడు.

వజీరు అజ్ఞ కాగానే ఇద్దరు కళానులు, కేకలుపెడుతున్న సేవకుల్లో పట్టుకుని పడవమీదినుంచి నదిలోకి విసిరివేశారు. ఈత రాని ఆ సేవకుడు, నదిలో పడి మునిగి తెలినప్పుడల్లో, “నేను మునిగిపోతున్నాను, పడవలోకి లాగండి!” అంటూ అరవసాగాడు. వజీరు వాళ్లి నదిలోనుంచి పడవలోకి చేర్చించాడు. సేవకుడు బతుకుజీపుడా అనుకుని పడవలో ఒకమూల ఒదిగి కూర్చున్నాడు.

అప్పుడు సుల్తాను వజీరుతో, “ఏమిటి, ఏడికి హతాతుగా ప్రాణభీతి పోయింది!” అన్నాడు.

వజీరు నప్పుతూ, “మహాప్రభూ! ఏడికి పడవమీద వుండగా, దానికన్న బ్యాధుచేరటం క్షేమంగా కనబడింది. నీటిలో పడినతరవాత, దానికన్న పడవలో వుంటటం క్షేమం అని తెలుసుకున్నాడు,” అన్నాడు.



SANKAR...



అర్పిస్తు, వేరాచుసోవ “కీచు” గుర్తానికి అలంకరణ చెయ్యన్నది.

### “కీచు” బోమ్మ లు

బోమ్మ లన్నిటలోకి పిల్లల కిష్టవైనవి “కీచు”బోమ్మలు. రబ్బర్తోగాని, పాస్టిక్తోగాని, గుడతోగాని చేసిన ఈ బోమ్మలు నెక్కితే కీచుమంటాయి. పిల్లలు వాటని నెక్కి కిమీమనిపించి పరమానందం చెందుతారు. కొన్ని బోమ్మలు గట్టిగా ఉండికూడా అటూ ఇటూ కదిలిస్తే కీచుమంటాయి. ఒక రకం బోమ్మ పదుకోబడితే కళ్లు మూస్తుంది, నిలబడితే “క్యార్బు”మంటుంది.

తాని మాసోక్కలో ఆధ్యాత్మమైన కీచుబోమ్మలు చేసే శాక్టరి ఒకటి ఉన్నది. ఇక్కడ తయారయే బోమ్మలలో విశేషమేమిటంటే పిల్లలు “మాయపు” మంటాయి, కుక్కలు “బోయి” మంటాయి, గుర్తాలు సకిలిస్తాయి, ఎలుగు బంట్లు అరుస్తాయి, కోళ్లు “కొక్కోరోకో” అంటాయి. పిల్లలొమ్మా, ఎలుకబొమ్మా,

ఆపబోమ్మా ఒకేలాగు కిమమంటే ఏం సరదాగా ఉంటుంది? ఈ మాసాగ్రమీచుబోమ్మలు నిజంగా సరదాగా ఉండిఉండాలి.

ఇది “ధ్వనియంత్రాల” ఫాక్టరీ. ఇక్కడ అన్నిరకాల ధ్వనులూ శాస్త్రమంగా ఉత్పత్తి చేసి, వాటికి తగిన బోమ్మలలో అమర్యతారు. ఈ ధ్వనులు ఉత్పత్తి చెయ్యటానికి లోహపు తూతూలూ, తిత్తులూ, స్పీగంగులూ మొదలైన రకరకాల పరికరాలు అమర్యతారు. నెక్కే బోమ్మలలోకి గాలి వెళ్లి “తూతూ”లో నుంచి బయటికి వచ్చేటప్పుడు కిమమని చప్పుడపుతుంది. కొన్ని బోమ్మలు తలకిందయినప్పుడు తిత్తులు వాటి బరువుకు ఆవే మూర్ఖుని చప్పుడపుతుంది.

ఈ ఫాక్టరీకి వెలపల నిలబడి లోపలినుంచి వినవచ్చే చప్పుల్లు ఏంటూంటే జంతు ప్రదర్శనాల ఒకటి లోపల ఉన్నట్టు తేస్తుందట.

డ్రైబోమ్పెర్సు (చిచి జంజనీర) గలిన తిత్తుసు (జనసెప్టరు) కిమచుబోమ్మలు పరీక్షిస్తున్నారు.





పారతి కర్ణారం అంటుకుని దుకాణం  
తగలబడు తున్నది, దారేపాయ్య  
జనం తమ జప్పదేవతలకు దష్టాలు  
పెట్టుకున్నారు.



లాపుమనిషి : కళ్ళు కనపడటం లేదా?  
మీదపడున మనిషి : కళ్ళుంతబట్టే మీమీద  
వడ్డాను. అతనిమిద పడితే మా ఇద్దరి  
గతి ఏమైఉండును.

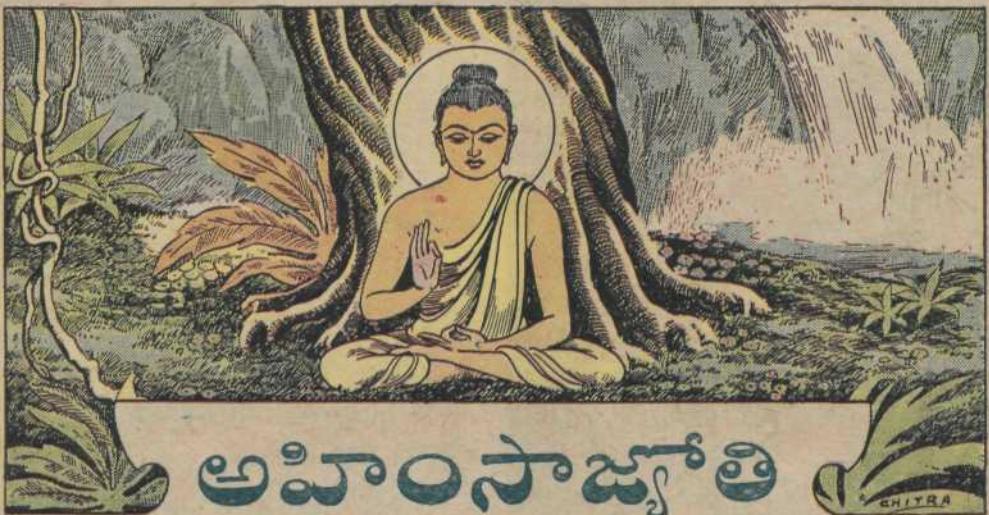


తండ్రి : సువు తెచ్చిన నిటిలో ఎంత  
దుమ్ముండే చూశావా.

పిల్ల : లేదు, వాన్నా. అది నీ కంటి అద్దం  
పైన ఉన్న దుమ్ము.



ఒక చెవిటివాడు : మార్కెటు దాకానా?  
రెండే చెవిటివాడు : లేదు, మార్కెటుకు.  
మొదటి చెవిటివాడు : ఓహా! మీ నంచీ  
చూసి మార్కెటుకు అనుకున్నా.



## అపొంసాజ్యోతి

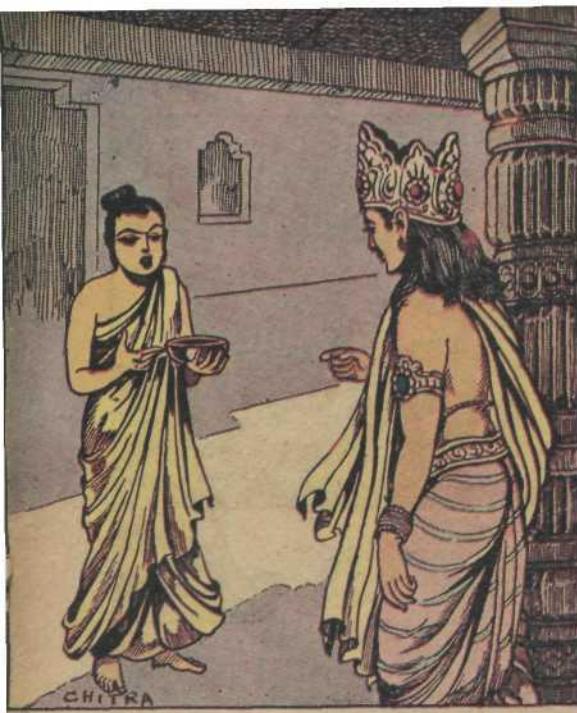
[ 7 ]

మన్మారు రాజకుటుంబం వారందరూ బుద్ధుష్టి కళ్లారా చూచిన ఆనందంలో వుండి ఆయనకోసం ఆహం సిద్ధంచెయ్యటం మాట్లాట మరిచారు. ఆ ఉదయం బుద్ధుడు పట్లు తోముకుని, ముఖం కదుకున్నాని ఒక ఏకాంతస్థలంలో ధ్యానిమగ్నుడయాడు. భోజనంవేళ కాగానే ఆయన లేచి, తన భిక్షాపాత్ర తీసుకుని ప్రతి యింటా భిక్ తీసుకోవటానికి ఐయలుదేరాడు.

నగరంలో జనం ఆయనను చూసి ఎగ బధారే గాని ఆయన భిక్షానికి ఐయలుదేరాడని, ఏ ఇంటిముందు అగితే ఆ యింటివారు భిక్ పెట్టాలనీ వారికి తెలియదు. వారికి అలాటి ఆచారం వుంటుందనికూడా తెలి

యదు. అందుచేత ఏ ఇంటా ఆయనకు భిక్ లభించలేదు.

బుద్ధుడు ప్రతి ఇంటిముందూ నిలుస్తారాజభవనం చేరాడు. అంతఃపుర ప్రీతిలు ఆయనను చూడటానికి మేడలు దిగివచ్చి, కిటికీలవద్ద నిలబడ్డారు. యశోధర అది వరకే వినిపుస్తది: ఈ నగరంలో రథమెక్కుతిరిగిన సిద్ధార్థుడు కేళభండన చేయించుకుని, కాషాయపస్త్రాలు ధరించి, మట్టిపాత్రలో బిచ్చమెత్తుకుంటున్నాడట! ఈ వేషంలో ఆయన ఎలా వున్నాడే చూడాలని అమెకూడా ఒక ద్వారంవద్ద నిలబడింది. బుద్ధుడు కాగానే ఆమె ఆయనకు మనసులో నమస్కారంపెట్టుకుని, “రాహులుడు



పుట్టిననాడు సమస్తాన్ని, రాజ్యాన్ని త్వజించి వెళ్లిపోయి, అంతకంటే గాప్ప రాజ్యాన్ని సంపాదించుకున్నావా, సిద్ధార్థ ?” అను కున్నది. తరవాత ఆమె తన మామగారైన శుద్ధీదనుడివద్దకు వెళ్లి, “మీ కొరుకు ఇంచించూ బిచ్చమెత్తుతూ యిక్కడికి వస్తున్నాడు !” అని చెప్పింది.

శుద్ధీదనుడు ఈ మాట వింటూనే ఆవేశ పరవశుకై బుద్ధుడివద్దకు పరిగెత్తి వెళ్లి, “నాయనా, నీవెంట జంబూద్వీపంలో ఉండే రాజులు సపరివారంగా వచ్చిన అందరికి భోజనాలు పెట్టగలనే, నికూ నీ ఇరవై వెలమంది శిష్యులకూ భోజనం

పెట్టలేనా ? ఎందుకుగాను బిచ్చమెత్తువలిని వచ్చింది ?” అని అడిగాడు.

“ ఇది నా జాతిధర్మం !” అన్నాడు బుద్ధుడు.

శుద్ధీదనుడు విస్తుపోయి, “ జాతిధర్మా ? నీపు మహా సమ్మతుడి జాతిలో జన్మించావు, నాయనా ! ఆ జాతికి చెందినవారెవరూ ఎన్నదూ, ఈ విధంగా బిచ్చమెత్తులేదే !” అన్నాడు.

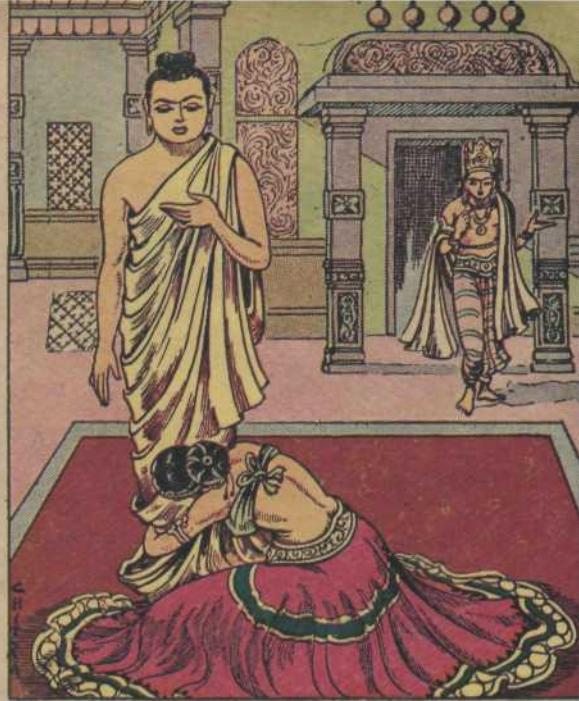
“ నేను సమ్మతుడి జాతిని గురించి మాట్లాడలేదు, బుద్ధుల జాతిగురించి చెప్పాను. కొడుకుకు పెన్నిధి దౌరికితే అందులో గల ముఖ్య రక్షాలను తండ్రికి సమర్పించటం ఉమారుడి వధి. అందుచేత నాకు దౌరికిన అమూల్య రక్షాలను నీ కస్తాను తీసుకో ; తాత్కారం చేయవద్దు, ధర్మం తెలుసుకుని శుభం పాందు. ధర్మం ప్రకారం స్వీకరించవగినదెల్లా స్వీకరించి, విసర్గించవలసినదెల్లా విసర్గించు. ధర్మాన్ని పాలించినవాడు శుభాలు పాందుతాడు,” అని బుద్ధుడు నదివీధిలో తండ్రికి ధర్మపదేశం చేశాడు.

బుద్ధుడు చేసిన ప్రబోధం విన్నాక శుద్ధీ దనుడు తన కొడుకు చెతిలోని భిక్షపాత్ర తాను తీసుకునే, బుద్ధుడికి, అయన వెంట

ఉన్న శిష్టులకూ బోజనాలు పెట్టించాడు. బోజనాల అనంతరం రాజువునానికి చెందిన నలబైల మంది స్త్రీలు బుద్ధుడికి పంచనాలు చేయవచ్చారు.

వారిలో యశోధర లేకపోవటం గమనించి ఖుదైదనుడు ఆమెనుకూడా రమ్మని కబురు చేశాడు. "ఆయనకు నాపై ఆదరం ఉన్న పక్షంలో ఆయనే నాపద్మకు ఏస్తాడు; ఆప్యదు నేనాయనను పూజిస్తాను," అని యశోధర సమాధానం పంచింది.

ఈమాట విని బుద్ధుడు యశోధరను చూడడానికి ఆమె ఉంటే గదికి బయలు దేరాడు. దారిలో ఆయన తన ప్రభాన శిష్టులైన ముగలాసుడితేనూ, సేరియతుడితేనూ, "ఈమె అనేక జన్మలలో నాకు ఎంతో సాయహడింది. ఇప్పుడామె జన్మ రాహిత్యం పాందచోతున్నది. తుచ్ఛమైన కామాన్ని నేను జయించాను గాని ఆమె ఇంకా జయించలేదు. నన్ను చూసి చాలా కాలమైనందున ఆమె మనసు వాలా వేదన పడుతున్నది. ఈ వేదనను బయటక రానివ్యక అణచినట్టయితే ఆమె గుండె విచ్చి పాతుంది. ఆమె నా పాదాలు అంటవచ్చు; కాని అలా చేయనిచ్చినందువల్ల ఆమె సహాసని అయి మనలో చేరిపోతుంది.



కనుక మీరాపెను నివారించకండి!"  
అని చెప్పాడు.

బుద్ధుడు తనను చూడవస్తున్నాడని తెలియగానే యశోధర నారభట్లు కట్టుకుని ఎదురు వెళ్లింది. ఆమె బుద్ధుణ్ణి చూస్తానే, తప్పని తెలిసికూడా, ఆయన పాదాలు పట్టుకుని భోరుమని ఏడిచింది.

మరుక్షణం తన మామగారు అక్కడ నిలబడి ఉండటం తెలుసుకుని సిగ్గుపడుతూ తెచి నిలబడింది.

"ఈమె నీపైగల ప్రేమకొర్ట్ ఇలా ప్రవర్తించింది. ఆమెను క్షమించు," అన్నాడు ఖుదైదనుడు బుద్ధుడితే.

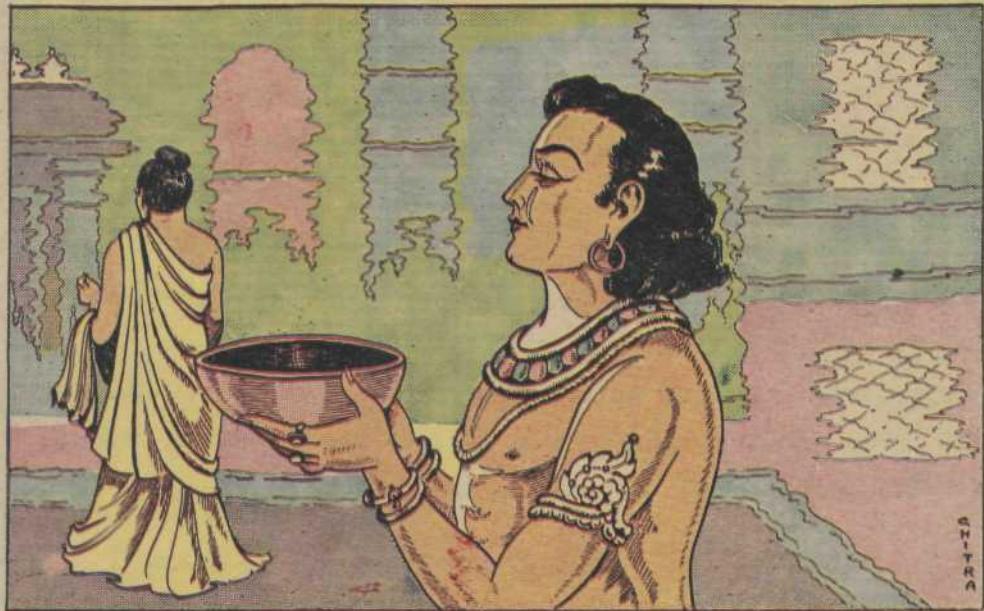
“ ఈమె అనేక జన్మలలో నాకు సహ ధర్మచారిణిగా ఉండి బుద్ధుడికి భార్యలయ్యే అర్థత సంపాదించుకున్నది,” అంటూ బుద్ధుడు అమె పూర్వజన్మం వృత్తాంతం గురించి చెప్పాడు.

అది విన్నమీదట యోధరాదెవి దుఃఖం మాని ఊరటి చెందింది.

శుద్ధోదనమహారాజు రెండవ భార్య అయిన మహాప్రజాపతికి నందుడని ఒక కుమారుడున్నాడు. బుద్ధుడు యోధరను చూసిన మర్మాదే నందుడి వివాహ మహాత్మవం ఏర్పాటయింది. దానితోబాటు మాతన గృహప్రవేశంకూడా జరగనున్నది.

అందుచేత ఆ రోజు ఉదయం బుద్ధుడు నిగోధవనం నుంచి ఈ ఉత్సవ మంటపానికి వెళ్లాడు. ఆయనవెంట అర్థతులందరూ ఉన్నారు. నందుణ్ణి మోక్షమార్గంలో పెట్టటమే బుద్ధుడి ఉద్దేశం.

ఆయన తనకు వేసిన ప్రత్యేకాసనంపై కూచుని నందుడితే, “నిజమైన ఉత్సవ మంచే ఏమిటో తెలుసునా? తుచ్ఛమైన కోరికలను నిర్మాలించటం, బ్రహ్మచర్యం ఆవలంబించటం, నాలుగు సత్యాలను తెలుసుకోవటం, నిర్వాణం అంచే ఏమిటో ఆర్థం చేసుకోవటం,” అంటూ ఆతనికి మాతన గృహప్రవేశంకూడా జరగనున్నది. ధర్మపదేశం చేశాడు.





త్వరలోనే నందుడు బుద్ధుడి మార్గం ఆవలంబించటానికి సిద్ధపడ్డాడు. బుద్ధుడు అతని చేతిలో ఖిషపాత్ర ఉంచి తన విహారానికి బయలుదేరాడు. పెళ్ళికొడుకువేషంలో ఉన్న నందుడు ఖిషపాత్ర చేతబట్టి బుద్ధుడి వెనకనే విహారానికి వెళ్లాడు.

పెళ్ళికూతురు పేరు జనపదకల్యాణి. అమె కిటికీలోనుంచి, తన కాబోయే భర్త బుద్ధుడి వెంట వెళ్ళిపోతూండుటం చూసి, ఎక్కడికపోతున్నావని ప్రశ్నించింది. కాని నందుడు జవాబు చెప్పశేదు.

ఇద్దరూ విహారం చేరుకున్నారు బుద్ధుడు సందుడితే, "రాజ్యకాంశులు తోలగించుకుని

నాలాగే సన్యాసం స్వీకరించు!" అన్నాడు. నందుడి మనస్సు చంచలంగా ఉన్నది. అతను పెళ్ళికూతురిని గురించే ఆలోచిస్తూ పైకిమాత్రం ఏమీ అనలేదు. అందుచేత బుద్ధుడు తన ప్రధాన శిష్యులతో, "ఇతనికి సన్యాసం ఇష్టంది," అన్నాడు.

ఆది మొదలు నందుడు మనేవ్యాధితో చికిత్సాపోసాగాడు. ఇలా చికిత్సాపోటానికి కారణమేమని మిగిలినవారు అతన్ని అడిగారు. "నీవు బుద్ధుడికి సమాన తమ్ముడివి, రాజవంశంవాడివి, ఏలోటూ ఎరగనివాడివి; నీకు విచారం ఉండవలసిన పని లేదే!" అని వారన్నారు.





“నేను బుద్ధుడి చెతినుంచి భిక్షపాత్ర తీసుకుని బయలుదేరినప్పుడు పెళ్ళికుమార్తె అయిన జనపదకల్యాణి నన్ను వెంటనే తరిగి రమ్మన్నది. ఆమె కారబంగానే నాకి చింత పట్టుకున్నది!” అన్నాడు నందుడు ఎంతో విచారపడుతూ.

ఈ సంగతి బుద్ధుడికి తెలిసింది. ఆయన నందుడితో, “నీకు కాబోయే భార్య చాలా చక్కనిదా?” అన్నాడు.

“చాలా చక్కనిది!” అంటూ నందు డామెను దీర్ఘంగా వచ్చించాడు.

“అంతకంటె అందగత్తెలు ప్రపంచంలో లేరా?” అన్నాడు బుద్ధుడు.

“జంబూద్విపంలో ఎక్కుడా లేదు!” అన్నాడు నందుడు.

బుద్ధుడు తన శక్తిదేత నందుడికి దేవతా ప్రీతిలను చూపి, “జనపదకల్యాణి పీరికన్న అందంగా ఉంటుందా?” అని అడిగాడు.

“ఏపితో పొలిస్తే చాలా విచారంగా ఉంటుంది!” అన్నాడు నందుడు.

“అయితే పీరిలో ఎవరినైనా భార్యగా స్వీకరిస్తావా?” అని బుద్ధుడు అడిగాడు.

“అది ఎలా సాధ్యం?” అన్నాడు నందుడు.

“నేను చెప్పే బోధలు అలాంచి, వాటి ప్రకారం నడుచుకుంటే అది సాధ్యమవుతుంది,” అన్నాడు బుద్ధుడు.

ఈ మాటలతో నందుడి విచారం విరిగి పొయింది. అతను బుద్ధుడి బోధలు విని త్వరలోనే ఆర్థతులప్రేషిలో చేరిపోయాడు.

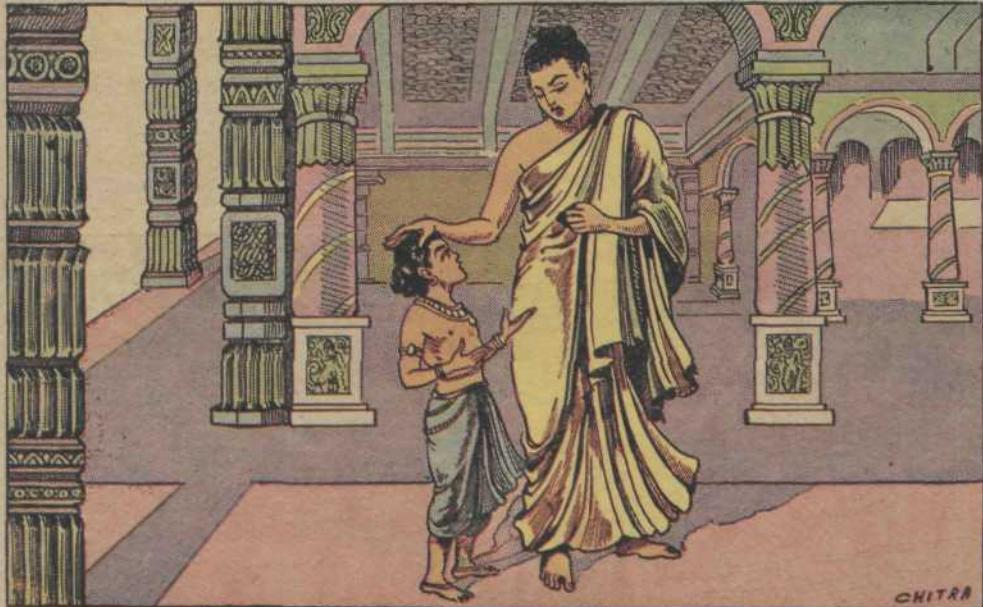
బుద్ధుడు కపిలవస్తునగరం చేరి సరిగా వారమయింది. యసోధర తన విదేశీ కౌడుకును రాహులుష్ణి చక్కగా అలంకరించి, “నాయునా, ఎంతో తేజస్వతో వెలిగి పోతూండే ఈ సన్మాసి నీ తండ్రి. ఆయన దగ్గిర గాపు నిధులున్నాయి. నీపు ఆయ నకు వారసుడవు గనక వెళ్లి వాటిని పుచ్చుకో!” అన్నది.

"నాకు తండ్రి ఎవరమ్మా?" అని రాహులుడు అడిగాడు.

యశోధర కిటకిలోనుంచి రాహులుడికి బుద్ధుష్టి చూపించింది. ఆ సమయంలో బుద్ధుడు రాజభవనానికి వచ్చి భోజనం చేస్తున్నాడు. అయినను రాహులుడికి చూపుతూ, "ఆయనే నీ తండ్రి!" అని చెప్పింది యశోధర.

రాహులుడు బుద్ధుడు భోజనంవేసే చేటికి వెళ్లి మొదట, "నాన్నా!" అని పెలిచాడు. తరవాత అతను నిర్మయంగా, "ఓసన్యాసీ, నీ అండ నాకు అమూల్యం!" అన్నాడు.

బుద్ధుడు బోజనం ముగించి, రాహులుడై ఆశిర్వదించాడు. "నీదగిర ఏవో నిధులున్నాయట, అమ్మ చెప్పింది. వాటిని నాకిస్తావా?" అని రాహులుడు అడిగాడు. బుద్ధుడు వెళ్లిపోయేటప్పుడు రాహులుడు ఆయనవెంట బయలుదేరాడు. అతన్ని బుద్ధుగుగాని ఇతరులుగాని వారించలేదు. తన కుమారుడు బుద్ధుడివెంట పొతూ ఉండటం కిటకిలోనుంచి గమనించిన యశోధరమటుకు, రాహులుడుకూడా నందుడిలాగే నప్పానం తీసుకుంటాడెమానని భయపడి, దుఃఖించింది. రాహులుడై వెంట పెట్టుకుని విషరం చేరాక బుద్ధుడు సేరి



CHITRA

యుతుడితో, " రాహులుడు నా ఆస్తికోనం అడుగుతున్నాడు. దుఃఖానికి దారితీసి ఆస్తి ఏది వాడికిప్పవలవలేదు, ఎంచుకున్నాన్నిచ్చే సన్మానం వాడికస్తాను!" అన్నాడు.

తరవాత సేరియుతుడు రాహులుడికి సన్మానం ఇచ్చాడు. ఈ వార్త తెలిసి కుద్దే దనుడు చాలా విచారపడ్డాడు. ఆయన బుద్ధుడిపద్ధతు వెళ్లి, " నా కొడుకులిద్దరూ— సిద్ధార్థుడూ, నందుడూ— సన్మానించారు. ఇప్పుడు నా మనవడు. రాహులుడుకూడా సన్మానించాడు! వాణి ఇంతకాలమూ నా కొడుకులాగా చూసుకుంటున్నాను. వాణి కూడా నాకు దూరం చేయటం భావ్యం కాదు!" అని ఆశైపజు తెలిపాడు.

" ఇక మీదట తల్లిదండ్రుల అనుమతి లేనిదే ఎవరికి సన్మానం ఇవ్వము!" అని బుద్ధుడు సుద్దేధనుడికి మాట ఇచ్చాడు.

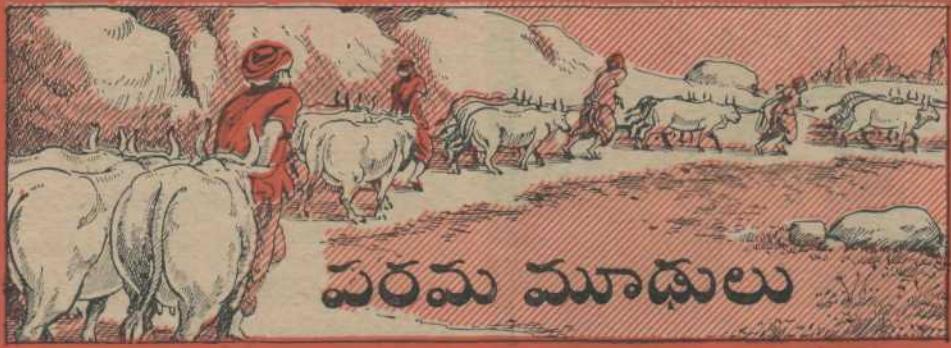
బుద్ధత్వం నంపాదించిన తెమ్మిదవ నెలలో గౌతముడు తెలిపారిగా సంహానికి

వెళ్లాడు. ఆయన మహావేలి నదీతీరాన మహానాగ ఆనే పేరుగల ఉద్యానవనం పద్ధ దిగాడు. ఆ కాలంలో ఆ ప్రాంతాన యక్కలనే జాతివారి మధ్య అంతఃకలహలూ, యుద్ధాలూ తీవ్రంగా సాగుతూండేవి. ఆ యక్కలు బుద్ధుడికి తమ ఉద్యానవనంలో తెడిచర్చం మేర చేటుమాత్రమే ఇప్పుడూన్నారు. కానీ బుద్ధుడు ఆక్రూడ చేరినవారిని తన ప్రభోధాలద్వారా మంచి మార్గానికి తిప్పాడు. తరవాత ఆయన సింహాశింహాన్ని మూడుసార్లు చుట్టి తన మతాన్ని ప్రచారంచేసి వేలువనానికి తరిగి వచ్చేశాడు.

( అటుతరవాత బుద్ధుడు సింహానికి మరిందుసార్లు వెళ్లాడు. ఆయన శిష్యులు ఆయన జ్ఞాపకార్థం ఆక్రూడ అనేక స్థూపాలు నిర్మించి, ఆయన చెప్పిన నెయమాలను ఆచరించుతూ బొద్దుమతాన్ని సజీవంగా ఉంచారు.)

(ఇంకా పుండి)





## పరమ మూడులు

సంతవనిపల్లులో శరభయ్య ఆనే మోతు బరు ఉండేవాడు. ఊళ్లో సగం పాలాలు ఆయనవే. పాలాలతో బాటు ఆయనకు పశుపులమందలూ, మేకలమందలూ, కోళ్లూ, జాతులూ ఉండేవి. కానీ ఇదంతా చూసి శరభయ్య కొంచెమైనా సంతోషించలేదు, ఎందుకంటే ఆయన కడుపున పుట్టిన ఏడుగురు కొడుకులూ పరమ మూడులు. వారికి తెలివితేటలు గాని, చదువుసంధ్యలు గాని, లోకజ్ఞానంగాని ఆవగింజంతయినా అబ్బలేదు.

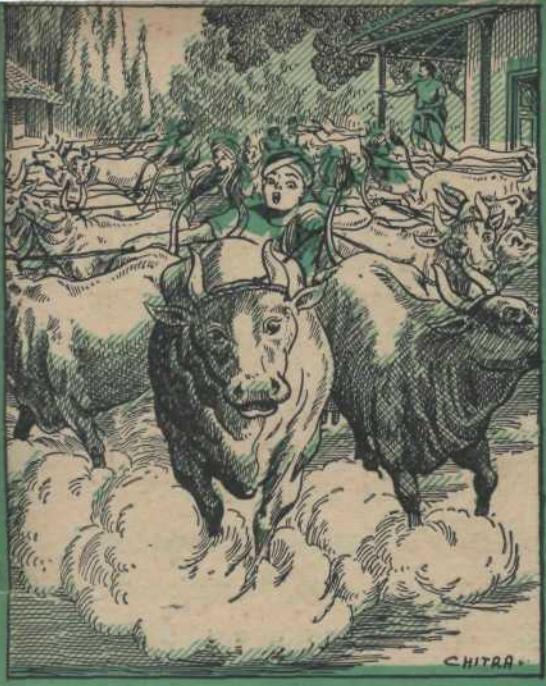
కొడుకులు చిన్న వాళ్లుగా ఉంటున్నప్పుడు, "కాన్న పెద్దయితే దారిన పడక పోతారా ?" అని శరభయ్య సరిపెట్టుకున్నాడు. ఏట్లు మీద పడుతున్న వారిలో మార్పు లేకపోవటం చూసి, "నా చాటున బతుకుతూ ఉన్నంత కాలమూ విళ్లకి బుద్ది రాదు. వేరే ఉంచితేగాని వాళ్లకు బాధ్యతలు

తెలియపు," అనుకుని ఆయన వాళ్లు ఏడు గురికి ఏడు ఇళ్లు కట్టించి, "ఇకనుంచి మీ ఇళ్లలో మీరుండి, మీ జీవితాలు మీరే దిద్దు కొండి!" అన్నాడు. వాళ్ల అవసరాలకు గాను ఒక్కొక్కడికి మూడేసి మేలుజాతి పాడిఅపులుకూడా ఇచ్చాడు.

ఆపుల పాడి అనుభవిస్తూ పాలాలమీద వచ్చేది పెట్టుకుని తింటూ ఏడుగురు మూడులూ తమతమ ఇళ్లలో హాయిగా జీవించసాగారు.

కొంతకాలం గడిచాక పెద్ద సంత వచ్చింది. ఏడుగురు అన్నదమ్ములూ తమ మూడేసి అపులనూ వెంటబెట్టుకుని ఉత్సా హంగా సంతకు బయలుదేరారు. సంతలో ఆ మేళందుకు ఏదైనా సరుకు తీసుకు పొవాలని వాళ్ల సరదా.

ఆ గ్రామంలోనే దానయ్య అని మరొక రైతు ఉండేవాడు. అతను చాలా కాలంగా



CHITRA.

శరభయ్య పాలాలమీదా, పశువులమీదా కన్నువేసి ఉంచాడు. వెరివాళ్లయిన శరభయ్య కొడుకులు తమ ఆపులను తోలుకు పోతూ ఉండటం చూసి దానయ్యకు కన్నుకుట్టింది. ఇరవైయొక్క అప్ప! భేషిన ఆపులు! ఆ చుట్టుపక్కల ఏగామంలోనూ అంత మంచి మంద కనపడడు.

“అబ్బాయిలా, తూర్పు తెల్లారకముండే ఆపులతో ఎక్కుడికో బయలుదేరారే!” అని దానయ్య ఆ అన్నదమ్ములను పలక రించాడు.

సంతలో ఆపులను అమ్ముబోతున్నామని వాళ్లు చెప్పారు.

దానయ్య ముక్కుమీద వేలేసుకుని, “అన్నన్నా! ఇంత గొప్ప పుటుక పుట్టి మీరు కూడా ఇంత నీచుమైన పని చేస్తారా? దిష్టి తగిలిన ఆపులను ఇంకొకరికి అమ్మువచ్చా? మీ అమ్మగారే గనక బతికుంటే మిమ్మల్ని ఇటువంటి పాడుపని చెయ్యనిచ్చేదేనా?” అన్నాడు దానయ్య.

“దిష్టా? మా ఆపులకు దిష్టి ఎవరు పెట్టారు?” అని అన్నదమ్ములు అడిగారు.

“మన ఊళ్లో ఊండే మారిగాడు మీ ఆపులకు దిష్టి పెట్టి, చేత బడికూడా చేశాడుగా! మీ నాయన వాణి కొట్టబోతే వాడు ఊళ్లోనుంచి పారిపోయాడు కూడానూ?” అన్నాడు దానయ్య.

ఈ మాటలు విని ఆ మూడులు గొంతు లెత్తి, “ఓరి మారిగాడా! ఎంత పని చేశాపురా!” అని ఏదుపులు మొదలు పెట్టారు. ఆ గోలకు ఆపులు బెదిరి తలలు విసురుతూ గెంతనారంభించాయి.

“నా మాటలు నమ్మకపోతే మీరే చూడండి. వాడు చేతబడి చెయ్యబస్తే మీ ఆపులు అట్టా గెంతుతున్నాయి!” అన్నాడు దానయ్య.

“అయితే ఏం చెయ్యమంటావు, దానయ్య?” అన్నారు మూడులు.

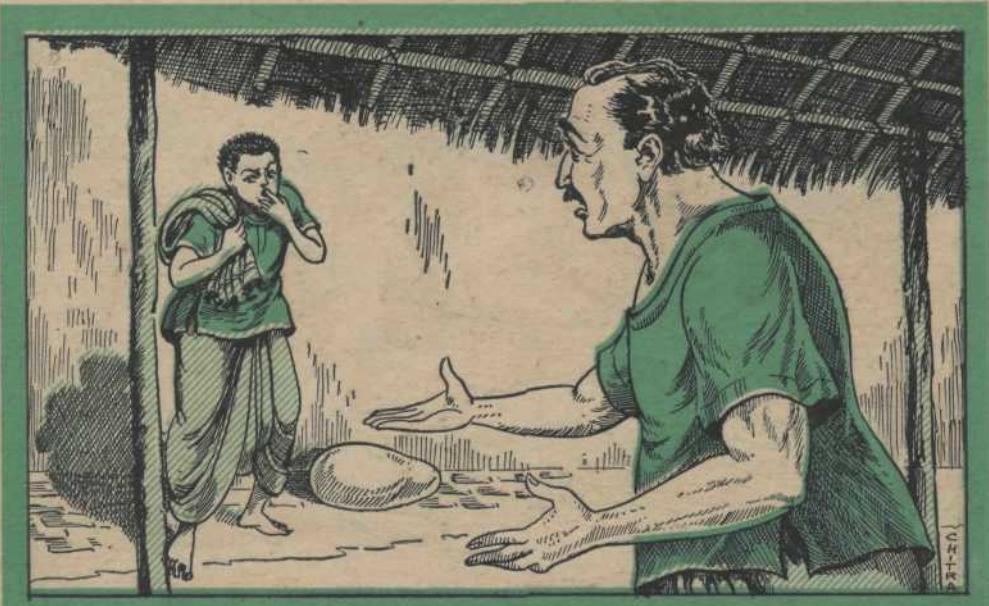
“చేసే దేముంది? తోల్ల ఖరీదుకు వాళ్లు చెతిలో దమ్బుడికూడా మిగలకుండా ఎవరికో ఒకరికి తెగనమ్మండి. దిష్టి తోల్లకు జల్లకు తిరిగివచ్చారు.

తగలదుగా! అప్పకు ఒక రూపాయి రావచ్చు. ఆ రూపాయికోసం మీరు సంతదాకా పోవలి సిన పనికూడా లేదు. మా ఇంటికి రండి, అప్పల్ని ఒప్పచెప్పి ఉబ్బు పుచ్చుకు పోండి,” అన్నాడు దానయ్య.

ఆ వెప్పివాళ్లు అప్పలను దానయ్యకు ఇచ్చేసి తలా మూడు రూపాయలూ తీసుకుని సంబరం చూడటానికి సంతకు వెళ్లారు. ఈ పిచ్చివాళ్లు సంతలో అడుగు పెట్టగానే నలుగురూ చుట్టూ మూగి వాళ్లచేత ఆ ఉబ్బు కాస్తా ఖర్చు పెట్టించేశారు. అ రోజు

ఈ సంగతి విన్నాక శరభయ్య తన కొడుకులు బాగుపడరని నిశ్చయించు కున్నాడు. కొంతకాలాని కాయన జబ్బు చేసి చనిపోయాడు. ఆ తరవాత కొడుకులదే రాజ్యం! వాళ్లు తండ్రి ఆస్తిని చిత్తం పచ్చి నట్టు తగియ్యసాగారు. ఆ గ్రామంలో వాళ్లని మోసం చెయ్యినివాడు లేదు.

ఒకనాడు పెద్దవాడు దానయ్య ఇంటికి వెళ్లి వాళ్ల వసారాలో ఒక తెల్లలి సన్నికల్లు రాయి చూసి, “అదేమిటి, దానయ్యా! అది పెద్దరకం కోడిగుట్టులాగా ఉందే!” అన్నాడు.



“కోడిగుడ్లు ఎక్కుడన్నా అంత పెద్దదిగా ఉంటుందా ? అది గుర్రంగుడ్లు!” అన్నారు దానయ్య. “దాన్ని నాకు అమ్ముతావా, దానయ్య?” అన్నాడు పెద్దవాడు.

“ఇంకా నయం! నేను దాన్ని తెచ్చి విడాది అయింది. ఈవాళో రేపో పిల్ల రాబో తూంటే నీకెందుకు అమ్ముతానూ? ఈ రకం గుర్రపిల్ల రెండువంద లిస్టై వస్తుందా?”

అన్నాడు దానయ్య.

“రెండు వందలు తీసుకుని దాన్ని నా కియ్య, దానయ్య! గుడ్లులో నుంచి గుర్రపు పిల్ల రావటం నేనెన్నడూ చూడలేదు!”

అన్నాడు పెద్దవాడు.

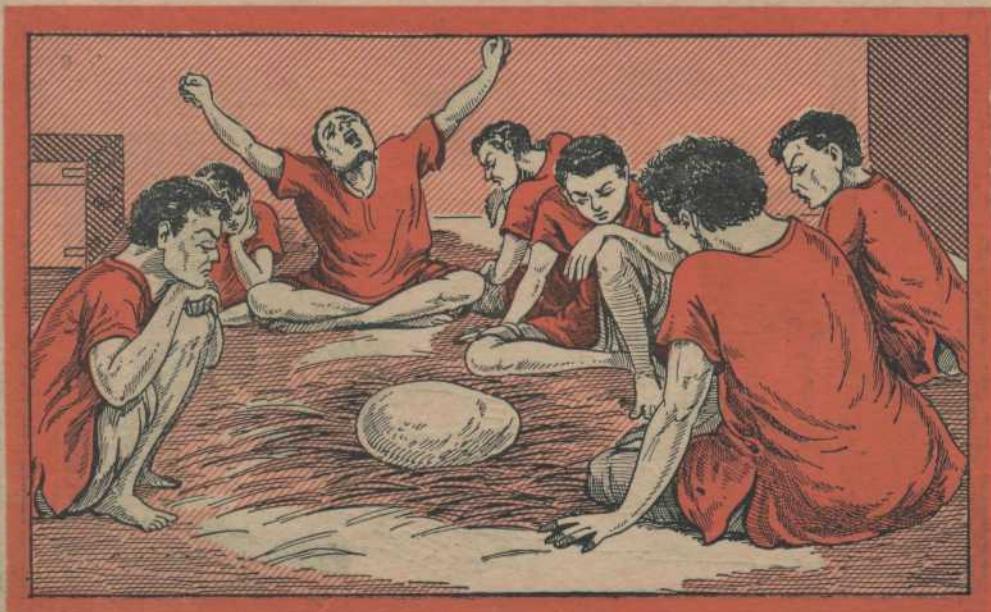
దానయ్య చాలాసేపు బతిమాలించుకుని,

“నీకు గనక ఇస్తున్నాను!” అంటూ రెండు వందలూ తీసుకుని ఆ రాయి వాడికిచ్చేశాడు.

తరవాత వారం రోజులపాటు అన్న దమ్ములు ఏడుగురూ దాని చుట్టూ కూచున్నారు. కానీ ఎంతకూ గుర్రపు పిల్ల బయటికి రాలేదు. వాళ్లు వెళ్లి దానయ్యకి నంగతి చెప్పారు.

“పెంకు మందం కావటంవల్ల గుడ్లు చిట్టి ఉండదు. మీరు దాన్ని కొండమిదికి తీసుకుపోయి ఎత్తునుంచి కింద వడెయ్యండి. గుడ్లు చిట్టి పిల్ల బయటికి వస్తుంది,”

అన్నాడు దానయ్య.



ఆ రాతిని మోసుకుని ఏదుగురూ కొంత మీదిక వెళ్లి, శిఖరంమీదినుంచి ప్లానికి విసిరారు. అది దోర్లి ఒక పాదలోకి పోయింది. అక్కడ దగిఉన్న కుండెలు బయటికి వచ్చి పారిపోయింది.“అదుగో, గుర్రప్పిల! పట్టండి, పట్టండి!” అంటూ ఏదుగురూ దానివెంట పడ్డారు. కాని కుండెలు వాళ్లకి అందలేదు.

“ ఇప్పుడు పుట్టిన పిల్లె ఇంత బాగా దౌడు తీసిందే! ఇంకో నాలుగైదేళ్లకు దీనితో సమంగా ఏ గుర్రమైనా పరిగెత్తేదేనా?” అనుకుంటూ వాళ్లు ఇంటికి తరిగిపచ్చారు.

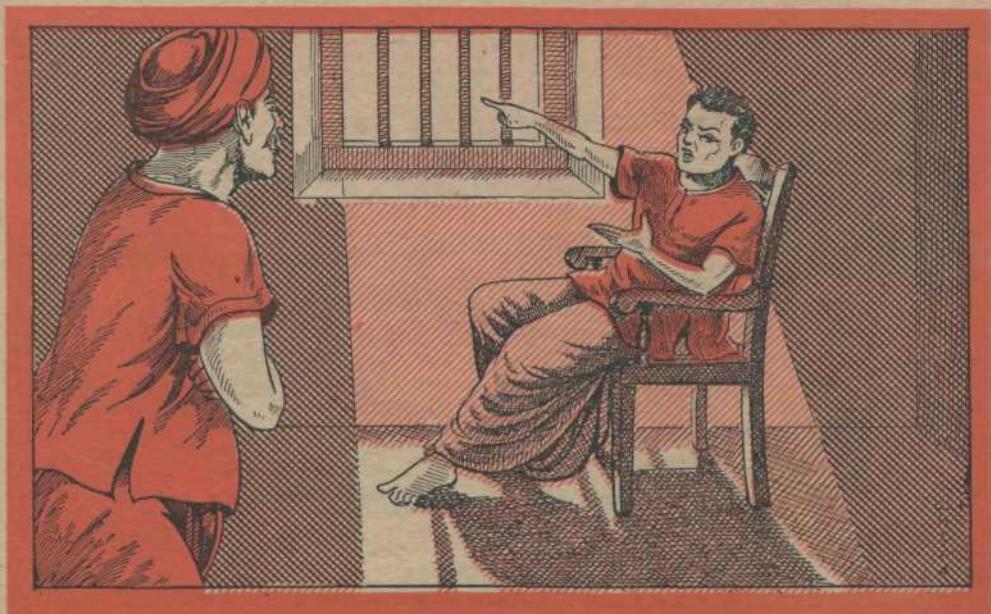
ఇంకోకనాడు పెద్దవాడు కటికి ఎదురు కుండా కుర్చీ వేసుకుని కూర్చున్నాడు. కొంత

సేవటికి ఆ కటికోనుంచి వచ్చి ఎండ వాడిపైన పడింది. వాడు వెంటనే తాపీ వాడికి కబురు చేసి, “బరె, ఈ కటికిని తశ్ఛణం పక్కకు జరపాలి. ఏం కావాలన్నా ఇస్తాను! దీనిలోనుంచి వచ్చి ఎండ నామైన ఎలా పడుతున్నదే చూశావా?” అన్నాడు.

“ అయిదు నిమిషాల్లో కటికి జరిపేస్తాను, బాబయ్యా! నాకు తమ బీడు రాసి ఇప్పిం చండి, చాలు!” అన్నాడు తాపీవాడు.

“ అలాగే! ముందు నువ్వుపని చయ్యా!” అన్నాడు పెద్దవాడు.

“ తమరు అలా పికారు వెళ్లి రండి!” అన్నాడు తాపీవాడు. పెద్దవాడు వెళ్లి మల్లీ



పాపగంటలో తిరిగి వచ్చేశాడు. ఈలోపుగా తాపివాడు కుర్చీని పక్కకు జరిపాడు. పెద్ద వాడు రాగానే, “ ఇప్పుడు కిటికీ ఉండ వలసినట్టుండా బాబయ్యా ? ” అన్నాడు.

పెద్దవాడు కుర్చీలో కూచుని చూసు కున్నాడు. ఎండ తనమీద పడక అంత దూరంగా పడుతున్నది. “ భేవ ! ఆ బీడు నువు తీసుకో ! ” అన్నాడు పెద్దవాడు.

ఈవిధంగా అందరూ మోసం చేశారు. శరభయ్యకుండిన ఆస్తి సమస్తమూ హరతి కర్మార్థంలాగా హరించిపోయింది. వాళ్లకు ఇల్లా, దొడ్డి మాత్రమే మిగిలాయి.

ఒకనాడు దానయ్య తన పాలంనుంచి తిరిగి వస్తూ ఊరిబయట ఒక చెట్టుకింద విడుగురు అన్నదమ్ములనూ చూశాడు. వాళ్లు చుట్టూ కూచుని తమ కాళ్లను మధ్య పెట్టుకున్నారు.

“ మీరంతా ఇక్కడ కూచుని ఏం వెలగ బెట్టుతున్నారు ? చీకటి పడబోతున్నది,

ఇంటికి పోరాదూ ? ” అని దానయ్య వాళ్లను మందలించాడు.

“ మాకూ అదే అలోచన ! కాని ఎట్లా వెళ్లమంటాపు, దానయ్యా ? మా కాళ్లు చూడు ఎట్లా కలిని పెట్టుకున్నామో ! ఏవి ఎవరి కాళ్లో తెలియటంలేదు. ఎవరి కాళ్లు వారు తీసుకుని గద ఇంటికి వెళ్లాడి ! ” అన్నారు మూఢులు.

“ నేను విడదీని యిస్తానుగాని, నాకు మీ ఇల్లా దొడ్డి ఇచ్చేస్తారూ ? ” అని దానయ్య అడిగాడు. ఇందుకు మూఢులు సంతోషంగా ఒప్పుకున్నారు. దానయ్య చెట్టు నుంచి ఒక కొమ్మ విరిచి బెత్తం తయారు చేసి అందరినీ తలా ఒక దెబ్బ కొట్టాడు. ఒకొక్కప్పుడే లేచి ఇంటివేపు పరిగెత్తాడు.

మాట ఇచ్చినప్రకారం ఆ మూఢులు తమకుమిగిలిన ఇల్లా దొడ్డికూడా దాన య్యకు ఇచ్చేశారు. తరవాత వాళ్లు ఏమ యారో ఎవరికి తెలియదు.



## మందుకు తగిన రోగ



Ranga

పెద్దమనిడి : (డాక్టరుతో) మీరు నిన్న ఇచ్చిన మందుతో నాకు ఆకలి లేకుండా పోయింది

పేదరోగి : బాబూ, ఆ మందు నాకు ఇప్పంచంది !



## దక్షిణ ద్రువ ప్రాంతము వింతలు



1957 జూలై 1 నుంచి భూస్వరూప రహస్యమైన పరిశోధించబడానికి ప్రపంచంలోని అన్ని దేశాలూ సమిష్టి కృషి ప్రారంభించాయి. ఆనాడు ప్రారంభమైన దాన్ని “జియో ఫిజికల్ యియర్” అంటారు.

ఈ పరిశోధనలు దక్షిణధృవ ఖండమైన అంటార్స్ బిస్టి కూడా సాగాయి. ఆ మంచు కప్పిన నిర్మాన ఖండంమీద 10 దేశాల వారు 46 పరిశోధనా కేంద్రాలు నెలకొల్చారు. ఈ సంచర్యంలో సౌమియులు శాస్త్రజ్ఞులు దక్షిణ అయస్కాంత ధృవంలోనూ, అమెరికనులు దక్షిణధృవంలోనూ పరిశోధనా కేంద్రాలు నెలకొల్చారు.

ప్రస్తుతం మనం అమెరికనులు శాస్త్ర పరిశోధనా కేంద్రం నెలకొల్చిన విపరాలు తెలుసుకుండాం.

ఈ కేంద్రాన్ని నెలకొల్పటానికి మూడేళ్ల పాటు ప్రయత్నాలు జరిగాయి. 1956

జనవరిలో ఈ కేంద్రం నిమిత్తమై ఆడ్యూరల్ బర్డ్ మోకసారి దక్షిణధృవం మీదుగా విమానంలో ఎగిరిపచ్చాడు. అప్పుడు ఆయన వెంట డాక్టర్ పాల్ సిపిల్ అనే ఆయన కూడా ఉన్నాడు.

మనం గడిచిన నెలలలో బర్డ్ ఆను భవాలు తెలుసుకున్నాం. అప్పుడుకూడా ఆయనవెంట పాల్ సిపిల్ ఉన్నాడు. నెజానికి, బర్డ్ దక్షిణ ధృవప్రాంతానికి వెళ్లినప్పుడ్లూ పాల్ సిపిల్ ఆయనవెంట ఉంటూనేపచ్చాడు.

మొట్టమొదటిసారి ఆడ్యూరల్ బర్డ్ దక్షిణ ధృవప్రాంతానికి బయలుదేరి పోతూ తనకు తోడుగా ఉండటానికి సౌక్రట్ కుర్రవాడు కావాలని ప్రకటించినప్పుడు వెయ్యమంది కుర్రవాట్లు దరఖాస్తులు పెట్టుకున్నారు.

బర్డ్ ఆ వెయ్యమందిలోనుంచి ఈ పాల్ను ఎన్నుకుని, తాను దక్షిణ ధృవ

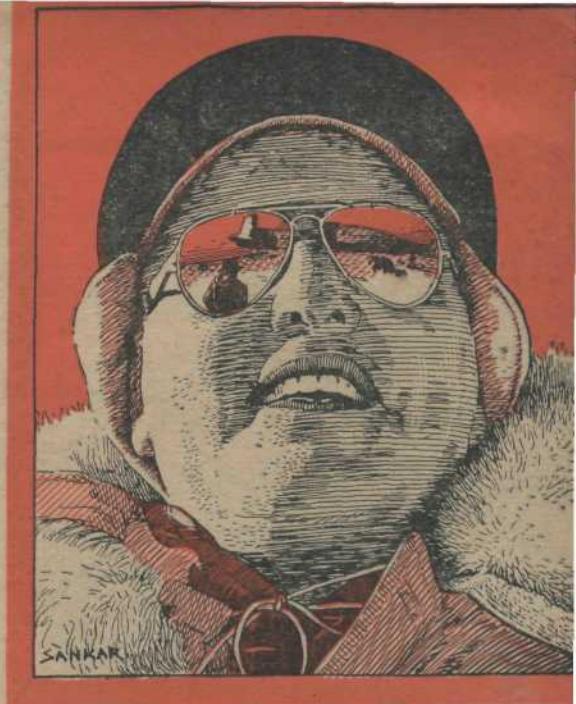


ప్రాంతానికి వెళ్లినప్పుడ్లూ పాల్ను తన వెంటపెట్టుకు వెళ్లాడు.

అందుచేత దక్షిణధృవాన ఒక అమెరికన్ శాస్త్ర పరిశోధనా కేంద్రం స్థాపించాలన్న నిర్దయం జరిగినప్పుడు దానికి అధిపతిగా డాక్టర్ పాల్ సిపిల్ను బర్డ్ శిఫార్సు చేశాడు. (మరదృష్టపాత్రా 1957 మార్చి 11 న బర్డ్ మరణించాడు.)

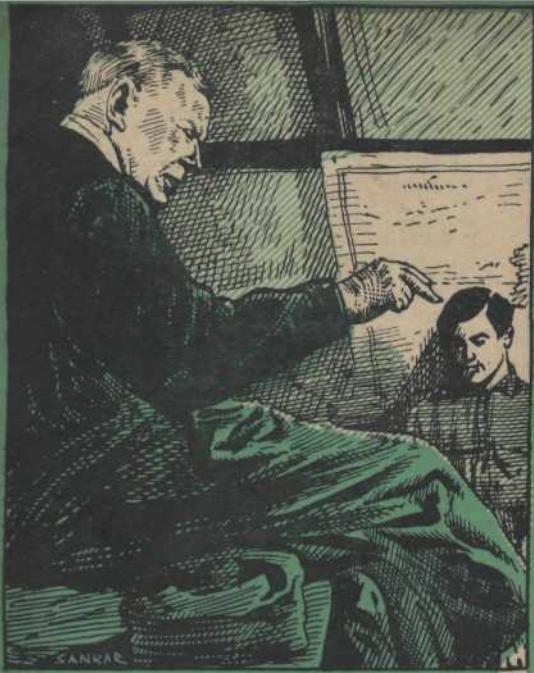
ఈ కేంద్రానికి అముండ్స్-స్ట్రీట్ సైఫన్ అని పేరు పెట్టారు. ఈ ఇద్దరూ మొట్టమొదటగా దక్షిణధృవాన్ని కాలినడ కను చేరిన థిరులు. 1911 దిసెంబరు 14 న అముండ్స్ అనే నార్యేదేశస్తుడు మొట్ట మొదటగా దక్షిణధృవాన్ని చేరుకున్నాడు. ఈ సంగతి కాపైన్ స్ట్రీట్ (బిటిము దేశస్తుడు) ఎరగడు. 1912 జనవరి 18 న ఆయన తన నలుగురు అనుచరులతోనూ దక్షిణధృవాన్ని చేరుకుని అక్కడ బ్రిటిషు జెండా పాతబోయేసరికి, అదివరకే పాతి ఉన్న నార్యే జెండా కనిపించింది. స్ట్రీట్ హతాసుడయాడు. నిరిద్దరి పేరా ఈ అమెరికన్ సైఫన్ స్ట్రాపించబడింది.

దీని స్ట్రాపనకూడా ఒక చిన్న కథ. అంటర్కటికాలో అమెరికనులు మొత్తం ఆరు సైఫనులు నియమించ నిశ్చయించారు.



వాటిలో ఈ అముండ్స్-స్ట్రీట్ సైఫన్ ను ఒకటి. విటి నిర్మాణానికి, రష్ణణకూ గాను అమెరికను నోకా, వైమానిక శాఖలకు చెందిన సైనికులు నియోగించబడ్డారు. విరంతా రియర్ అడ్మైరల్ జ్యార్జ్ ఐ. డూఫేక్ అధ్యర్థాన పనిచేశారు. ఆయన మక్క మర్ఱో సాండ్ అనే ప్రాంతంలో - రాన్ సముద్ర తీరాన - తన స్ట్రాపరాన్ని నిర్మించుకున్నాడు. సరుకు సరంజామాలతో బ్రిప్పుండ్రమైన విమానాలు అక్కడ వచ్చి దిగాయి.

ఇంత పెద్ద విమానాలు దిగగలందులకు అనువ్వగా మంచు చదునుచేసి 6000 ఆడుగుల పొడుగున దారి తయారు చేశారు.



SANKAR

మక్కల్ని సాండ్ నుంచి దక్కిణధృవానికి 850 మైళ్లు. 1956 అక్కోబరు 31 నాడు జార్పి దూఫెక ఆరుగురు మనుమలను వెంట వెట్టుకుని విమానంలో దక్కిణధృవాన దిగాడు. వీరు ఏడుగురు దక్కిణధృవంమీద నిలబడిన మొదటి అమెరికనులు. అంతకు మనుపు బర్డ్ విమానాలలో చాలాసార్లు ఈ ప్రాంతంమీదుగా ఎగిరాడు, కానీ అక్కుడ కాలుపెట్టిన తెలి అమెరికనులు మాత్రం వీరు ఏడుగురే.

ఆయితే వారు అక్కుడ ఎంతోసేపు ఉండ లేదు, స్టేషను నిర్మాణం అనలే సాగించ లేదు. అక్కుడి చలి మంచు చలికి 58

దిగ్రిలు పౌచ్చగా ఉన్నది. 10 మైళ్ల వేగాన శితగాలి పీస్తున్నది. 49 నిమిషాల ఆనం తరం అందరూ విమానంలో ఎక్కు, చలిక బీటలు పడిన ముఖాలతో, మక్కల్ని సాండుకు వచ్చి చేరారు.

ఈ 49 నిమిషాల లోనే విమానం మంచుకు కరుచుకుపోయి ఒకంతట ఉండి రాలేదు...

ఇవి దక్కిణధృవానికి పగటి రోజులు. ఇక్కడ రాత్రి పడిందంటే మరి అరు మాసాలపాటు సూర్యదర్శనం ఉండదు. ఈ దీర్ఘరాత్రి యావత్తూ ఈ ధృవంలో నిర్మించే స్టేషనులో మనుషు లుంటారు— డాక్టర్ సిపిల్, అతని 18 మంది అనుచరు లూసూ. ఏరిలో 9 మంది నావికాదళానికి చెందినవారు. మిగిలిన తెమ్మిదిమంది శాస్త్రజ్ఞులు. ఈ ఆరునెలలపాటూ వారికి మిగతా ప్రపంచంతో సంబంధం ఉండదు; అక్కుడినుంచి ఇక్కడికి రాకపోకలుండవు. స్టేషను నిర్మించటానికి అవసరమైన వస్తు వులే గాక, ఇన్ని నెలలూ ఏరందరికి సరి పోయే ఆహారమూ, ఇంధనమూ, శాస్త్ర పరి కరాలూ—మొత్తం 760 టన్నుల బరువు— మక్కల్ని సాండు నుంచి దక్కిణధృవానికి చేరాలి. ఇందుకుగాను నాలుగేసి ఇంజన్లు

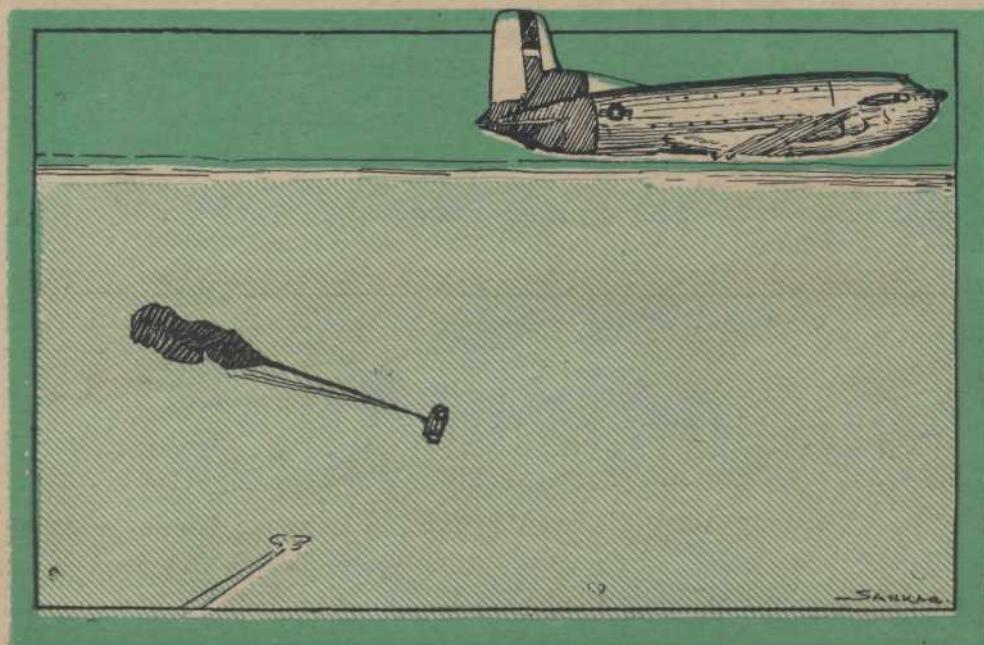
గల బ్రహ్మంతమైన “గ్రోబ్ మాస్టర్” విమానాలుకూడా సిద్ధంగా ఉన్నాయి. కానీ చలి అష్టు వచ్చింది.

మరి మూడు వారాలు గడిచాక, నవంబరు 19న ఎనిమిదిమంది మనుషులు లాగుడుకుక్కలతో సహ మక్కమర్లో సాండ్ సుంచి ధృవానికి బయలుదేరి ఆక్కడికి కైమంగా చేరారు. చలి మంచుకన్న 29 డిగ్రీలు మాత్రమే తక్కువ ఉన్నది. మనుషులు ఆక్కడ దిగుతూనే గుడారాలు వేసి, సూర్యుణ్ణిబట్టి ధృవం సరిగా ఎక్కడ ఉన్నది నిర్ణయించ నారంభించారు. ఇందుకై వారు ఆ ప్రాంతమంతటా సంచారం చేయవలిసి

వచ్చింది. ఈ తిరుగుడు నిమిత్తం రెండు చక్రాలు లేని బళ్లూ, ఒక “పిజల్” ప్రాక్టరూ పంపబడ్డాయి.

చిట్టచివరకు ధృవం “చికిత్సంది.” అది విమానాలు దిగిన చేటికి 8 మైల్ దూరాన ఉన్నది!....

ఆక్కడినుంచి సామాస్తు గ్రోబ్ మాస్టర్ విమానాలలో ప్రవాహంలాగా వచ్చి చేరసాగాయి. ఆహార మూరా, గృహనిర్మాణ సామగ్రి, కర్రసామగ్రి, రెడియో పరికరాలూ పొరాపూర్తిల సహయంతో ఆకాశంనుంచి కిందికి దిగాయి. మరి పదిమంది నావికులు కూడా వచ్చి దిగారు. వారం రోజులు



తిరిగేలోగా దక్కిణధృవం ఒక స్థావరంలాగా తయారయింది.

తరవాత డాక్టర్ సిపిల్ వచ్చాడు. అప్పబికే ఆనేక గుడిసెలు లేచాయి. ఆహారం మొదలైనవాటిని మంచులో పాతర వేస్తున్నారు. ఆ ప్రాంతం అంతా చీమల పుట్టులాగా ఉన్నది.

ధృవాన్ని చేరుతూనే డా. సిపిల్ పార చేతబట్టి మంచు తప్పుసాగాడు. లోతున మంచు ఉష్ణాగ్రత కనుకోగ్రాలని ఆయన ప్రయత్నం. 18 అడుగుల లోతు తప్పుటానికి 4 రోజులు పట్టింది. ఆ లోతున ఉన్న ఉష్ణాగ్రత మంచుచలికి 62 డిగ్రీలు తక్కువ.

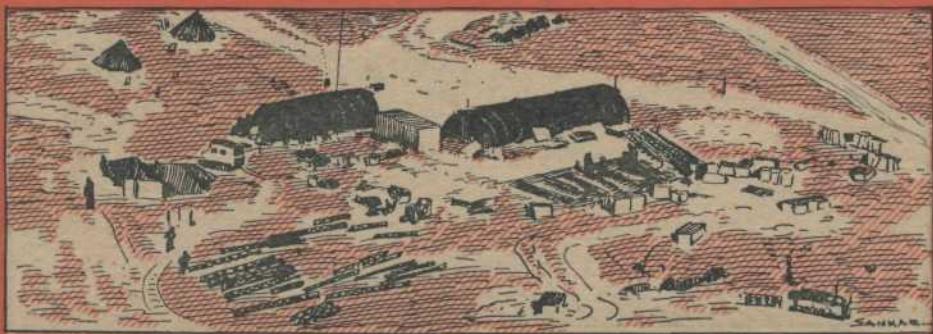
ఒక గుడిసెనుంచి ఇంకోక గుడిసెకు వెళ్లటానికి మంచులో కందకాలు తవ్వారు. ధృవాన అమెరికను జెండా ఎత్తారు.

స్టేషను నిర్మాణం త్వరలోనే ముగిసింది. కాప్రు విజ్ఞానం కాప్రు పరిశోధనలకు

ఏవిధంగా దోహదం చేసింది తెలుసుకోవాలంకు ఈ స్టేషనే మంచి నిదర్శనం.

దీని నిర్మాణానికి 45 సంవత్సరాల పూర్వం దక్కిణధృవాన అడుగుపెట్టిన అముండ్సెన్, సాక్రమితాలవారు పడరాని పాట్లు పడ్డారు. వారికి ఉండటానికి గుడారాలు తప్ప లేపు, తిండిలేదు. సాక్రమ్, అతని అనుచరులూ ఆ ప్రాంతానే తిండిలేక మరణించారు.

కాని 1956 చివరలో ఏర్పాతైన ఈ స్టేషను దాదాపు ఇరవైమంది మనుషులు ధృవప్రాంతపు చలిలో నుఖంగా జీవించటానికి అనుపుగా ఉన్నది. వెచ్చని భోజనశాలా, వంటశాలా, టెప్ రికార్డురుతోబాటు బిథేవెన్ సంగీతమూ, ప్లారిడానుంచి వారం రోజులలో చేరే ఉత్సాలూ—ఇలాటి సొకర్యాలన్నిటనీ కాప్రు విజ్ఞానం సమకార్యింది. దక్కిణధృవాన్ని వానయోగ్యం చేయగలిగిన విజ్ఞానం ఏది సాధించలేదు!



### 3. నేషన్లే మెటులర్సీకోర్ లెబారెటరీ - జమ్మెడ్స్‌పూర్

మన దేశపు లోహపరిశ్రమల అభివృద్ధికాగను ఒక నేషన్లే మెటులర్సీకోర్ లెబారెటరీ పోసించాలన్న నిర్ణయం 1942లో జరిగింది. మరునటి సంవత్సరం ఇందుకోరకు ఒక ప్లానింగ్ కమిటీ ఏర్పాటుయింది. అప్పట్లో తాత్కాలిక జాతీయ ప్రభుత్వ విద్యుత్ కళాశాఖల మంత్రిగా ఉండిన క్రి. సి. రాజగోపాలాచారి 1946 సప్టెంబరు 21న ఈ లెబారెటరీకి శంకు ప్రాపణ చేశారు. 1950 సప్టెంబరు 26న ఈ నంపుకు ప్రదాని నెప్పూర్ ప్రారంభప్పుప్పం చేశారు.

ఈది జమ్మెడ్స్‌పూర్లో ఒక మూడంతప్పుల భవనం. రెండు అంతప్పు, కింది అంతప్పులో కొంతబాగమూ, పై అంతప్పులోని సమావేశాల గది ఎఱ్ల కండిషనింగ్ చేయ లడ్డాయి. ఈ నంపుకు చెందిన కార్బనాలో సరికి త్త యంతపాముగ్రి ఉన్నది. దీని సహాయంతో యంత్రాలూ, పరికాలూ, మరమ్మతులూ జరుగుతచి.

ఈ నంపులో అన్నిరకాల లోహ పరీక్షలు జరపటానికి సాధన సామగ్రి ఉన్నది; అములూ, బస్టిలూ, వెడికి తట్టుకునే పదార్థాల నిర్మాణానికాగను ఏర్పాటుయాయి. ఇక్కడ లోహ మృత్యుకలను, ఖనిజాలనూ, లోహాలనూ, మిక్రోపోలనూ మొదలైన సహాయిని పరిస్థితాలు.

పారిశ్రామిక నంపులూ, ప్రభుత్వమూకూడా తమ నమన్యలను ఈ నంపుకు తెలుపుతూ ఉంటారు. కొన్ని నమన్యలు కొత్త పారిశ్రామిక యత్యాలకు సంబంధించి ఉంటాయి. మరి కొన్ని పాత పరిశ్రమలలో ఏర్పడే చిక్కులకు సంబంధించి ఉంటాయి. అన్ని నమన్యలనూ పరిపూరించటానికి ఈ నంపు కృషిచేస్తుంది.



## మన శరీరాలు

ఆప్యదు ప్రభీన బిధ్య మెదడు సుమారు 30 తులాల బరువుంటుంది. షూర్తిగా పెరిగిన మనిషి మెదడు బరువు వీళకు పైగా ఉంటుంది. ఆడవాళ్ల మెదడు బరువు కొంచెం తక్కువ, మగవాళ్లది ఎక్కువ.

\* \* \*

తలమీది వెంటుకలు చదరపు అంగుళానికి సుమారు వెయ్యచేప్పన ఉంటాయి. సొధారణంగా మనిషి తలలో లక్షకు ప్రబడిన వెంటుకలుంటాయి. నల్లని జూట్లు కలవాళ్లకు కంటి తెలికరంగు (రాగి) జూట్లు కలవాళ్ల తలలలో హాచ్చు వెంటుకలుంటాయి. తల వెంటుకలు చాలా బలమైనవి; అన్నిటిపైనా బరువు సమంగా పదినట్టయితే ఒక్క మనిషి తలవెంటుకలతో అయిదు టస్సుల బరువు ఎత్తుపచ్చను. తలవెంటుకలను తలనుంచి వెరుచేసి తాడుగా పెనినట్టయితే ఆ తాడు 10 టస్సుల బరువును తెగకుండా మోయగలదు.

\* \* \*

ఆప్యదు ప్రభీన బిధ్యలకు దాదాపు చూపు ఏమీ ఉండదు. ఏంది బిధ్యలకు పదేవంతు చూపుమాత్రమే ఉంటుంది. నాలుగైద్ద పయనుకుగాని సరిఅయిన చూపు రాదు. పెద్దవాళ్లకు వచ్చే చత్తారం 52 వ ఏడుదాకా ముదురుతుంది. అ తరవాత దృష్టిలో మార్పులుండవు.

\* \* \*

మన శరీరాలలో 222 ఎముకలున్నాయి. శరీరపు బరువులో సూరింట 15 వంతులు ఎముకలడే. ఎముకలు చాలా గట్టివి—కొయ్యడంతే మూడింతలు గట్టివి. శరీరంలోని ఎముకలన్నిటికన్నా ఎక్కువ గట్టిది మోకాలికి దిగువగా ఉండే ఎముక.

\* \* \*

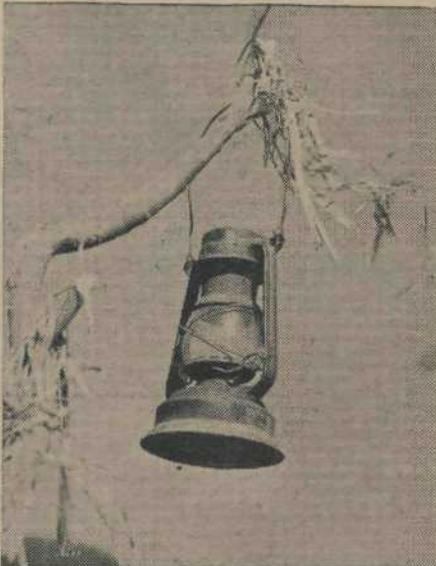
మన రక్తం సీబికంటి ఆరింతలు చిక్కగా ఉంటుంది. అందులో 250000,0000000,0000000 (రెండుస్వర లక్షల కోట్ల కోట్ల) ఎర కణాలున్నాయి. ఇవి ఊపిరితిత్తులనుంచి శరీరానికంతకూ ప్రాణవాయువును చేరవేస్తాయి. రక్తంలో ఎర కణాలక్ష్ముకూడా హాచ్చు సంఖ్యలో తెల్ల కణాలున్నాయి. ఇవి అంటువ్యాధులను ప్రతిఘటించుతాయి.

\* \* \*

రక్తాన్ని శరీరమంతటా ప్రసారంచేసే “పంప” గుండెకాయ. ఇది విరామం లేకుండా పని చేపుండనుకోవటం సరికాదు; ప్రతి స్వందనానికి స్వందనానికి మధ్య సెకండులో అరోవంతు కాలం ఇది విశ్రాంతి తీసుకుంటుంది.

## ఫోటోవ్యాఖ్యల పోటీ :: బహుమానం రు. 10 లు

1959 సెప్టెంబర్ సంచికలో ప్రకటింపబడే ఫోటోలకు నమూనాలు



★ ఈ ఫోటోలకు నరిషన వ్యాఖ్యలు ఒకప్రమాణాగాని, చిన్న వాక్యాలోగాని కావాలి.  
(రెండు వ్యాఖ్యలకూ సంబంధం వుండాలి.)

★ జూలై నెల 10-వ తేదీలోగా వ్యాఖ్యలు మాకు చేరాలి. తరువాత చేరే వ్యాఖ్యలు ఎంత మాత్రమూ పరిశీలింపబడువు.

★ మాకు చేరిన వ్యాఖ్యలలో అత్యుత్తమంగా వున్న సెట్టుకు (రెండు వ్యాఖ్యలకు కలిపి) రు. 10/-లు బహుమానం.

★ వ్యాఖ్యలు రెండూ పొస్టుకార్డుపైన వ్రాసి, ఈ అడ్యనుకు పంపాలి:-చందమామ ఫోటో వ్యాఖ్యల పోటీ, మద్రాసు-26.

### జూలై నెల పోటీ ఘరలతా లు

మొదటి ఫోటో : పసి గత్తిన దొంగలు

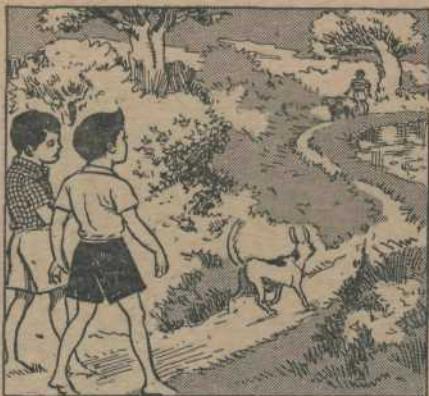
రెండవ ఫోటో : కని పత్తిన కొంగలు

పంపినవారు : బి. వంపుయ్య,

కోవెలకుంట్ల పొస్టు, (కర్నూలు జిల్లా)

బహుమతిమొత్తం రు. 10/- ఈ నెలాళులోగా సంపబడుతుంది.

## చిత్రక థ



బకరోజున దానూ, వానూలు 'త్లగర్'ను వెంటబెట్టుకుని మామిడితోటకు వెళుతూంటగా, ఒక నీటిమడుగు పక్కన పెద్ద పాటై లోకటి వాళ్లదారిని అడ్డించింది. దానిని మేఘతున్న కొంటుకురాదు పాటెలును వాళ్లమీదికి మరింతగా ఉసిగొలపసాగాడు. 'త్లగర్' చంపిప్పుడూ లేకుండా పాటెలు వెనకకు వెళ్లి, దాని తోక పట్టుకున్నది. పాటెలు గిరుకున్న వెనుదిరిగేంతలో, 'త్లగర్' తోక పదిలి, నీటి మడుగులో దూకి ఆవతలి గట్టుకు ఈదుకుపోయింది. దానివెంట పడిన పాటెలు మడుగులో పున్న తామరకాడల్లో చిక్కుకుపోయింది. కొంటుకురాదు లబోదిబోమంటూ నీటిలో దూకి, పాటెలును ఒడ్డుకు లక్ష్మిచ్చుకున్నాడు.



మనోహరమైన  
ముఖలావణ్యమునకు



నేషనల్ వారి  
**కాశ్మీర్ స్న్యూ**



సినిమా తార  
లందరకు సచ్చినది

ది నేషనల్ ప్రైడింగ్ కంపెని, బొంబాయి-2\* మద్రాసు-1

## ఇన్ఫాన్టాన్ డ్రిప్ వాటర్

తిఱి నిపారణ కోసం

పశ్చిమధింశు దిశలోపున శ్రేష్ఠ మిక్రోప్. కథుపు  
సాప్పి. వాళ్ళ వచ్చుచున్నప్పుడు, కథుపు  
చాయుపుపుం, కరిగే అస్యూలము కథుపుం దిపా  
చంచియినపు. పశ్చిమధింశు అనుందంగాను ఆరోగ్యం  
సాకు వీంచినపు. 40 లీక్కల మంది రాగుగా  
థ్రీఫ్రియు వీన్నద్ది.



నిర్మాణ :

శ్రీదారాద కెమికల్స్ అంద్ పార్కుస్టాటిక్స్ వర్షుస్సా లిమిటెడ్.  
శ్రీదారాద - దక్కన్

PSCN-48

లేదుల్కి ర్యాంగ్  
 చర్కరములతో బు  
 ఫండ్లిక  
 నిచ్చులతోను  
 అమరివున్న  
 బహ్యండమైన సంపూ



ఆప్సెట్టు ప్రింటర్సు

ప్రసాద్ ప్రాసెస్ ప్రైవేట్ లి. మదరాసు - 26

ప్రతివరి కార్డులయాయ :

క. వ. ద. నివాని, (కివ ష్లోరు) ముగ్గబాల నీళి, బొంబాయి-4. (ఫోన్: 75526)  
 ५/11, 5 మెయిన రోడ్, గాంధిసగర్, బెంగళూరు-9. (ఫోన్: 6555)

# దినని చదివితే మీరు ఆశ్చర్య పడతారు



ఏంటయిన వచ్చుదురో. ఒక రిస్టార్టంలో ఉండుటంది. దాని వేదు అర్థంలేదియా అవినేం నయి గుణముంకో గురి పుంది. ఆనేంమీర కొండం బీళ్ల పోనే ఫరగ వస్తుంది. ప్రశ్నేకంగా వర్షం చ్చే లంకంశభా సేంమీర పోశాదలోకు ఫరగపుంటుంది. ఆ ఎంకరో మినించే ఆసు. ఎల్లప్పుడూ ఆసు రగను ఉచ్చాయశక భావికి. ప్పాసారికి ఉధా వారుకానేవారు.

సమ్మానంలే వస్తువును ఇరిచాన్ని  
కుదుర్చుకోవాలికి పాశుకోవటం, కొర్త  
సంగతి కాదు. ఇంటిలే వస్తుపుచు  
గత 2500 ఏక్కులుంచి పాశుకోలే వున్న  
యాని దరిక్కును ఉచ్చిష్టునడు ఉయస్తోంది.



సమ్మాను ఐటానికవ్హాలో కయాదు చేసివట్లే  
ప్రశ్నలు దార్జ అనే వేదుగం ఒక ప్రెంటి  
ప్రెంటికి పెందుటుంది. అయిన 1818రో మెట్రో  
మైదాలే విష్ణును కయాదు చేశాడి.



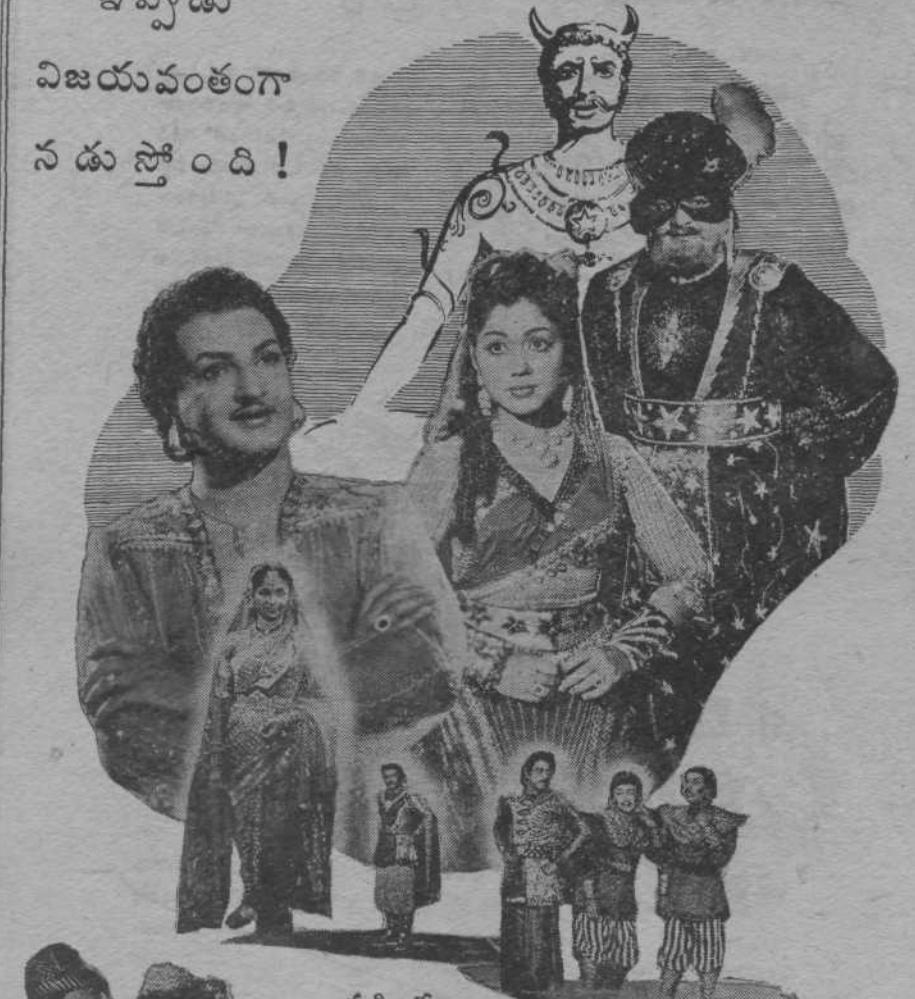
ట్రైకాల్ము సమ్మాను 1894రో పుట్టింది. అది తఱాకు  
ప్రశ్న దేశంలోనూ. అరోగ్యానికి పరిపుడుతప్పా అం  
క్రూపియు రాయారాష్ట్రేషన్సున్నది. అందుకు కారణం యాది;  
మనం ఏంచేస్తున్నా-ఆశుమంటున్నా. శేడా చదువుటున్నా ఎల్లప్పుడూ  
మరొకాలు. అమురికలో వ్యాధిని కలిగించే క్రిముటున్నాయి.  
అని దర్శించి మూరంగా మాత్రమే కనిపీస్తాయి.  
ట్రైకాల్మురో గం ముఖ్య గుణమేమి ఉన్నగా. అది  
అక్రిముంచు కదిగిమేసి మీ అరోగ్యమును కాపాడును.  
మీరు కూడ ట్రైకాల్ము సమ్మాను స్టూన్సుచేయట అంపాడు  
చేసుకొని. అవింగం మీ అరోగ్యమునుకాపాడుకోంది.



L 276-50 TL

మంచుకూరు కెర ముచుక సా అక్కా.

ఇ ప్యాడు  
విజయవంతంగా  
న డు స్టోంది !



స్టోర్మ్ లైఫ్  
**రెచుక్క ఏగటిచుక్క**



క్లెర్కుల్... కె.కామ్ము శ్వరరావుల్ బి.ల్... కెమ్మా.. ఎం.వి.రిహున్న  
రిహున్... నందమూరి.. త్రివితకురురావు... .

ప్రొడియమ్.. చిబయి.. దాచారి





బహుమతి  
పాందిన వ్యాఖ్య

కనీ పట్టిన కొంగలు

పంపినవారు :  
బి. వనమయ్య - కోవెలకుంట్ల

